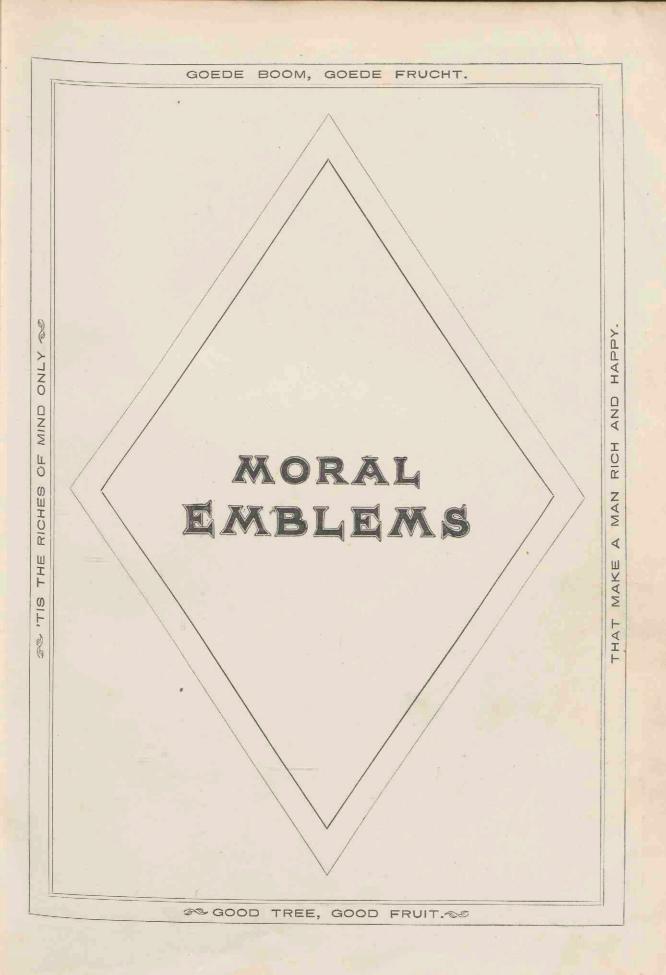
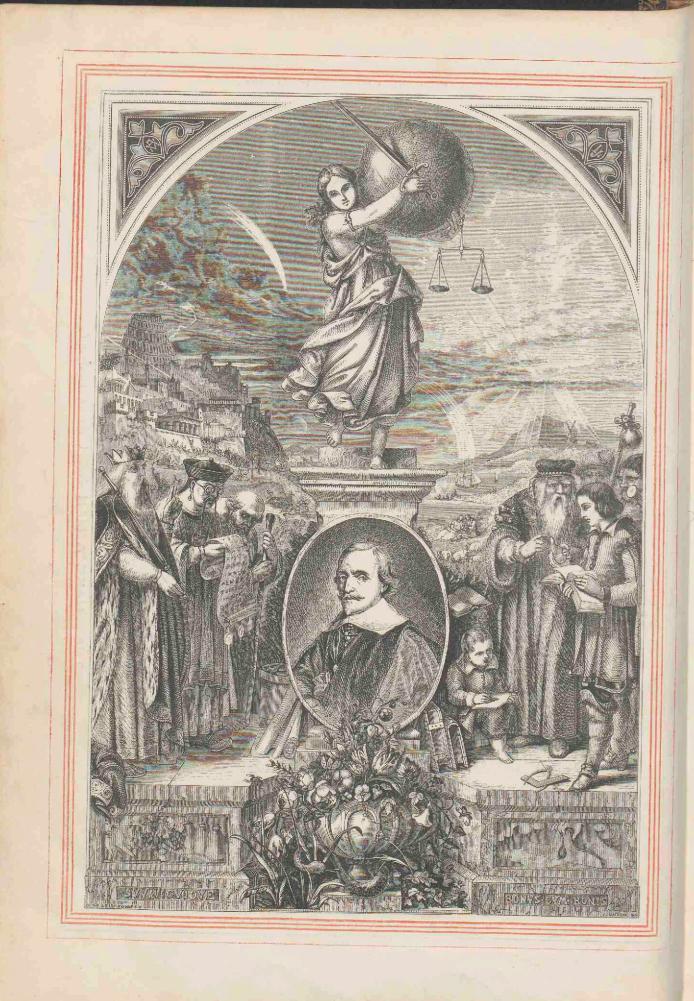
Moral emblems : with aphorisms, adages and proverbs of all ages and nations

https://hdl.handle.net/1874/37444





MORAL Emblems

yec

WITH

APHORISMS, ADAGES, AND PROVERBS, OF ALL AGES AND NATIONS,

FROM

JACOB CATS AND ROBERT FARLIE.

WITH ILLUSTRATIONS FREELY RENDERED,

FROM DESIGNS FOUND IN THEIR WORKS, BY JOHN LEIGHTON, F.S.A.

THE WHOLE

TRANSLATED AND EDITED, WITH ADDITIONS,

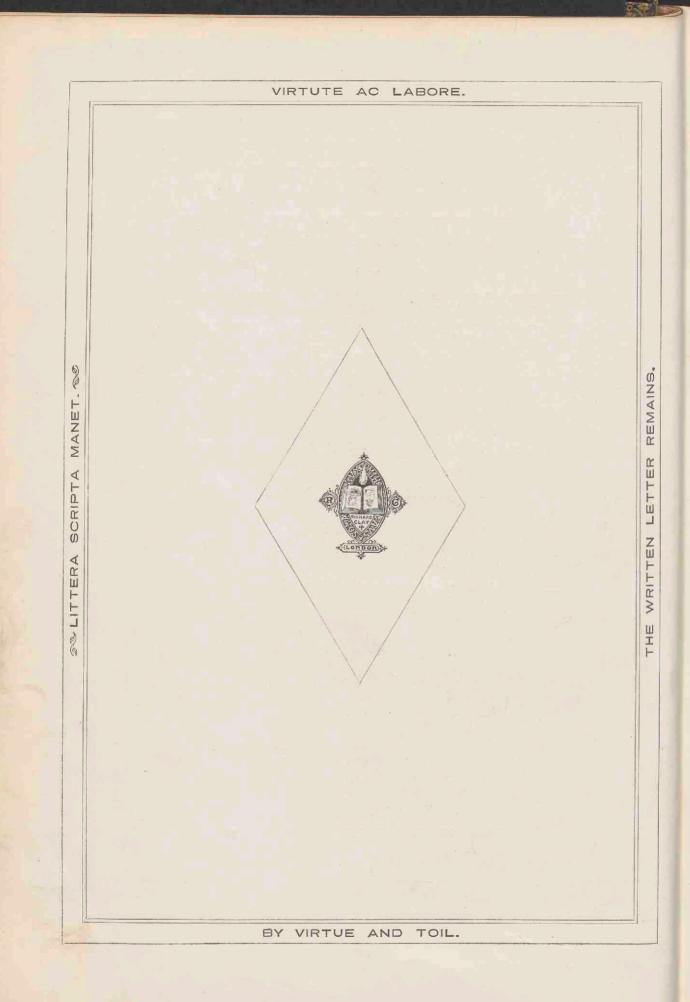
BY RICHARD PIGOT, Member of the Leyden Society of Netherlands Literature.

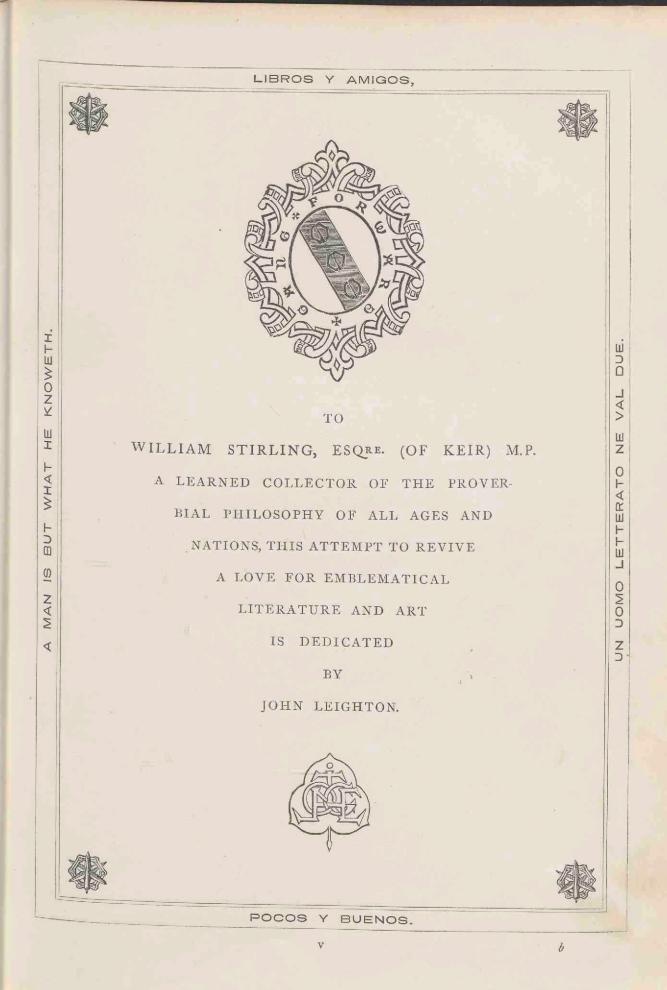
THIRD EDITION.

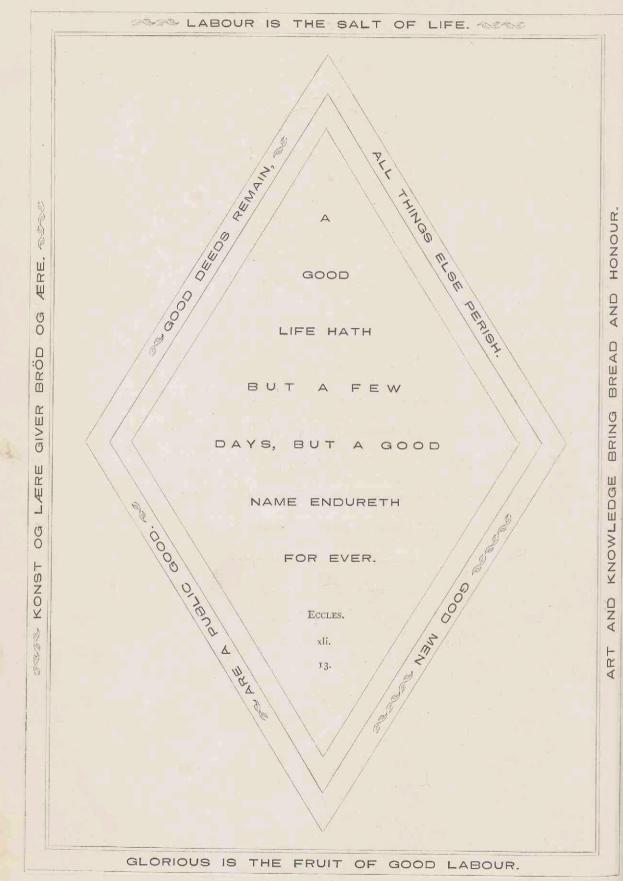


LONDON: LONGMANS, GREEN. READER, AND DYER.

1865.







vi

PREFACE TO THE SECOND EDITION.

O.C.

1000000

CONSCIENTIA.

F

0

Ш

0

>

ACCOUNT MAGNA

THE reception given to the First Edition (1860) of this selection from the Emblematic Poems of JACOB Cats has already called for a reprint of the book : and the expression of a wish on the part of many readers for a more detailed account of his writings than was given in the Introduction to the First Edition, has led to the belief that a few remarks on the motives that led him to the choice of his subjects, and the method he followed in the execution of his task, may not be without interest.

The plan of the present Volume, as a selection from several works, not only precluded an adherence to the original order of the pieces selected, but tended in some degree to conceal the unity of purpose that underlies the whole series. The Emblematic Writings of Jacob Cats form no mere collection of Fables or Parables strung together at random : they are the result of wide observation and mature thought, and embody a whole system of Moral Philosophy. Few writings more completely bring before us a man who has striven to act up to a high standard of Christian duty, and whom the memory of his own struggles has impelled to warn, instruct, and encourage others. With this design, he has not merely made use of familiar facts or incidents in the physical world to enforce a lesson in morals; he has not merely, like older writers, exposed the follies or the vices of men under fables and allegories, but he has carefully analysed the several stages in human life, and adapted his teaching to the needs and the dangers of each. But, living in an age in which the profession of a moral purpose sufficed generally to deter readers from opening a book, he felt that he must draw attention to his work by something like a stratagem. If, however, he prefixed to his "Sinne en Minne Beelden" the title of "Proteus," he did so not merely to suit the fashion of his time, but to express the general view he had taken of human life. To him that life appeared to be divided into three distinct stages, in the first of which the natural affections and sentiments predominate, while in the second, the man feels himself concerned in the wider interests of his fellow-citizens; and in the third turns his thoughts to that unseen world which he is so soon to enter. The first stage is the season of love and marriage; the second is taken up with the discharge of civil duties; while the third is the period of devout meditation, in which the man is drawn away from the world into more immediate communion with God. These stages he accepts as an appointed order: the first is to him as pure and fitting as the last; and the idea of urging on a premature development

FAMÆ MENDACIA RIDET.

GODLINESS IS PROFITABLE UNTO ALL THINGS.

Preface to the Second Edition.

of the second or the third is wholly absent from his mind. Without the slightest tinge of monastic or ascetic philosophy, he sums up for each his conclusion, that "in the natural man we should live temperately; in the civic man, justly; and in the Christian man, godly."

If the form of his "Proteus" was suggested by the prevailing taste for Emblematic writing which had already produced a literature of its own, yet the completion of his design bears evidence of his personal growth in a simple and manly piety. In his youth he had, in his own words, "penned some Amatory Emblems, that is, foolish conceits, which at the time were laid aside." These he afterwards found among some old papers, and seeing in them "the mirror of his condition in the wild season of youth," he resolved to associate with the Emblems of Love certain other Emblems more in accordance with his later dispositions, and so to depict the changeful course of human life, that men might learn, in passing from one stage to another, to replace their former inclinations by higher and better desires. And if he sought to impress on his readers a high standard of duty by fable and allegory, he felt that he was following the example of the Divine Teacher, who, under the images of seed-time and harvest, conveyed His warnings to a careless generation.

Ш

20

0

r

NONOL

MOHW

0

F

HONOUR

His work was done: what its success might be, he knew not; but, with a true humility, he adds, "this we know; that a firm resolve has sprung up within us to strive daily more and more towards the change and renovation of our dispositions and life in Christ Jesus." He had taught and trained himself, before he came forward to teach and instruct others; and he was content to let his work go forth in the hope that, it might impart to his readers something more than the amusement of a passing hour.

WHEN the mind proposes honourable ends, not only the virtues, but the deities also, are ready to assist.-Lord Bacon.

INTRODUCTION.

ALTHOUGH the Typification of Moral truths and Doctrines by Symbolical Images and Devices had its origin in remote antiquity, and subsequently became a favourite method of imparting counsel and instruction with the Greeks and Romans, it was not until the middle of the sixteenth century that it began to assume (first in Italy) the character of a distinct kind of literature. AND REFLECTION VIRTUE

REFLECTION,

PRODUCES

EARNING

1

E

Towards the end of that century, the poetic genius of the erudite Andrea Alciati, of Milan, imparted so pleasing an impress to this new style of literature, as to direct thereto the attention of men of letters, with whom it soon became a favourite medium for the diffusion and popularization of moral maxims applicable to all the phases and circumstances of human life.

The Emblems of Alciati, written in Latin verse, and eulogized by such men as Erasmus, Julius Scaliger, Toscan, Neander, and Borrichius, were soon translated into the Italian, French, and German languages, and became so highly esteemed that they were publicly read in the Schools, to teach youth the Art of Emblematic writing.

Thus established, as an elegant and useful method of inculcating, both by Word and Eye-pictures, the virtues of civil life; men of learning, poets, and statesmen, in France, Holland, Germany, Spain, and England, vied with each other, as it were, throughout the seventeenth century, in the cultivation of this branch of Composition, insomuch that it had become a favourite and admired medium for the diffusion of Religious, Social, and Political maxims, and maintained that position in public favour, up to the end of the eighteenth century.

In the seventeenth century, Printing, and its sister art Engraving, had attained in Holland to a higher grade of perfection than in any other country of Europe; and, favoured by circumstances so auxiliary to the artistic illustration of works in the then not inaptly termed "Picture Language," the poetic genius of a Jacob Cats found, in the pencils of Jan and Adrian Van De Venne, and the burins of Matham, Peter de Jode, Verstralen, Van Bremden, and others, artistic exponents worthy of his muse, and equal to his most ardent desires.

Introduction.

D. JACOB CATS, the eminent Dutch Jurisconsult, Statesman, and Poet, was born at Brouwershaven in the Isle of Schouwen, province of Zeeland, on the roth November, 1577. His father was a counsellor of some standing ; and his son Jacob was first destined to the profession of the law. Having completed his course of philosophy, he proceeded to the University of Leyden, to study jurisprudence. From thence he went to France, and was some time at the University of Orleans, where he took the degree of Doctor of Laws. He subsequently went to Paris, and was very desirous to visit Italy; but his family opposed his going thither, and he was obliged to return to Holland. Arrived at the Hague, he applied himself wholly to jurisprudence, and was assiduous in his attendance at the Public Pleadings of the most distinguished lawyers. To perfect himself still more in his profession, he put himself under the direction of the jurisconsult, Cornelius Van der Pol, one of the most eminent pleaders of the Dutch Bar. Some time afterwards, Cats practised with distinction at Zieuwrikzee, and at Brouwershaven. At this period it would seem he applied himself no less assiduously to Poetry, and not only became distinguished among the literati of Holland for the purity and elegance of his Latin verses, but soon took rank as one of her first lyrists in his native tongue. Falling seriously ill of an hectic fever, induced by over-application to study, he was advised by his physicians to seek a change of air.

Ш

L

1

UNON

ŝ

PHILOSOPHY

10

THE REWARDS

Ш О

UN C

Hereupon he repaired to England, and visited the Universities of Cambridge and Oxford. When in London he consulted the then celebrated physician, Dr. Butter, on the subject of the obstinate fever which still afflicted him; but that physician was not more fortunate in his prescriptions than those of Holland. Upon his return to his native country, he was eventually cured, says his biographer, Moreri, by an old alchemyst.

Distinguishing himself by his legislatorial and statesmanlike qualifications, no less than he had done by his poetic genius, Jacob Cats rose subsequently to high Official rank, and for several years filled the post of State Pensionary and Chief Magistrate of Middleburg and Dordrecht. He was eventually promoted to the rank of State Counsellor and Grand Pensionary of the province of West Friesland, and made Keeper of the Great Seal of Holland. After filling these important Offices for eighteen years, having now attained the age of seventy-two, he requested permission to retire into private life; which was at length granted by the States. His valuable services were, nevertheless, once more required, and he was solicited to form a member of the Embassy sent at that time to England, to arrange a treaty of After discharging the important duties commerce between the two countries. therein delegated to him, he retired wholly into private life, and devoted himself with facultics still unimpaired to the Muses, up to the advanced age of eighty-three years, when he may be said to have expired with the pen in his hand. Few men have left behind them greater proofs of indefatigable industry than Jacob Cats; and his numerous lyrical works are as rich in poetic genius as they are replete with evidence of world-knowledge, and genial with the love of mankind.

ITS FRUIT IS BETTER THAN GOLD.

х

Introduction.

Would the limits allotted to this Introduction permit of a more detailed account of the life and works of this highly gifted, good man, numerous incidents and passages in both might be adduced, which would awaken in the breasts of Englishmen and women (for he was especially the poetic champion of the worth and virtues of the fair sex) an appreciation and esteem of his genius and character, as great almost as that felt for him in his own country: where "Father Cats," as he is affectionately called, is honoured as the bard of Home and of the Domestic hearth, the still popular and revered instructor of his countrymen in the Virtues of Social life, and in the Maxims of purest world-wisdom.

Secologe Secologe

VIRTUE.

110

RAY

Ω

Ш

FOU

1

Ш

Ľ

ШН

H

0

Ш

0)

PRA

20000000

The "Moral Emblems" of Jacob Cats, to which Daniel Heinsius rendered his tribute of eulogy, as also two of Holland's greatest lyrists, Hoogstraaten and Zeeuwes, are almost unknown, even by name, in England, from being chiefly written in the Dutch language, of which it has been truly said, that "it has been a language too hastily neglected and despised by Englishmen."

They form, nevertheless, in the collect, a series of the most admirable compositions in Emblematic Literature which any language can boast, though written at a period when the Dutch tongue, like the rest of the northern European languages, was yet rigid and quaint in its structure, and so different in its orthographical style and idiom to the Dutch of the present day, that to most modern Dutch scholars his earlier works are almost a sealed book. Nevertheless, when Cats wrote in the vernacular of his day, the Dutch language, like that of his contemporary, Shakespeare, had been developing capabilities of harmony combined with vigour of expression, quite equal to our own, as an exponent of poetic thought and imagery, and was one in which no writer of his day knew better how to speak to the feelings of his countrymen, and win their hearts by the pleasantly conveyed wisdom of his "household words" than Jacob Cats.

By his "Sinne en Minne Beelden," and his "Emblemata Moralia et Œconomica," Jacob Cats first established his fame, both as a classical writer, an amiable moralist, and a popular poet. The former written in Dutch and Latin verse, each theme accompanied by a short distich in French verse, gave evidence both of the versatility of his poetic genius and of his linguistic talent. The success achieved by these compositions encouraged him to carry out his predilection for this style of writing in a yet more extended form; and some time after he gave to the world his "Spiegel van den Voorleden en Tegenwoordigen Tyt," or "Mirror of the Past and Present Time," in which he emblematised, in Dutch verse, the numerous proverbs and sayings of antiquity, together with the most popular and current adages of his day, in most of the European languages.

The above-named Emblematic works comprise many hundred subjects, in the treatment of which he evinced as much ingenuity as poetic grace, in working them out so as to render them a charming Code of Moral Instruction, addressed alike to the Youth of both sexes, and applicable to every phase of Civil and Political life.

INGENIO STAT SINE MORTE DECUS.

Introduction.

To every subject of his Word-Pictures, he appends, in support of the moral he inculcates, the most pertinent quotations from the Ancient writers, and a most interesting collect of Popular adages, bearing upon the sense of each theme.

From so rich a mine of Emblematic lore, the present volume forms, of course, but a selection from each of the above-named series, the subjects of which could not therefore be placed in the same order as in the originals; but embodied in the present form will, it is hoped, be found a pleasing collect, well calculated to give an idea of the diversity of subject treated by the Author.

Sir Joshua Reynolds, when a youth, was much influenced by the Artistic excellence of Adrian Van de Venne's Designs for the illustration of the Dutch Folio Edition of Cats' Works, of which he made careful copies; and Sir Wm. Beechy, in his Life of Reynolds, states that "Sir Joshua's richest store was Jacob Cats' Book of Emblems, which his grandmother, a native of Holland, had brought with her from that country."

The Proverbs of the different nations,—that wisdom which of all others sprang from the bosom of the Peoples in every land, and was handed down from generation to generation, rather orally than by books,—form so pleasing and instructive a feature in the Emblems of Cats, that they have been for the most part preserved in their literal garb of Cats' day, an adhesion to the original which it is believed will have a greater charm and interest for the student of Languages, curious to see the shape in which the traditionally acquired wisdom of long past days was expressed, until it reached us in the more polished garb of modern times.

Wherever admissible, passages from English and other Authors, having an affinity in sense, and moral, to the Emblem or theme, have been introduced, by way of elaborating, or giving more extension to the doctrine inculcated by the Author. The appendage to this selection from Cats' Moral Emblems of a reprint of the now exceedingly rare and curious Poems and Emblems of his contemporary Emblematist, the pious Scot, ROBERT FARLIE, published in London under the title of "Lychnocausia," in r638, will, it is hoped, be considered a not unpleasing associate for the Dutch moralist, and their juxtaposition in the same volume give an additional interest to the whole.

THE TRANSLATOR.

MEN. Jege

ШO

HEARTS

AND

SOULS

H H E

Z

REIGNS

MAN

WISE

LT E

めん

EMOLLIT MORES, NEC SINIT ESSE FEROS.

NON QUO, SED QUOMODO.

LIST OF

CONTENTS AND ILLUSTRATIONS.

Por	TRAIT OF JACOB CATS-Under :	alleg	orical	figure	e of 1	Unive	rsal J	ustice	e, sup	porteo	d on one side	
	by Solomon, Confucius, and	Æso	op; up	noc	the	other	by .	Age	instru	cting	Infancy and	
	Adolescence, in the presence											
	Plenty are contrasted with the											
	the centre foreground is a vas											
	nature a constant prey to the coarser elements. On the base are sculptured bas-reliefs,											
	"Suum cuique"-Let each app											
	The just with the true .				5	Fr	ontisț	viece, e	ngraa	ved by	LEIGHTON.	
<i>e</i> 3	None can clean their dress from	staiı	ı, but s	ome	blem	ish wi	ill ren	nain	2		LEIGHTON.	
6	I lurke and shine					ä.		5	•	•	GREEN.	
7	Act wisely and thou shall't be fr	ee		e .]		a -					DALZIEL.	
10	Diogénés Lanterne .			•>						, E	DALZIEL.	
11	Whither the breath of my mistr									. –	GREEN.	
14	Whilst I breathe, I hope								,	÷	LEIGHTON.	
15	If poor, act cautiously .						ę.			•	WHYMPER.	
18	Light onely is my praise		* 0	•						÷.	LEIGHTON.	
19	Rest content where thou art	4		e.	÷		- 41				GREEN.	
22	Better with a little .						÷	¥.			DE WILDE.	
23	Love takes possession of the mi	nd i	nsensib	ly		ж. [—]	1				LEIGHTON.	
26	I lay open here onely .	2	1		x	5	ē.			а ¹¹ 1	DE WILDE.	
27	The inexpert are wounded					3				•	GREEN.	
30	Hence commeth my filth			i i	4			÷	а —		LEIGHTON.	
31	While we draw, we are drawn		12		4						GREEN.	
34	Upward , , ,	ä	12		q_{i}^{-1}	4	4				LEIGHTON.	

MANY MEN, MANY MINDS.

xiii

đ

UNBORN THAN UNTAUGHT. ВП 01 BETTER <u></u> F

Pas

2020 LABOUR IS THE SALT OF LIFE. 0000

Contents and Illustrations.

Page	35	Both sides should be seen .	÷ .	•	-			, E	Ingrai	ed by	LEIGHTON,
	38	Darknesse addeth glory to me	•		e.		•	s. 1		*	Leighton.
	39	Who is hurtful to himself, benefits	no or	ie						÷.	GREEN.
	42	So I am undon by doing good		÷	•	÷ 1		•			LEIGHTON.
	43	The pot goeth so long to the water	, til a	t last	it cor	nmeth	ı brol	cen h	ome		GREEN,
	46	Whither my soule		а II.	•	•	e.			•	GREEN.
	47	Play, but chastely	÷		÷			6	4	2	GREEN.
	50	My life is my death		÷ 1	•						LEIGHTON.
	51	Hasten at leisure	•	<u>.</u>		κ.	,	•	8		LEIGHTON.
	54	So to die is miserable				• · · · ·		*			LEIGHTON.
	55	Let your light shine before men	÷			8	÷ .	6	÷.	- "-]	GREEN.
	58	The Lanterne leades the way			<			•		. ¹	GREEN.
	59	Smoke is the food of Lovers .		•	÷	÷		. "	÷		GREEN.
	62	Fire followeth smoake .				×.				+	LEIGHTON.
	63	Each deplores his own lot .			E.	2		÷	¥.	3	GREEN.
	66	I nourish myselfe	*		•		. '	•			DALZIEL.
	67	Every flower loses its perfume at la	st	۰.	š,	÷		ē	÷		DALZIEL.
	70	I will dye, but I shall ascend	×	•						э.	LEIGHTON.
	71	Many a slip 'twixt the cup and the	lip		•	Ş.,				÷	Green.
	74	Light me, I shal sigh no more						e –			LEIGHTON.
	75	Love, like a ball, requires to be th	rown	back	÷		e	÷			DALZIEL,
	78	Quickly or I am consumed									De Wilde.
	79	The biter bitten				÷.			9		GREEN.
	82	My light is not the lesse .	•	242					4		GREEN.
	83	The branches may be trained, but	not tl	ne tru	nk		4				LEIGHTON.
	86	In vaine thou puttest me out					4			4	LEIGHTON.
	87	When slovenly servants get tidy, th	iey po	olish t	he bo	ottoms	s of tl	ie sa	ucepar	ıs	LEIGHTON.
	90	'Tis better to tarry			2						LEIGHTON.
	91	Grease the fat sow					•				SMYTHE.
	94	Altero extinguor, Altero accendor	: (Th	e one j	puts n	ne out	, the c	other	kindle	es me)	GREEN.
	95	Play with the dog, and he'll spoil	your o	lothe	s			1			GREEN.
	98	I am consumed more, and shine	less.	(Ma	gis co	nsum	or mi	nus 1	uceo)		GREEN.
	99	Bees touch no fading flowers .	ę.	+	i 1	•					DALZIEL.
3	102	You feared me whilst I shined		a	4	¥.		e.	-	÷ .	LEIGHTON.
1	103	One rotten apple infects all in the	baske	t			۱., I				JACKSON.
1	106	Farewell			6	÷		-	÷	g == = '	DE WILDE.
	107	I am touched, not broken by the w	aves		ж. I.		a t o	*:			GREEN.
đ	110	I envie not thy light		ş		4		÷			GREEN.
1	111	Birdes of one feather will flocke to	gethe	r							JACKSON.
1	114					4			y		LEIGHTON.
1	115	The ripe pear falls ready to the ha	nd	5				*			LEIGHTON.
1	118	My light escapes thee , .		ų.				÷			LEIGHTON.

PERSEVERANCE VIENT A BOUT DE TOUT.

SUPP TO THE LOVE OF THE BEAUTIFUL. ACAS

xiv

THE USEFUL AND THE BEAUTIFUL

.

Contents and Iliustrations.

Page	119	What is insensible to Love ? .						. E1	igrave	ed by	GREEN.
	122	Hero's light								•	GREEN.
	123	The higher the rise the greater t	he fal	1			*				GREEN.
	126	Death finds the way .									LEIGHTON.
	127	The hunchback sees not his own	n hum	ip, bu	t he s	ees his	neigh	bour's			BOLTON.
	130	In vaine thou coverest me .	•			(F)					LEIGHTON.
	131	Enter not, or pass through .					. ~	• .			LEIGHTON.
	134	Helpe, or else I dye				۱					DE WILDE.
	135	A hen lays every day, but an ost	rich o	only of	ice a	year			• -		THOMAS.
	138	So you are borne for others		-,		•	•	. –	•	•	LEIGHTON.
	139	When the eyes are won, love is	begun	í						×	DALZIEL.
	142	My light is darkness to thee							29		DALZIEL.
	143	Who cuts off his nose, spites his	s own	face					*	•	GREEN.
	146	Spare me for future use .							e 1		GREEN.
	147	Though taken to the water's brin	nk, no	blow	s can	force t	he ho	rse to	drink.		GREEN.
	150	O morning starre, shew ye do				1.1					GREEN.
	151	Excess of liberty leads to servit									GREEN.
	154	Construction and the second									GREEN.
	155	Who would learn to shave well,									SWAIN.
	158	, At the bottom least and worst									DE WILDE.
	159	What the sow does the little pi									DALZIEL.
	162	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·									DALZIEL.
	163	A ship aground is a beacon at s					4		÷		GREEN.
	166				5					4	LEIGHTON.
	167	The goose hisses well, but it do							-		GREEN.
	170										DE WILDE.
	171	With unwilling hounds it's hard	d to c	atch ł	ares						LEIGHTON.
	174	Thus must I be consumed qu							<u>.</u>		LEIGHTON.
	175	A whole mill to grind a peck of									BOLTON.
	178										LEIGHTON.
	179	(T) 1 1.1 1						÷			LEIGHTON.
	182	I doe not put out myselfe .				•					LEIGHTON.
	183	No one can love Thetis and Ga			sami	• time		- K			HARRAL.
	186	The Virgins lampe						÷			DE WILDE.
	187			•							LEIGHTON.
	109	It is a token that I shined .				ì					LEIGHTON.
	191	When the wolf comes, the oxe					mite i		defeno	e.	GREEN.
	194			ie on	ngnu	115 10 1					GREEN.
*	195	and the second sec			1	1				÷	SWAIN.
	198			(T wee	arv ci	ve my	light 1	to the	a .		LEIGHTON.
	199			IT WE	AIJ SI	.c my	-ism	a that		-	GREEN.
	202					·				о (са	GREEN.
		and an o chane with gran				÷ .		-			

000

ARE NEVER APART DE SOS

XV

EVERY MAN IS THE ARCHITECT

AS MUSIC TUNES THE EAR, AND COLOURS TUTOR THE EYE.

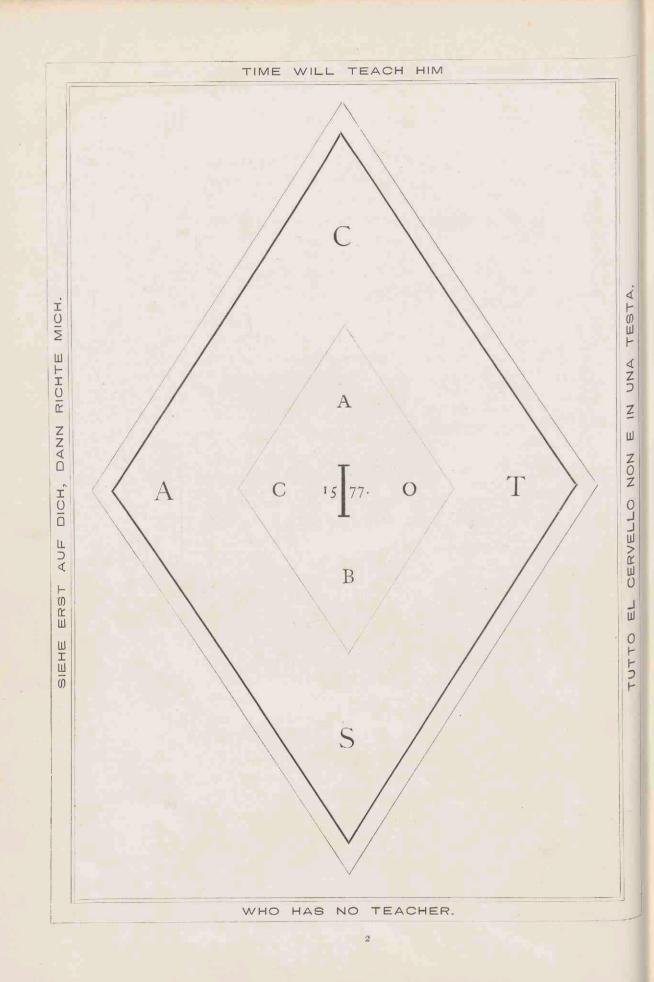
Contents and Illustrations.

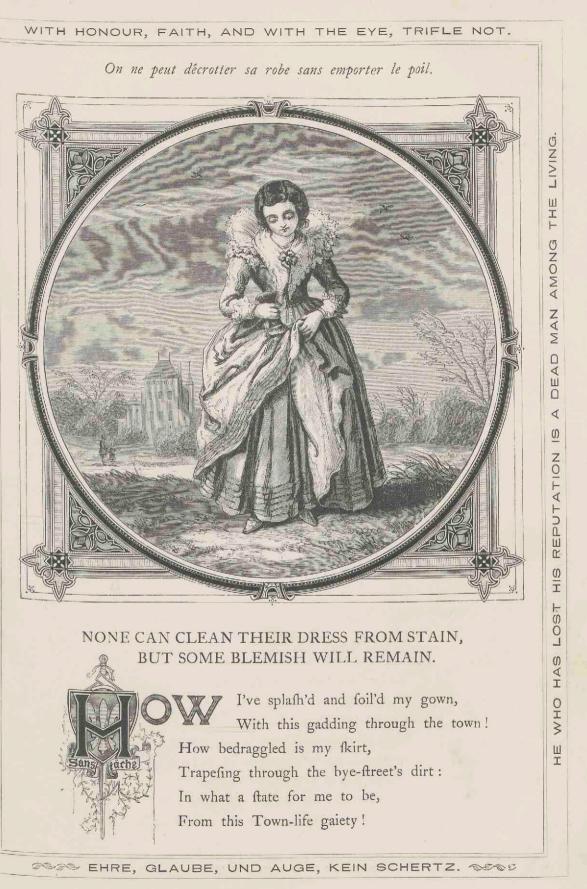
Page	203	Great cry and little wool	3	5			÷.,	•	÷ 1	Engra	ved by	SWAIN.
	206	Sursum Peto deorsum trah	or.	(I ber	ıd up	, and	am d	rawn	dow	n)		LEIGHTON.
	207	Cripple will always lead the d	lance	а, –		4			a. 1	6	÷	LEIGHTON.
	210	Herostratus his light .	œ.			, F.	ar.	÷.			. III :	LEIGHTON.
	211	Fire, Cough, Love, and Mon	ey ai	e not	long	conce	aled		а. ¹			LEIGHTON.
	214	Death is gaine to me .					41					DE WILDE.
	215	Every bird sings according to	his	beak	¥.		ç.			·, ···		LEIGHTON.
	218	Aut splendore aut situ cons	umor	r. (E	ither	by lig	ht or	moul	dine	ss I die	e)	DE WILDE,
	219	Hares are not caught with be	at of	drum	, nor	birds	with	tartle	ts	÷		Evans.
	222	I finde things lost			-				4	1 e 1		Leighton.
	223	The Gnat stings the eyes of t									÷ 1	LEIGHTON.
	226	How great a light .	×.,						(41)			LEIGHTON.
	227	Like melons, friends are to be	e fou	nd in	plent	y, of	whic	h not	eve	n one	is	
		good in twenty .		*			*	. 1	\sim^{1}			Smythe,
	230	I see all and say nothing			2	a	<u>6</u>	3			a.	LEIGHTON.
	231	Every fowl scratches towards	itsel	lf , 📒		4	10					LEIGHTON,
	234	An evill-doer hateth light		- -	3 17		1		R	+	4	LEIGHTON,
	235	Well set off is half sold					41				-	DALZIEL.
	238	Finis								4		De Wilde,
	239	One stroke fells not an oak				4						HARRAL.
	242	THE END. Study me in	thy f	prime,	bury	death	and a	weary	tim	1		LEIGHTON.

NEW AND MODEL WORLD, 4 0+NI INTRODUCE US TASTE ЦО WORKS

STATE SO WORKS OF TASTE REFINE THE MIND. SENERE

	ARACAN NO CROSS, NO CROWN. ARACAN	
S WER GEWINNEN WILL, LERNE VERTRAGEN.	Moral Emblems	CI E CHI VEDE MALE, E VOREBBE VEDER PEGGIO.
-	SPARE TO SPEAK AND SPARE TO SPEED.	





FILLE TROP EN RUE, EST TOST PERDUE.

Come girls here, come all I know, Playmates mine, advife me, fhew In this plight that I'm come to, What is beft for me to do? How fhall I remove this ftain, And reftore my gown again?

PERDONO

0

Ľ

ANDA

ROPPO

+

民国

۵

GALLINE

Ш

EMMIN

LL

If to wash it out I try-Washing shrinks the cloth when dry; Makes the colour often fade, Or elfe gives a darker fhade : If I cut it out, there'll be Such a hole that all must fee: If I rub it hard, 'twill take All the nap off then, and make Yet more plain, the flain that ne'er Honest maiden's drefs should bear. Pray then tell me, fome of you, What in this mifhap to do? Thus fo flut-like to be ftain'd, Makes me of myfelf afham'd; For wherever I may go, People will look at me fo,-And think perhaps,-fuch dirt to fee, I'm not what I ought to be.

Say, can none of you fuggeft, What in fuch a cafe is beft? No?—then this I plainly fee, You muft warning take by me! If you would not foil your gown, Go not gadding through the town: In the ftreets who plays the flirt, Never yet efcaped fome dirt:— Run not therefore Eaft and Weft, Home for girls is much the beft. TOO MUCH GADDING. 下日 LOOJ ARE WOMEN AND HENS

🕾 RARO VAGA VIRGO PUDICA EST. 👓

VEEL OP DE STRAET, LICHT OP DE PRAET.

Maidens, wherefoe'er you go, Walking, travelling to and fro; Over land or over fea, In whatever way it be; In the Country or the Town, Over meadow, dale or down, Over meadow, dale or down, Over hill or over moor, In the houfe or out of door, Over road or over flreet, Girls, where'er you bend your feet, Keep your Clothes and Kirtles neat.

000

QUAM NEGAT

PUDICAM

AMA

L

Ê

С) Ш

NON

PUDICA

30

A GOOD name is rather to be chosen than great riches, and loving favour rather than silver and gold.—*Proverbs* xxii. 1.

Redire, cum periit, nescit pudor.-SENEC. Agam.

Ego illum periisse puto, cui periit pudor.-PLAUT.

Omnia si perdas; famam servare memento;

Qua semel amissa postea nullus eris. Etiam sanato vulnere cicatrix manet.

Etiam sanato vuinere cicatiix manet.

Although the wound be healed, it always leaves a scar.

Of schoon de wond'al is genesen,

Daer sal noch al een teycken wesen .- Old Dutch Proverb.

Die in een quaet geruchte kommt, is half gehangen.—*Ibid.* Who comes to an evil repute is half hanged.

Give a dog a bad name and hang him.

CONDUCT thyself always with the same prudence, as though thou wert observed by ten eyes, and pointed at by ten fingers.—CONFUCIUS.

PUT a curb upon thy desires if thou would'st not fall into some disorder.-ARISTOTLE.

It is better to be poor, and not have been wanting in discretion, than to attain the summit of our wishes by a loose conduct.—DIOGENES.

BE discreet in your discourse, but much more in your actions; the first evaporates, the latter endure for ever.—PHOCYLIDES.

SHUN the society of the depraved, lest you follow their pernicious example, and lose yourself with them.—PLATO.

Eer is teer. Honour is tender.

The finest silk will spoil the soonest.

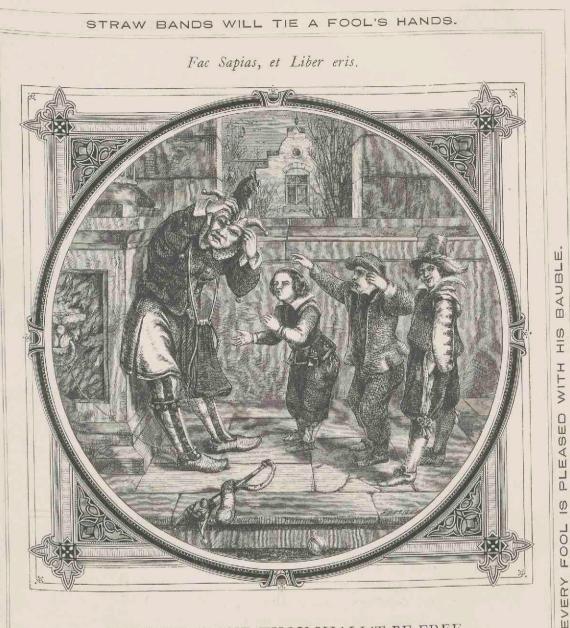
Celle n'est pas entièrement chaste qui fait douter de sa pudicité.

MUCH IN THE STREET, LIGHT OF REPUTE.

С

LASSES AND GLASSES ARE ALWAYS IN DANGER.

EFORE my Light was to the winds a fcorne, My body likewife fubject to be torne; Now for a fafeguard I this lanterne have, So whilft I fhine from wrong it doth me fave; Even as the Diamond his light forth fends, And with his hardneffe still himselfe defends. Honour is subject to unconstant chance, Nor can it without envy 't felfe advance: Ш TT Vertue to honour is a brafen wall, 000 Guarded with which, it is not hurt at all; L A And how fo ever Fortun's ftormes doe blow, Yet Glory lurking thus, his light can fhow. 4 FARLIE'S Emblems. CONNAIT Ш 0 Ш H SOT EMME L JINIE FIGLIE E VETRI SON SEMPRE IN PERICOLO.



ACT WISELY, AND THOU SHALL'T BE FREE.

UCH men do is Folly merely; And if afked the reafon, why? Seldom, truthfully and clearly, To the queftion they reply. If reply they make, 'tis ever, With them all, the fame excufe; And fome think the anfwer clever: "'Tis the Fafhion"—" cuftom "—" ufe!"

2 CE QUE ME LIE, C'EST MA FOLIE.

TOOLS GROW WITHOUT WATERING.

EVERY MAN HATH A FOOL IN HIS SLEEVE.

Thus it ever is with fools; Cuftom more than Reafon rules: And where Reafon fhould be law, Fafhion—Cuftoms, flight as ftraw, Stronger chains on them impofe, Bonds more binding far than thofe, Tyrants fince the world began, Laid upon their fellow man. He vainly boafts that he is free, Who fears t' infringe on Fafhion's rule; For worfe than flave, already, he Is both at once—a flave, and fool.

INTER causas malorum nostrorum est, quòd vivimus ad exempla, nec ratione componimur, sed consuetudine abducimur. Quod pauci faciunt, nolumus imitari : quùm plures facere cœperunt, quasi honestius sit, quia frequentius, sequimur, et recti apud nos locum tenet error ; &c.—SEN. Epist. 58. CONVINCED.

日に

0+

OZ

Ш

ARI

FOOLS

Qui veut, il peut.

X/HAT less, than Fool, and greater Fool, than he, Who knows no Heaven but his mistress' smiles, And bows his reason to the tyranny Of her caprice and ever changing wiles? Than he, whose brain-sick fantasy can find Subject for Love, in each insensate whim, And in her very faults of heart and mind, A grace, to none apparent but to him ! Who sees not, when she most affects the Dove, She but derides the passion he reveals; And that most false when most she vows her love, 'Tis but to seem what least she is-and feels. If true that, he who wills it may be free: Who hath no Will, must have a lack of brains; A straw-tied Fool! who for his stultity, In Love, as in aught else, deserves his chains.

A WISE man's heart is at his right hand, but a fool's heart is at his left.—*Ecclesiastes* x. 2.

FOLLY IS THE POVERTY OF THE MIND.

POR PARE FAITES MESSAGERS DES FOLS.

E that sendeth a message by the hand of a Fool, cutteth off the feet, and drinketh damage .- Proverbs xxvi. 6.

As a dog returneth to his vomit, so a Fool returneth to his folly .- Proverbs xxvi. 11.

Non ex omni ligno fit Mercurius. Magna Negotia viris magnis committenda.

By so much the more are we inwardly foolish, by how much we strive to seem outwardly wise .- S. GREG.

> Ex thymbrâ nemo lanceam conficiet; Neque ex Socrate bonum militem .- ATHEN. lib. v.

'H' upward soaring spirit ever Craves the joys of heaven to know, But alas! the vain endeavour! Bondslave of the flesh, below: Though they be but frail as straw, Worldly joys more strongly draw.

For, brethren, ye have been called unto liberty; only use not liberty for an occasion to the flesh, but by love serve one another.—Galatians v. 13.

The weak may be laughed out of anything but their weakness .- M. DE GENLIS.

 $\mathrm{W^{E}}$ talk of acquiring a habit! we should rather say being acquired by it. Habit is the janissary power in man! Passion and Principle the antagonist revolutionary powers for evil and for good.

> 70U may as well go stand upon the beach, And bid the main flood 'bate his usual height; You may as well use question with the wolf, Why he hath made the ewe bleat for the lamb; You may as well forbid the mountain pines To wag their high tops, and to make a noise When they are fretted with the gusts of heaven, As seek to soften that (than which what's harder?) A foolish heart .- SHAKESPEARE.

A NATION deserves no better laws than those it will submit to .- GOETHE.

THE Nation, like the man who would be free, Must merit first the rights of liberty.

A FOOL IS LIKE OTHER MEN AS LONG AS HE IS SILENT. 9

00

CONVINCE

Ш 0

0

F

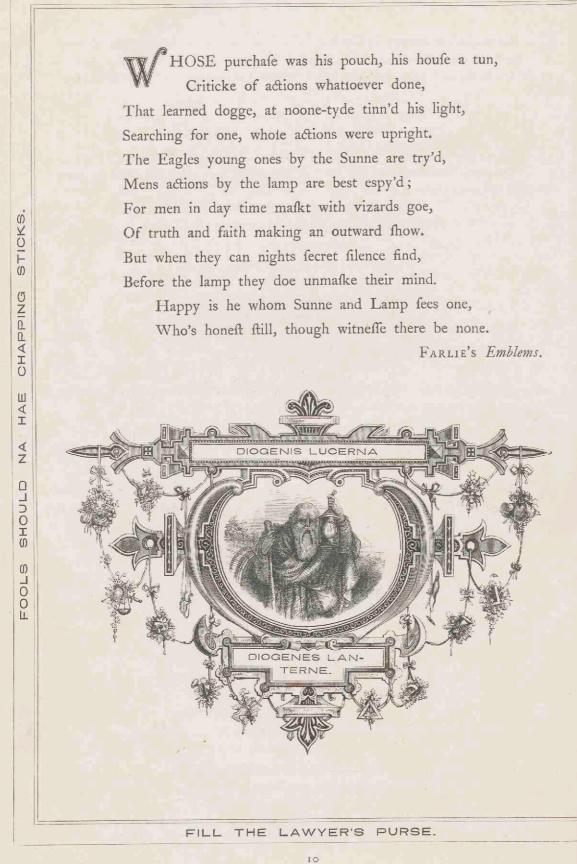
0 Z Ш

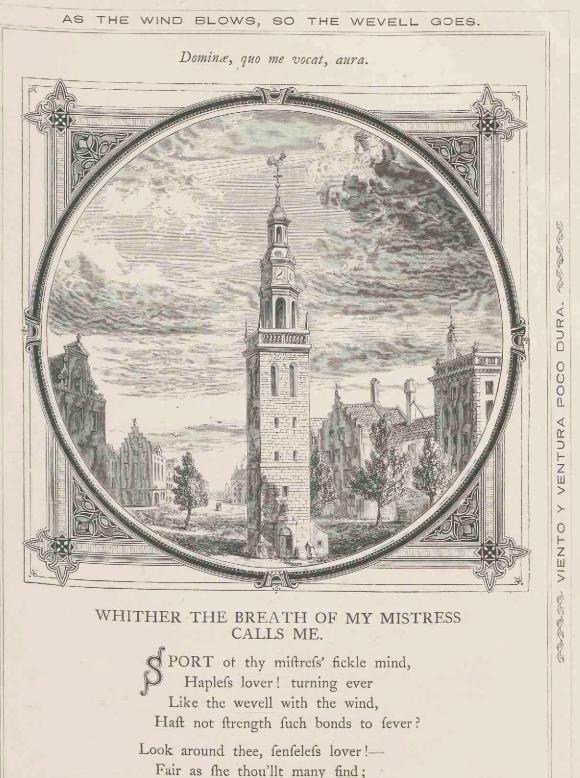
R

A

0

FOOL





Many who poffefs moreover, Far more charms of heart and mind.

POR QUE SPIRE, ME TIRE. NE TIRE.

AND EL SABIO MUDA CONSEJIO, IL NECIO, NO. NO.

Slave of her defpot frown or fmile; Haft no other will to guide thee, Than her changeful will, who while Ruling thee, doth but deride thee?

He who thus fubjects his reafon To a fickle woman's rule, Merits juft as much derifion As the witlefs ftraw-tied fool.

QUAM miserè servit, cui mulier imperat, cui leges imponit, præscribit, jubet, vetat quod videtur : qui nihil imperanti negare potest, nil recusare ; poscit, dandum est ; ejicit, abeundum ; vocat, veniendum ; minatur, extimescendum !--CICERO.

IMPONIT leges vultibus illa tuis .- OVID.

Quo nos Numen agit. Whither God directs us.

BETTER BEND THAN BREAK. 20

A

H E is the wisest, who has school'd his mind T' adopt the current of the ruling wind. Blow whence it will, prepared for all event, With fortune's dispensations e'er content, Who with discernment both in time and place, Bends his opinion with a cheerful grace; To him unknown the troubles which impart The constant fever of the stubborn heart, That 'mid a world of change would stand aloof, To stem the torrent with his vain reproof. To change opinion and yet constant be, Is possible alone to such as he Whose strength of mind is in its pliancy.

JT acerbitates multas ac molestias evitemus, consilia ad eventus ac tempora flectenda sunt.—SENECA.

OPORTET enim tanquàm in talorum jactu, ad id quod ceciderit, res suas accommodare. PLATO.

LEVE fit quod bene fertur onus.-OVID.

QUONIAM id fieri quod vis non potest, velis id quod possis .- TERENCE.

TEMPORI enim cedere, id est necessitati parere, semper sapientis habitum est.—CICERO. Decet id pati æquo animo;

Si id facietis, levior labos erit.-PLAUTUS.

THE WISE MAN CHANGES HIS OPINION-THE FOOL NEVER.

GOD GIVES THE WILL, NECESSITY GIVES THE LAW.

THROW aside prejudice and thou art saved. Who prevents thee from doing so 1-MARCUS AURELIUS.

ALL things change—You yourself continually change, and destroy yourself in some part. It is the same with the whole world.

WE should take counsel of reason upon that which befalls us, and correct by our prudent conduct the injustice of fortune, as a gamester repairs a stroke of ill luck by his skill.—PLATO.

A SURE means to become inaccessible to disappointment, is to become penetrated with the inconstancy of fortune, and to be prepared for all her capriciousness.—PLUTARCH.

NECESSITATI ne quidem Dii resistunt.-ERASMUS.

LES hommes légers et flottans,

Perdent toûjours leur avantage :

Aussi n'appartient-t'il qu'au sage,

De sçavoir bien prendre son temps .-- GOMBERVILLE.

THE goal of yesterday will be the starting-point of to-morrow.—CARLYLE. WHEN things will not suit our will, it is wise to suit our will to things.—*Arabic. Prov.* ALL our undertakings should be bent in accordance with the circumstances of the moment.

In Domino quies.

Reft is in God.

FIX'D to no point, the wevell sways about, Obedient to th' uncertain wav'ring blast; But when the wind has ceas'd to blow in doubt, The wevell to one point is fix'd at last. Vain heart! go search the world's remotest nook, Pry into all, examine every book, With equal thirst and hunger still oppress'd, In God, the Lord, thou'llt find alone true rest.

OME unto me, all ye that labour and are heavy laden, and I will give you rest.— Matthew xi, 28.

WHOM have I in heaven but thee ! and there is none upon earth that I desire beside thee.—*Psalm* lxxiii. 25.

TAKE my yoke upon you and learn of me; for I am meek and lowly in heart: and ye shall find rest unto your souls; for my yoke is easy and my burden is light.— Matthew xi. 29, 30.

3000 IL SAVIO, FA DELLA NECESSITA VIRTU. 0000

THOUSAND evils this my life doth 1pend; At length fierce Boreas thereto puts an end: My light, my heat, my flame and all is paft; Onely, whilft breathe remaines, my hope doth laft.

DUM SPIRO

This life of ours is toft to and againe, Time and unconftant Fortune workes our bane: Care kils us, griefe, difeafes doth outweare This life, Death dragges us to the dolefull biere. Fortune takes what fhe in the morning gave; Or enemies robbe and spoile what e're we have; Strength, beauty, perifh, honours flye away, Falfe friends, when meanes are gone, they will not ftay. Hope's onely conftant in adverfity, Before fhe's kild by death, fhe will not fly.

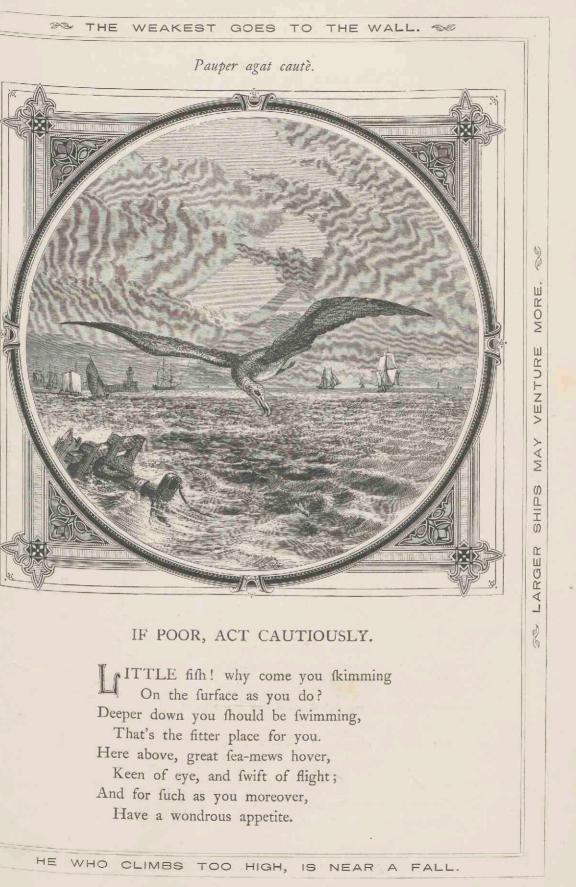
SPERC

THE

DE NECESSITY HAS NO LAW

IL FAUT SOUFFRIR CE QU'ON NE PEUT GUERIR.

FARLIE'S Emblems.



CHACUN A SA PLACE.

Here alone, the kings of ocean May with fafety dare the light, But how came you by the notion Thus to brave the eagle's fight? Every kind of little creature Should its proper station know; And your fitter place by nature, Is much rather-down below. But if little Bleaks difport them, Like the porpoife and the whale, While fo heedlefs they comport them, Danger must their lives affail: Little fishes undertaking What the great alone may do, Like all, who their part miftaking, Soon or late their folly rue.

EVERY little fish expects to become a whale. He who would be every where will be no where.—Danish Proverb.

THOSE who wade in unknown waters will be sure to be drowned.

An ounce of discretion is better than a pound of wit.

WHO always does that which pleases him, Does not always what he ought.

SEMPRE ha torto il piu debole. A cader va chi troppo in alto sale.

On ne doit jamais prétendre à des droits qu'on ne sçauroit soutenir.

QUIEN siempre hace lo que quiere, No hace siempre lo que debe.—Spanish Proverb.

TRASPASA el rico las leyes, y es castigado el pobre. THE rich man transgresses the law, and the poor man is punished.

ALL THINGS IN THEIR PLACES.

HOOM WOOH - HERE AND OOL PARAMENTE BEWARE LEGT THOU TRUGT THYSELF

HE WHO STANDS HIGH IS SEEN FROM AFAR. 2000

S^{EEKEST} thou great things for thyself? seek them not : for, behold, I will bring evil upon all flesh, saith the Lord.—*Jeremiah* xlv. 5.

As a bird that wandereth from her nest, so is a man that wandereth from his place.—*Proverbs* xxvii. 8.

A PRUDENT man foreseeth the evil, and hideth himself; but the simple pass on, and are punished.—*Proverbs* xxvii. 12.

HE that exalteth his gate seeketh destruction .- Proverbs xvii. 19.

IN/HO shall go about

Without the stamp of merit! Let none presume To wear an undeserved dignity.—SHAKESPEARE.

POOR and content, is rich, and rich enough .- Ibid.

THRASO is Gnatho's prey.-LORD BACON.

TRUE happiness is to no place confined, But still is found with a contented mind.

WHEN we have reached the summit of a vain ambition, we have only reached a pinnacle where we have nothing to hope, but everything to fear.—COLTON. Lacon.

PARVUM parva decent.—HORACE. FELIX est qui sorte sua contentus vivit.—HORACE.

NE te quæsiveris extra.-Ibid.

CUI non conveniat sua res, ut calceus olim, Si pede major erit subvertet, si minor uret.—*Ibid*.

NE quid nimis.-TERENCE.

HAUD facilè emergunt quorum virtutibus obstat Res angusta domi.—JUVENAL.

PAUPER amet cautè, timeat maledicere pauper, Multaque divitibus non patienda ferat.—OVID.

QUID fuit ut tutas agitaret Dædalus alas, Icarus immensas nomine signet aquas?

Nempe, quòd hic altè, demissiùs ille volaret, Nam pennas ambo non habuere suas,

Crede mihi, benè qui latuit, benè vixit, et intrà Fortunam debet quisque manere suam.-Ovid.

NULLUM Numen abest si sit Prudentia.-JUVENAL.

HE WHO PITCHES TOO HIGH WON'T GET THROUGH HIS SONG.

ALL IS FINE THAT IS FIT

F

IGHT is the Torches life of heavenly kind, Thus to a fraile and greafie maffe combind, To which the Painter beauty doth impart, Giving it gloffe and colour from his Art. The painting's nought, light doth the Torch commend Which first was framed onely for this end.

It is our mind that doth our life approve, Shewing our race derived from above. Blind Fortunes goods, kins generofity, Youths ftrength, and beauties curiofity Make not, unleffe the fpirit doe us feafon With that Heav'n-bred fparkle of divine reafon.

FARLIE'S Emblems.

FOJ

イエイ

CONTENT WITH

LIVE

PRIDE THAT DINES ON VANITY, SUPS ON CONTEMPT.

IGH

ONEL



REST CONTENT WHERE THOU ART.

HERE is a Fifh, fo Fifhers fay, Of mood fo giddy and fo gay; So fond of glare and dazzling light, That even in the darkeft night, 'Twill crowd thereto in fportive play, And e'en more ready than by day Become the wily Fifher's prey.

WHOSO IS WELL, LET HIM KEEP SO.

FATTI TI MIELE E TI MANGERAN LE MOSCHE.

The Fifher who thefe fifh would get, Needs neither baited hook nor net: A blazing torch, his only lure, Fix'd in his boat, is far more fure Than bow-net, feine, or hook and bait, His skiff in little time to freight. For while his mates propel the boat, As up and down the ftream they float; The fifh enchanted with the light That makes a mimic day of night, From far and near toward the blaze Directing their enraptur'd gaze, Swim up in fhoals, and fport around, Till giddy with delight they bound Into the fifher's bark, and there Forfeit their life for love of glare. Those who on Love or Pleasure bent, Leave their own home and element; And wander far to court the grace Or win the fmile of ftranger face, Of whom they nothing farther know, Than their mere outward charm and fhow: Have frequent reason to repent They were not with their home content; And like the fifnes of our tale, Their folly, when too late, bewail. Wooers and wooed! to both of you, Alike applies a maxim true, Which cannot be too oft repeated :---

HOMEL

80

Ľ

NEVE

F

11

m

Ш

MOH

0

HOME

FROM AFAR.

BOLDLY WHO COMES

MAY LIE

U I I

Who far away a-courting goes, Where one of t'other little knows, Or goes to cheat—or to be cheated.

> O va engañado O va engañado O va a' engañar.

FALLITUR ignotis, aut fallit amator in oris.

A

AFAR

FROM

COMES

BOLDLY WHO

LIE

YAN

ШI I ERRARE

OTE

DOMANDAR

MEGLIO

Ш

UT cephalum Venetis fallat piscator in oris, Præfiget parvæ lumina magna reti :
Mox piscis, quà teda micat, salit, inque phaselum Cùm ruit, in prædam navita promptus adest.
Quid tibi cum flammis, cum sint tua regna sub undis, Quid salis in Cymbam stulte, natare tuam est :
Ni cupiat vel fraude capi, vel fallere quemquàm, Errat, in ignoto littore si quis amat.

Domus amica, domus optima.

THE finger of God points to home, and says to us all, "There is the place to find your earthly joy!"-REV. J. ABBOTT.

IF you find a young man who does not love home, whose taste is formed for other joys, who can see no happiness in the serene enjoyment of the domestic circle, you may depend upon it he is not to be trusted.—*Ibid*.

'MID pleasures and palaces though we may roam, Be it ever so humble, there's no place like home; A charm from the sky seems to hallow us there, Which, wherever we rove, is not met with elsewhere.

Home ! Home ! sweet, sweet home ! There's no place like home !—B. CORNWALL.

DRY BREAD AT HOME IS BETTER THAN ROAST MEAT ABROAD.

m

G

Y Light is beft maintain'd with little Oyle, Too much of that which feeds me, doth me fpoile. Deluge of waters drownes the fertile ground,
Soft dropping raines makes it with graffe abound:
Riot in cheere, the body kils and minde,
The meaneft fare, the beft for both we finde:
Rather in Mica than Apollo dine,
If thou wouldft wit and health ftill to be thine.

GLITTERS

THAT

GOLD

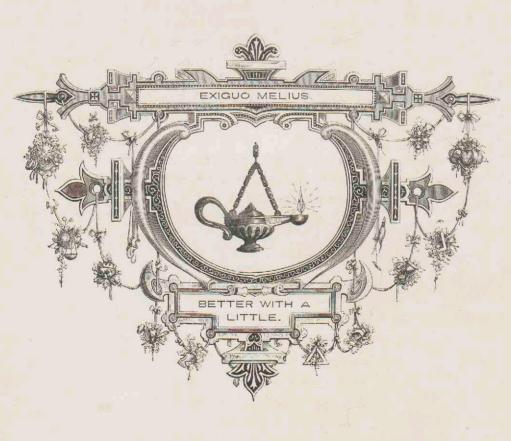
10N

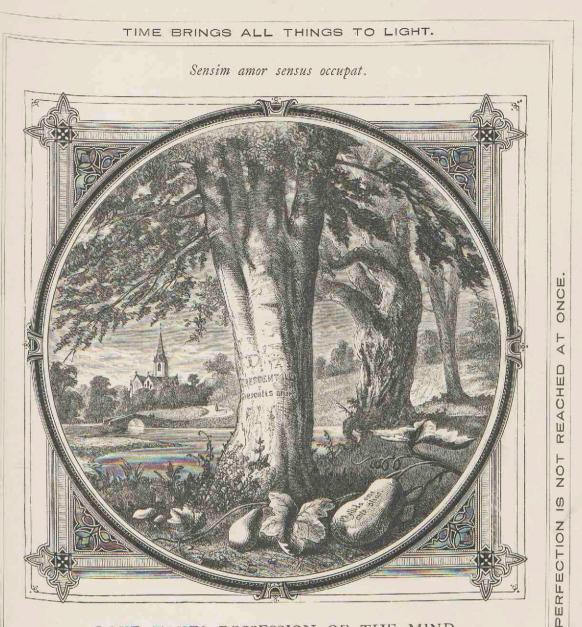
0

ALL

FARLIE'S Emblems.

GREAT SMOKE, LITTLE ROAST.





LOVE TAKES POSSESSION OF THE MIND INSENSIBLY.

HOUGH fcarce at first apparent to the fight, The words which on the tender bark we write Yet how diftinct, 'ere long, the letters fhew, In fize increased, as with the rind they grow! So by degrees, as on that lettered bark, Doth Time expand to flame, Love's flightest fpark: So to the germ of Vice in early youth, Time gives the increase with the body's growth;

ACACAS SLOW AND SURE. DESCO

A LITTLE LEAVEN, LEAVENS A GREAT MASS.

And errors deem'd at first too flight to trace, Spread to a depth no efforts can efface. From fmall beginnings rife the fiercess ftrife; Nor Love, nor Vice, at once leap into life: The breeze at first fo zephyr-like and warm, Is but too oft the prelude of the storm. That fo it is; how many have to grieve !— The mischief when full-grown we can perceive; But how it grew—we fcarcely can believe.

A MOR neque nos statim, neque vehementer ab initio, quemadmodum ira, invadit; neque facilè ingressus, decedit, quamvis alatus: sed sensim ingreditur ac molliter, manetque diu in sensibus.—PLUTARCH.

> LABITUR sensim furor in medullas, Igne furtivo populante venas, Non habet latam data plaga frontem, Sed vorat tectas penitùs medullas.—SENEC. *Hippol*.

LONG-WAITING love doth entrance find Into the slow-believing mind.—Sydney Godolphin. TO-DAY NOTHING, TO-MORROW MUCH.

THERE is no argument of more antiquity and elegancy than is the matter of Love; for it seems to be as old as the world, and to bear date from the first time that man and woman was: therefore in this, as in the finest metal, the freshest wits have in all ages shown their best workmanship.—ROBERT WILMOT.

W^E are not worst at once—the course of evil Begins so slowly, and from such slight source, An infant's hand might stem its breach with clay; But let the stream get deeper, and Philosophy— Aye, and Religion too—shall strive in vain To turn the headlong torrent.—Old Play.

> Tempus omnia revelat. Tertullian.

THERE is nothing covered that shall not be revealed; and hid that shall not be known.-Matthew x. 26.

20 PEU DE LEVAIN AIGRIT GRAND' PATE.

Tenera Pietatis principia.

By degrees, until Chrift be formed in you.-Galatians iv. 19.

ILL we all come in the unity of the Faith, and of the Knowledge of the Son of God, unto a perfect man, unto the measure of the stature of the fulness of Christ. *Ephesians* iv. 13.

> DESPAIR not that the writing on the tree, So indistinct at first appear to thee: Of one day's growth was Virtue never known; The Light of Grace spreads by degrees alone: Until throughout illumin'd by its ray, The Soul of Man made perfect in each way By Faith and Works, is fitted to partake The joys of Heav'n for his Redeemer's sake.

ALTHOUGH the operations of Nature are hidden, we must acknowledge the hand of a Power which acts in secret, as we acknowledge a force which attracts heavy bodies to the earth, or which carries light bodies upwards.—MARCUS AURELIUS.

THE pitchy darkness of the night Is not immediate changed to Light:---'Ere morning shows his ruddy face, First breaks the dawn with gentle pace; And then, the Sun, the World's bright eye, Rises and gradual mounts the sky; Until at last his fullest ray, Floods sea and earth with brightest day.

BETTER is the end of a thing than the beginning thereof: and the patient in spirit is better than the proud in spirit.—*Ecclesiastes* vii. 8.

DESERVE SUCCESS AND YOU SHALL COMMAND IT.

2 2 2

Н

THE SUN WILL BRING TO LIGHT WHAT LAY UNDER THE SNOW.

HIS little rift and chap workes all my woe, Whilft thorow it fierce Boreas doth blow; A crevice is a city gate to death, Who ftill in ambufh feekes to ftop our breath:

A little chink dothe drowne the loaded barke, A flately houfe is burned with a fparke: And one difeafe doth this our health annoy, One wound our life is able to deftroy: One finne can Soule and Body overthrow Into the hell, and darkneffe that's below. Doe not a danger which is meane defpife, From meaneft caufes greateft evils arife.

PATU

HERE

FARLIE'S Emblems.

FHOIL

0

COMES

エトフビト

ヨコト

LATER.

BAO

SOONER

PC

LITTLE

BY

LITTLE

BIRD

BUILDS

ITS

NEST. 00

THE



THE INEXPERT ARE WOUNDED.

S food for man, like many other fifh, A well dreff'd Thornback is a dainty difh; But in the cooking, lefs of art there lies, Than how to hold it when you've caught the prize: For he who doth not know this fifh's ways, And grips him juft as he would take another,

CUSTOM MAKES ALL THINGS EASY.

2020 NESSUNO NASCE MAESTRO. 000000

Moft dearly for his want of knowledge pays With unexpected pain, too great to fmother:

While the more fkill'd and cautious fifher, he Seizing him first by one gill, then the other,

Short work of him foon makes, and as you fee, Laughs in his fleeve to hear his neighbour's pother.

Non omnibus omnia.

All things are not good for all.

PONER

0

KNOWLEDGE

X/HO think that they the faculty possess, All things alike to do with like success; And that alike all things may be achiev'd, Ne'er fail'd alike to find themselves deceiv'd. Not ev'ry one is apt to ev'ry thing, Nor the same talent to the purpose bring: To take or this or that be what it may, Each certain thing has its own certain way. T' achieve success in all we would acquire, Needs something else beyond the mere desire. And when obtain'd how oft 'tis but to find, The thing desir'd, not suited nor design'd Or to our talent, health, or frame of mind. All is not good for all, though all would be Alike possessors of some thing they see : What joy to one imparts and is his gain, Is both at once another's loss and pain, And ev'ry day doth some example shew That one man's weal is but another's woe.

ARTE citæ remoque rates veloque reguntur, Arte leves currus, arte regendus amor.—Ovid I. Amand. Qui secundos optat eventus, dimicet arte, non casu.—VEGET. lib. 3 in Præf. AMABIT sapiens, cupient cæteri.—APUL. ex Afran.

NO ONE IS HIS CRAFT'S MASTER IN ONE DAY.

SAGESSE VAUT MIEUX QUE FORCE.

Without knowledge meddle not.

DILUIS helleborum certo compescere puncto Nescius quantum? vetat hoc natura medendi. Wilt thou mix hellebore, who doth not know How many grains should to the mixture go? The art of med'cine this forbids, I trow.

Felix quem faciunt aliena pericula cautum.

THAT is a twofold knowledge, which profits alike by the folly of the foolish, and the wisdom of the wise; it is both a shield and a sword; it borrows its security from the darkness, and its confidence from the light.—COLTON. *Lacon*.

> ONE man's meat is another man's poison. One man's fault is another man's lesson.

的同

ER.

OPTIMUS MAGIST

F

(1)

Ш

0

USU

司

It is better to learn late than to remain ignorant.-PHOCYLIDES.

WHAT is the true good? Knowledge. And the true evil? Ignorance.—SENECA.

Disappointment in Marriage.

LISTEN, I pray you, to the stories of the disappointed in marriage :--collect all their complaints : hear their mutual reproaches ! upon what fatal hinge do the greatest part of them turn ?-- "They were mistaken in the person."-Some disguise either of body or mind is seen through in the first domestic scuffle :--some fair ornament-perhaps the very one which won the heart, the ornament of a meek and quiet spirit-falls off ; It is not the Rachael for whom I have served,-Why hast thou then beguiled me?

Be open—be honest: give yourself for what you are; conceal nothing,—varnish nothing,—and if these fair weapons will not do,—better not conquer at all, than conquer for a day:—when the night is passed, 'twill ever be the same story,—And it came to pass, behold it was Leah!

If the heart beguiles itself in its choice, and imagination will give excellencies which are not the portion of flesh and blood : when the dream is over, and we awake in the morning, it matters little whether 'tis Rachael or Leah—be the object what it will, as it must be on the earthly side, at least, of perfection,—it will fall short of the work of fancy, whose existence is in the clouds.

In such cases of deception, let not man exclaim as Jacob does in his,—What is it thou hast done unto me?—for 'tis his own doings, and he has nothing to lay his fault on, but the heat and poetic indiscretion of his own passions.—STERNE'S Sermons, vol. iv. p. II.

29

I

LA EXPERIENCIA ES MADRE DE LA SCIENCIA.

OMETIMES I was the brood of Gold'n-haird 10nne, More pure, more chaft, than Vefta's watchfull nunne, Purer than Eafterne gemmes, than Saphirs bright, Purer than Ophirs gold, than Rubies light, Purer than Pactols gravell often try'd In fire, and furnace feven times purify'd: But fince the fates to greafe did me combine, His filthy dregges are judged to be mine :

> For why conjunction doth contagion make, And from th' impure the pure infection take. The foule once plung'd into the body darke, Forgets it was a chaft and divine fparke.

Deserve

ENCE.

SOLE

Ш

PASS

EXPERIENCE

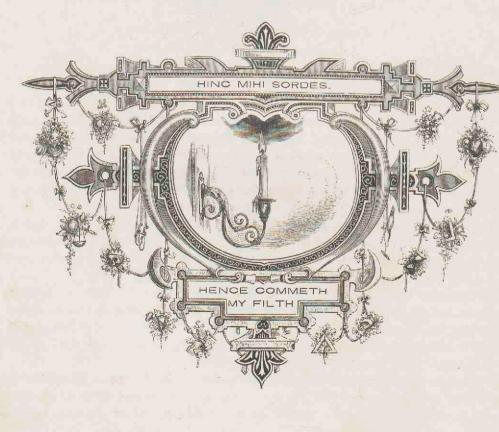
00000

FARLIE'S Emblems.

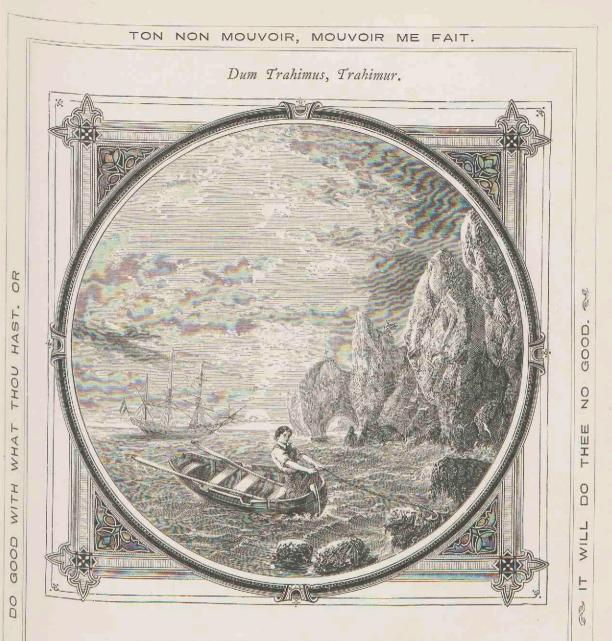
EXPERIMENTA

MAND

MINUS VALENT PRÆCEPTA



SEXPERIENCE IS THE BEST MASTER. SE



WHILE WE DRAW, WE ARE DRAWN.

SEEK to move thee to my mind: But in fo doing, this I find;— That 'tis not I who give to thee The fond emotion I would fee; But thine immobility, That moves me rather, more to thee. Strange! that the coldnefs of thine heart,. Should thus to mine more warmth impart;

THINE IMMOBILITY MOVES ME.

And thus, what I would draw, to fee Draw me, who would the drawer be! The more thou doft my pray'r deny, Alas! the more I burn and figh, Lamenting Love's perverfity.

Adtrahens, abstrahor. The Puller is pulled.

O MAN, WHAT IS GOOD

HATH BHENED THEE.

TH

L IFE'S high-rais'd landmark is the firm set rock, Emblem of HIM who moveth all around, Himself quiescent, yet who gives the shock Of Life and Motion which throughout abound. Man, whose weak hand, and as it suits his will, Would pull to him that rock, shall strive in vain, And learn therein, his Destiny is still Thereto but to be drawn, howe'er he strain. Sure guide to those who unreluctant hale Their bark thereon—their toil shall best avail ; And those who doubt, shall find it still prevail.

St nunquàm Danaën habuisset ahenea turris,

Non esset Danaë de Jove facta parens .- Ovid, Amor. Eleg. 19.

SÆPÈ ego cùm possem facilem exorare puellam, Difficilis mentem cœpit habere meam.

Quod movet, quiefcit ! That which moves, is at reft!

GOD the Immoveable Rock, moves all.-Psalm xviii.

EVERY good gift and every perfect gift is from above, and cometh down from the Father of Lights, with whom is no variableness neither shadow of turning.—James i. 17.

2020202000 DIEU N'A RIEN FAIT QUE DE BON. 2000-2000

Omne motum non in moto movetur, sed in quiescente, et id quod movet, quiescit. HERM. Pæmand. cap. xi.

> I MMUTABLE, yet changing all On high, around, below; Immovcable, yet moving all The way that all should go:---

Fount of all Life and Light, All Good, all Love, all Grace; Encompassing with thought and sight, Eternity and space:—

WORKS

イエイ

Ш

AR

HOW MANIFOLD

LORD.

0

All Peace, all sweet repose and rest, Yet ever moving still Earth, Sea, and Sky, as He knows best, His purpose to fulfil:—

Changeless, where endless change we see, Unmov'd—the Mover moves All else in changeful harmony, And though unmov'd—HE LOVES.

WHAT is God? The Soul of the world. What is God? All that we see, and that we do not see. The grandeur of God is infinite; alone He is all; for He wills and directs His work.—SENECA.

AN Eternal God moves this mortal world; an Incorruptible Spirit breathes life into our frail organs.—CICERO.

WE cannot understand God other than as a simple, free Being, divested of all perishable admixture: knowing all things, impressing motion upon all, and enjoying in and of Himself an eternal activity.

How do the Heavens speak to us? In what language doth it instruct us? The seasons run their course; all is reborn, all things are renewed. It is with this eloquent silence that they discourse to us the great Secret Principle by which all is moved.— CONFUCIUS.

Mon Dicu conduisse moy, par la voie ordonnée, Je suivray volontiers, de peur qu'un fort lien Ne m'entraine mechant, où en homme de bien Je pourrois arriver, suivant la destinée.

The Prayer of Epictetus. LE SIEUR DU VAIR. (Manuel d' Epict.)

THE HEAVENS DECLARE THE GLORY OF GOD.

Z

K

FEARETH THE LORD. BLESSED IS THE MAN THAT

THEM

UNII11

0

SHALL

DNIHFON

LAW.

THY

うん

SURE.

0

LORD

THE

10

TESTIMONY

ーエー

PERFECT.

0

LORD

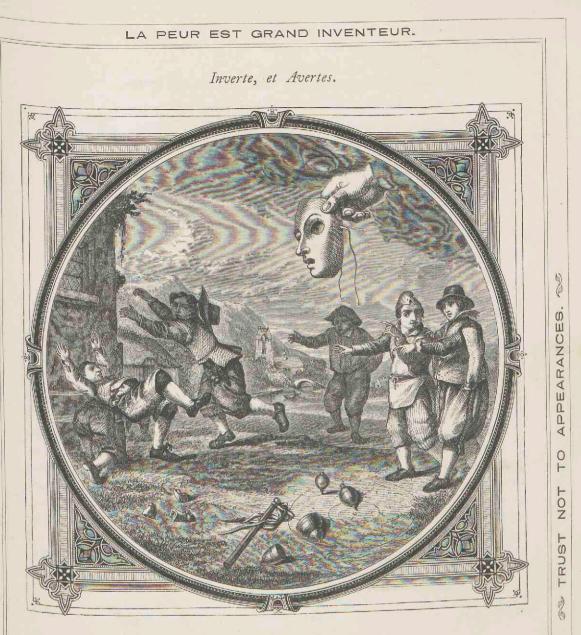
JII+

10

ろんし

JII+

Y light from whence it came, mounts still on high Unto the fource of light that's never dry. Like as the Rivers to the Ocean runne, From whence their fecret fountaines, first begun; Like as the ftone doth to the center fway; So to the Spheres my light ftill makes his way. No joyes, delights, and greateft weights of gold, Nor pampering pleafure fast our foule can hold. The panting foule refts not, untill it fee His maker God, a Tri-une Deitie. AND FARLIE'S Emblems. SURSUM Ш LOV WHICH said let THEY there b HAVE an: NARE PEACE \vdash GREA REJOICE IN THE LORD ALWAY; AND AGAIN I SAY REJOICE.



BOTH SIDES SHOULD BE SEEN.

MASK, feen first in tront, by children's eyes, Strikes them with terror and with wild furprife: But would'ft reftore to calm the urchin mind, Avert the face, and let them fee behind. With men no lefs, how oft doth it appear, The worft interpreter of things is Fear!

FEAR IS A GREAT INVENTOR.

FOOLISH FEAR DOUBLES DANGER.

How oft the crowds of men and women grown, Quailing like children at fome form unknown— Or when fome found unufual ftrikes their ear, Fly, to meet ills far worfe than thofe they fear ! And yet how frequent, would they but reftrain The fudden terror of their fever'd brain, And calmer wait t' examine and to fee The how, or end of what the thing may be; Puerile as that which fill'd the child with dread, They'd find the fancied peril which they fled; And fcann'd with coolnefs, learn more probably, That what in front is terrible to fee, Seen from behind provokes hilarity !

t'

BUT COURAGE ONLY CAN SUPPORT HIM IN

Timiditas est corruptio judicii. Seneca.

THE Imagination (says Seneca) appals us usually more than the thing itself; in like manner as the mere whizzing sound of a sling frightens birds, and makes them take wing, so are we alarmed more by the noise than by the act. As the forms of bodies appear increased in size in misty weather, so are all things magnified to us by Fear: in so much that many through fear of coming into danger, fall, daily, into the most extreme peril. Men have been known, in peril of shipwreck, to throw themselves overboard through fear of being drowned; drowning themselves, therefore, in order not to be drowned, and dying to avoid death. What folly so great (says Seneca) as to become troubled at approaching difficulties, to spare ourselves no anguish, but rather call an increase of sufferings to those that threaten ?

PERII, interii, occidi—quo curram? quo non curram? Tene, tene—quem? quis? nescio—nihil video.

I'm lost, undone, I'm kill'd, oh whither shall I flee ? Whither shall I not flee ?

Hold ! hold ! whom ? what ? who ? I know not-I do nothing see.

THE novelty of the danger is not unfrequently its chief and only terror.

ÆQUAM memento rebus in arduis servare mentem.

In peril, still preserve an unmov'd mind, And oft no peril in the thing you'll find.

APPEARANCES ARE DECEITFUL.

FEAR ARGUES A DEGENERATE MIND.

A^{DHIBE} rationem difficultatibus, possunt et dura molliri, et angusta laxari, et gravia scitè ferentes minùs premere.—Seneca.

TERROR absentium rerum ipså novitate falsò augetur; consuetudo autem et ratio efficit, ut ea, etiam quæ horrenda sunt natura, terrendi vim amittant.-PLUTARCH in Mor.

Mors larvae similis : tremor hinc, nihil inde maligni.

I CORINTH. XV. 55.

Death, where is thy Sting?

E'EN as the mask, in front seen, only, fills The mind of children with a panic fear, So Death by men is feared : yet least of ills, Alike of both the terrors disappear

When seen by Reason's light on every side. And why fear Death, ere we its nature know? 'Tis but a livid mask, which, seen behind, Hath terrors none, but balm for every woe, Hope, peace, and comfort to the righteous mind; Opening to realms more bright, the portals wide.

PUERI larvas timent, ignem non timent; sic nos timemus mortem quæ est larva, contemptu digna, peccatum non timemus.—Chrysostom, Hom. 5 ad Pop.

YEA, though I walk through the valley of the shadow of Death, I will fear no evil: for thou art with me; thy rod and thy staff comfort me.—*Psalm* xxiii. 4.

THE Lord is my light and my salvation; whom shall I fear? The Lord is the strength of my life; of whom shall I be afraid?—*Ibid.* xxvii. 1.

WHY are ye fearful, O ye of little faith ?-Matthew viii. 26.

SIC nos in Luce timemus .- LUCRET. 1. 2.

PRECIOUS in the sight of the Lord is the death of his saints .-- Psalm cxvi. 15.

For I am in a strait betwixt two, having a desire to depart, and to be with Christ: which is far better.—*Philippians* i. 23.

PRESENT fear begetteth Eternal security : Fear God, which is above all, and no need to fear man at all.-S. August. super Psal.

2020 EXPERIENTIA DOCET. 2000

L

Ш

VIRTU

110

SOUL

AND

H-R

0

0

Ш

I

ARE T

RESOLUTION

AND

COURAGE

EXPERIENTIA STULTORUM MAGISTER.

O glory could I shew, wer't not the night In fable clouds did mantle up heavens light, When starres are vail'd, and Phœb' her hornes doth hide, Laying her creffet and attire afide. The more nights fogge doth maske the spangled spheare, The more in darkenesse doth my Light appeare; Nights foggy cold doth make my flame more ftrong, And light's more glorious pitchy clouds among. If you together contraries parallel, By contrary opposition they excell. Vertue compare with Vice; and you fhall fee, This fhew his glory, that his infamie.

0000

LOVE.

NAHT

RONGER

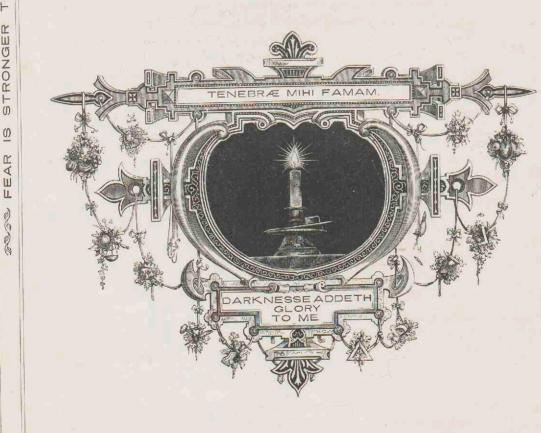
1 L S

0

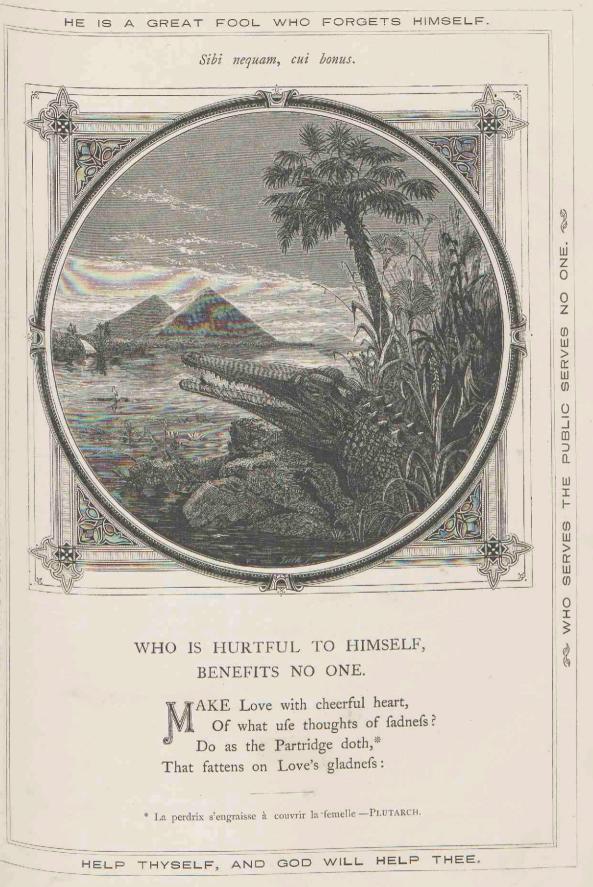
FARLIE'S Emblems.

ESPERIENCIA ES MADRE DE LA SCIENCIA.

41



EXPERIENCE IS THE INSTRUCTOR OF FOOLS.



SELF-PRESERVATION IS THE FIRST LAW OF NATURE.

Do as doth the pretty bird * Which on the banks of Nile, The while he feafts his fill, no lefs Doth fervice to the Crocodile.

Nay ne'er repine, fweet youth, 'Tis fenfelefs, downright Folly, To let thine ardent flame Give caufe for Melancholy: He that loves and ferves a maid In truth, achieves two ends; For while her wifh he pleafes moft, So he no lefs himfelf befriends.

ET puer es, nec te, quidquàm nisi ludere oportet. Lude, decent annos mollia regna tuos. Cur aliquis rigido fodiat sua pectora ferro? Invidiam cædis pacis amator habes.

OVID, lib. 1. de Remed. Amor. ad Cupidinem.

SELF-LOVE, NOBODY ELSE'S LOVE

AMOR immoderatus ipsi amori novissimè inutiles sic facit : nam qu'um fruendi cupiditate insatiabili quis flagrat, tempora suspicionibus, lachrimis, querelis perdit, otium sui facit et novissimè sibi est odio.—HIERON.

Les violences qu'on se fait pour s'empêcher d'aimer sont souvent plus cruelles que les rigueurs de ce qu'on aime.—La ROCHEFOUCAULD.

Non id agis, quod agis.

Publica prætexuntur, privata curantur.

QUELQUE personage que l'homme joue, il joue toujours le sien parmy.-MICH. DE MONTAIGNE.

> WITH Public men, great fault the Public find, That while the business of the State they do, They shew themselves the while somewhat inclin'd To look to self, and mend their own state too. In this withal, we see not much to blame; And those who most the impulse oft condemn,

* On the subject of this bird, the Trochilus of Pliny, see Plin. lib. 8, cap. 25. De Trochilo sive avium rege, crocodilo dentes scalpente et se saginante.

IT IS EASY TO HELP HIM WHO IS WILLING TO BE HELPED.

WHO IS OVER NICE, LOSES MANY A SLICE.

Would-ten to one-in office do the same,

Or even worse than those whom they contemn. In this as in all else 'tis the excess

That constitutes the fault, and those alone Who steer the middle course, the best express :

"Serve well the Public ends, but serve thine own." The wisest Statesman of a surety,

Is he who lab'ring for the Public weal, His own alike with the same glance can see,

And feel for that for which none else would feel. On this world's stage, whate'er the Part man plays,

In act and speech however seeming fair;

He always something of his own betrays, And in the Part—the Man himself is there.

A LA cour du Roy, chacun pour soy. Sois serviteur, sans crevecœur. Onder Vrientschaps schyn, besorght hy't syn.

O prodiga rerum luxuries !

WHEN gorged with food, the greedy Crocodile Extended lies upon the sands of Nile; The pretty King bird with an appetite Gross as the Vulture, or the bird of Night; Hies to the monster's wide extended jaws To cleanse his fetid teeth with beak and claws. That bird so pretty should a taste display For food so filthy, doth too well pourtray And symbolise the grosser appetites Which some men shew for sensual delights; And who while doing service as they seem, The service of their bellies most esteem.

WHOSE end is destruction, whose God is their belly; and whose glory is in their shame, who mind earthly things.—*Philip*. iii. 19.

STOLEN waters are sweet, and bread eaten in secret is pleasant .- Prov. ix. 17.

IT IS GOOD TO HAVE FRIENDS IN ALL PARTS.

Pere Pere

PILE.

Ш

ANI

Ш

FRAUD

5 C

BILE

HAI

H

ō

1

0

Ш

7

HE WHO WOULD TAKE MUST GIVE.

HILST formy winds about the Lanterne rage, The light ought to have lurked in his cage;
Untimely love undoes him, while he lends
His Light, loe how his harmeleffe life he fpends. When troops of enemies befiege the wall, For feare of hurt, fhut gates, though friends doe call. It that a friend accompanyed with a foe Doth come, feare neighbour danger, let him goe. If thou lov'ft to be charitable, doe So good to others, that it hurt not you.

SIC

PIO PERII

OFFICIC

FARLIE'S Emblems.

SELF 19 THE MAN.

「四日日日日



QUIEN QUIERE TOMAR CONVIENELE DAR.



THE POT GOETH SO LONG TO THE WATER, TIL AT LAST IT COMMETH BROKEN HOME.

LAS! Alas! What have I done?
Oh! Woe is me this day:
My Pitcher's broke!—all from this fun,— This filly, romping play.
Oh! fad! what will my Mother fay? Her words have come too true!

DONNA CHE PRENDE, TOSTO SE RENDE.

NEGLIGENCE AMENE DECHEANCE.

On me alone the blame fhe'll lay, Whatever fhall I do? And yet full many a time and oft, In this fame Pitcher too, I've water drawn both hard and foft, Nor had mishap to rue: Pumpt water in and thrown it out, And pumpt it full again, Nor e'en fo much as chipp'd the fpout, For Mother to complain. Alas! that I could ever be So heedlefs of her fay-The warning fhe would give to me, And, almost ev'ry day ! But here about young fellows are So rollicking and free; Pull girls about fo much, nor care; And most of all p'rhaps me. That Hans there of our Village, he's So rough and wild alway; If I wont fpeak, he'll fulk, or teafe Whene'er I pafs his way. And I'm good natur'd too I know, And where is then the blame, I love a laugh fometimes, and who At heart but does the fame? And I and other girls when we Perchance together meet, Some lads are always fure to be At games about the ftreet: And fo it was just now, although I did all I could do, For Water first my way to go, When Hans he joined us too. Then there began a game all round Of running-jibe and joke, When down we came upon the ground, And I my pitcher broke !

ENTER IN. SPORTER

7000

UNE DVC

FAJAO

4

IDLE MEN TEMPT THE DEVIL.

AS YOU SOW, SO MUST YOU REAP.

And thus I've found the faying true,I've many times heard fpoken,"The Pot that goes too oft untoThe Well, at laft gets broken."

TANT va la cruche à l'eau, que le manche y demeure. DER Krug gienge so lang zur buch Bis er zu lest zerbruch.

DER Krug gehet so lang zum brunnen, bis das er bricht.

000

VICE.

01

PARENT

THE

10

SS IDLENESS

TANTO va la secchia al pozzo, che vi lascia il manico.

CONSUMITUR peccando sæpiùs pudor.

TANTO va la capra al cavolo, che vi lascia la pelle.

HET geytjen loopt soo dickwils in de koolen, tot het eens de vacht laet.

DE mug die om de keerse sweeft,

't Is wonder soo die lange leeft.

WIE veel wil mallen, Moet eenmael vallen.

Κακοίς όμιλων αυτός έκβήση κακός.

Id est,

MALOS frequentans ipse et evades malus.

UNE folie est tost faite.

LET ! vrysters ! wie ontrent u gaen Een malle greep is haest gedaen.

Be cautious, maidens, how ye run ; A foolish thing is speedy done.

Avoid too much Familiarity.

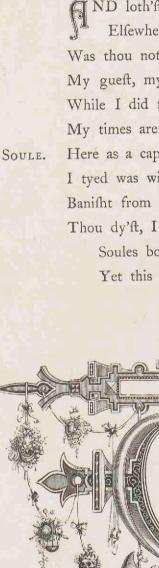
IT is unwise both to use and to permit too great Familiarity. Who become familiar, soon lose the superiority which their previous reserve gave to them; and consequently, their credit. We should be familiar with none—never with our superiors, because it is dangerous; nor with our inferiors, because it is derogatory; and still less with the vulgar, whose ignorance renders them insolent, and, unable to perceive the honour that is done them, they presume that it is their due. Familiarity is one of the tendencies of a weak mind.—GRACIAN.

> THE purest treasure mortal times afford Is—spotless reputation; that away, Men are but gilded loam, or painted clay.—SHAKESPEARE, Rich. III.

L'OISIVETE EST MERE DE TOUT VICE.

Ν

LE MECHANT EST COMME LE CHARBON,



D.C.

COMPANY,

MEN'S

BAD

ON KEEP

ND loth'ft thou me, my Soule, loving to goe Elfewhere, I pray thee whither, let me know? Was thou not all this while my deereft mate, My gueft, my convoy, confort in effate; While I did florifh, thou didft conftant prove, My times are darkened now, fo is thy love? Here as a captive to a keeper, fo I tyed was with thee, at lift, to goe, Banifht from home: loe now my bonds are loofe, Thou dy'ft, I glad runne to my father's houfe.

Soules bond with body hardly maketh breach, Yet this doth dye, and that Heav'ns dwelling reach. FARLIE'S Emblems.

QUO ANIMUL

VHITHER

46

M

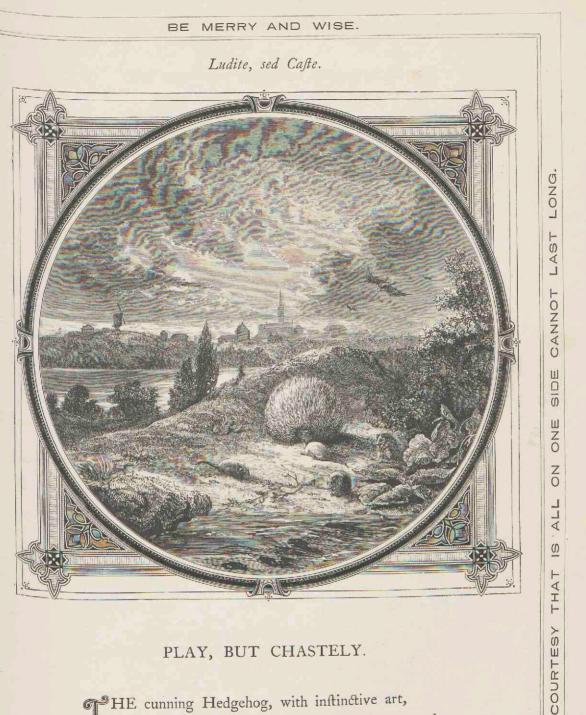
NUMBER

UII+

40

田田

AND LOC NICL



PLAY, BUT CHASTELY.

HE cunning Hedgehog, with inftinctive art, In ball-like fhape, rolled up, upon the ground, With open hole-like mouth, knows well his part, T'entrap the giddy mice that fport around. And lo! when one, more prying than the reft, Draws near, to peep within a hole fo nice,

47

GEESE WHEN THE FOX PREACHES. YOUR 10 TAKE CARE

GIVE A SPRAT TO CATCH A MACKREL.

The Hedgehog fnaps him up with eager zeft, And moufey pays for peeping, in a trice! Let caution guide your fport, be what it may; For where expected leaft, fome fnare may lay: And Venus' boy was painted blind of yore, For that in darknefs he worked mifchief more.

FORMOSAS intueri jucundissimum, tangere autem et tractare sine periculo non licet. PLUTARCH.

AMOR latebricolarum hominum corruptor .- PLAUT. Trin.

DETUR aliquid ætati, sit adolescentia liberior, non omnia voluptatibus denegentur. Dummodò illa in hoc genere præscriptioque moderatioque teneatur, parcat juventus pudicitiæ suæ, ne spoliet alienam, ne probrum castis, labem integris, infamiam bonis inferat.—CIC. *pro Mar. Cælio*.

Parva Patitur ut Magnis Potiatur.

NIUNO piu facilmente inganna gli altri, che chi è solito, e ha fama, di non gli ingannare.-GIUCCIARDIN.

No one so easily deceives others as he who is expert in deceit, and has a repute for Integrity.

He is not the greatest cheat who begins with cheating.

TO gain his ends, the Hedgehog first permits Each sportive freedom that the mouse would take; For well he knows if he to that submits, More sure is he, his prey of him to make. So is't with those who most to wrong intend; They first assume the semblance of a friend;— And e'en sometimes to make the cheat more sure, Some favour offer, or some loss endure : Till having gain'd the vantage ground they sought, And lull'd suspicion with most fair pretence, Their too reliant dupe at length is caught, And rues too late his ill plac'd confidence.

VIGOR ingentibus negotiis par, eò acrior, quo somnum et inertiam magis ostentat. TACITUS.

PELLICULAM veterem retines, et fronte politus, Abstruso rapidam gestas sub pectore vulpem.—Pers. Satyr. 5.

FRAUS in parvis fidem sibi præstruit, ut, cùm operæ pretium est, cum mercede magnâ fallat.—LIVV.

Objecta movent.

BE sober, be vigilant; because your adversary the devil, as a roaring lion, walketh about, seeking whom he may devour.—I Peter v. 8.

THE Hedgehog knows the mouse's wanton ways, And knowing this, know's well to profit by it : He shows the mouse a hole, nor aught betrays That might abate his innate bent to try it : Within his mouth in hole-like fashion hollow'd The mouse soon creeps—and is as quickly swallow'd. With just such baits as these, Man's mortal foe Lure's man to ill, and fills this world with woe : He knows our hearts, he knows our love of sin, And by that knowledge strives our souls to win, Tempts each alike, by that which most allures The heart of each, and thus his prey secures.

BUT I fear, lest by any means, as the serpent beguiled Eve through his subtilty, so your minds should be corrupted from the simplicity that is in Christ.—2 Corinth. xi. 3.

IT is the Devil's part to suggest: Ours, not to consent. As oft as we resist him, so often we overcome him: As often as we overcome him, so often we bring joy to the Angels, and glory to God, who opposeth us, that we may contend, and assisteth us, that we may conquer.—S. BERNARD *in Ser.*

DONAR SI CHIAMA PESCAR.

0

ELL.

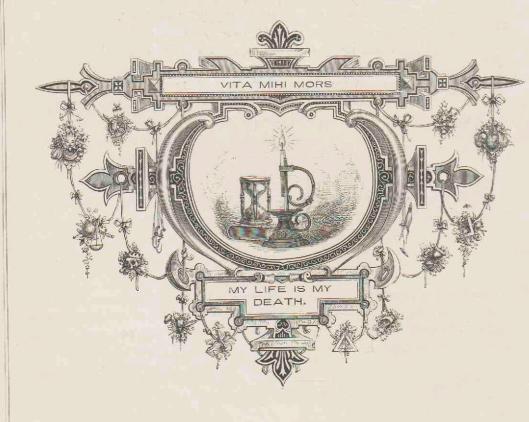
UNLOOKED-FOR, OFTEN COMES.

FOURE Elements in this my body are All yockt in one, yet ever ftill at warre; As all agree to nourifh this my light, So to my ruine they combine their might: Aire maketh way for flame, Earth builds a pyre, My moifture feeds the ftill confuming fire. Still as I fhine by light, by light I dy, As caufe of life, fo of mortality, It was Prometheus fault who ftole away Heav'ns fire, and joyn'd it to his mortall clay.

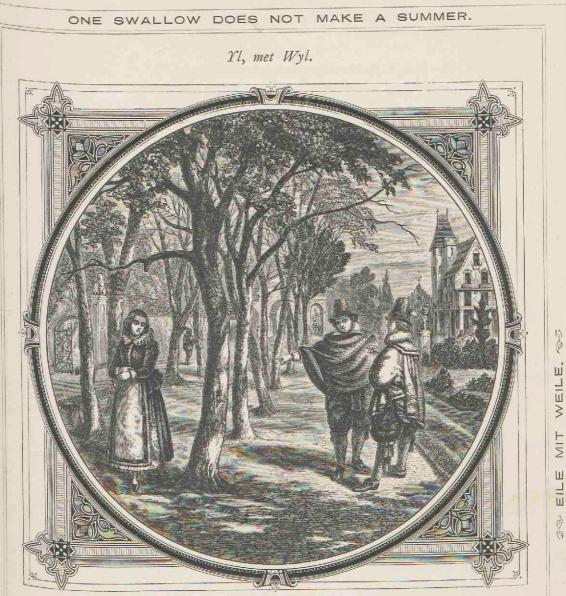
Moifture doth heat, and heat doth moifture quale, That dryes our body, this makes it dampe and fraile, That which doth give, doth likewife fpend our breath; The first of being, is first houre of death.

FARLIE'S Emblems.

UPON A SLIGHT PRETEXT THE WOLF TAKES THE SHEEP



UNDER FAIR WORDS, BEWARE OF A FRAUD.



HASTEN AT LEISURE.

To fhew its bloffoms to the fun, Gives oft its pretty bloom to wafte, Before the frofts of Spring are done.

Much wifer is the Mulberry, Which only thinks its leaves to fhew,

200 UNA HIRUNDO NON FACIT VER. 2000

When leaves are green on ev'ry tree, And rofes have begun to blow.

They most ensure Success and Praife, Who, guided by the Rule of Reason, Do fitting things on fitting days, And drefs as most becomes the feason.

PLUTOST meurier, Qu'amandrier.

D'AMANDEL bloeyt vroeg, de Moerbesy laet; Maer let eens wie het beter gaet!

> SAT citò, si sat benè. Assez tost, si bien.

> > HAEST genoeg, Is't wel genoeg.

Soon enough begun, That which is well done.

DRESS drains our Cellar dry, And keeps our Larder lean.—Cowper.

FOND pride of Dress is sure a very curse. Ere fancy you consult, consult your purse.—BENJAMIN FRANKLIN.

THE most violent Passions will sometimes allow us a respite, but Vanity leaves us no repose.—LA RocheFoucAuld.

PROIN quidquid est, da tempus ac spatium tibi: Quid ratio nequit sæpè sanavit mora.—SENECA, Agam.

SI quid benè factum velis, tempori trade.-Ibid.

Da spatium tenuemque moram, malè cuncta ministrat Impetus.—STATIUS.

DIFFER, habent parvæ commoda magna moræ.-Ovid.

THE mean, is the point nearest to Wisdom: it is better not to reach it at all, than to over-run it.—*Chinese Proverb*.

LET Reason guide you at all times, even in the most unimportant things. PVTHAGORAS.

HASTY SPEED DON'T OFTEN SUCCEED.

HASTE TRIPS UP ITS OWN HEELS.

Avoid doing that which may draw down upon you the reproaches and the envy of your neighbours.—Pythagonas.

KNOW your opportunity, and do not speak before-hand of that which you will do. Should your project fail, you will furnish subject for ridicule to those who are jealous of you.—THALES.

Esto Cultu modicus.

WE are told by Jewellers that there is no Diamond of so fine a water, but it requires some aid to improve its lustre. This observation has been also applied to young women.

No objection can be made thereto, provided it be understood in a fitting and healthy sense. For it is indisputable that Virtue and Modesty are the greatest ornaments or auxiliaries to the Beauty of Woman.

La chasteté est la première beauté.

EXTERNAL Show and costliness of Dress are pernicious in their effects upon the female mind, and tend to sap the principles of Virtue and Modesty. As regards her attire, the motto of a virtuous young Woman should be :--

Nitidè, non delicatè.

Reyn gekleet, En niet te breet.

Clean in Dress, Without Excess.

NE sois Paon à toy parer, Ny Perroquet en ton parler, Ny Cicogne en ton manger, Ny Oye aussi en ton marcher.

SUSPECTA semper ornamenta ementibus.

VEEL vlaggen, luttel boters.

WHOSE adorning let it not be that outward adorning of plaiting the hair, and of wearing of gold, or of putting on of apparel.-1 Peter iii. 3.

S MORE HASTE, WORSE SPEED.

P

HE WHO LOSES, SINS.

HE Crafts-man did me of pure tallow frame, And made me fit to nourifh heav'ns flame;
One thing remain'd, that I fhould take with fire,
When feafon due, and fit houre doth require:
Loe how the rats catching me all alone,
With envious teeth my body ceale upon;
I dye before my day, they life prevent;
Before I live, my liveleffe body's fpent:
I dying could with teares my death bemoane,
But this untimely death doth yeeld me none.

The infant fo oft doth it felfe entombe, Before it fee the day, in mothers wombe. So by untimely death youths hopes decayes, Which might have well deferved many daies. FARLIE'S Emblems.

RUM

MISE

15

シリアフロリ

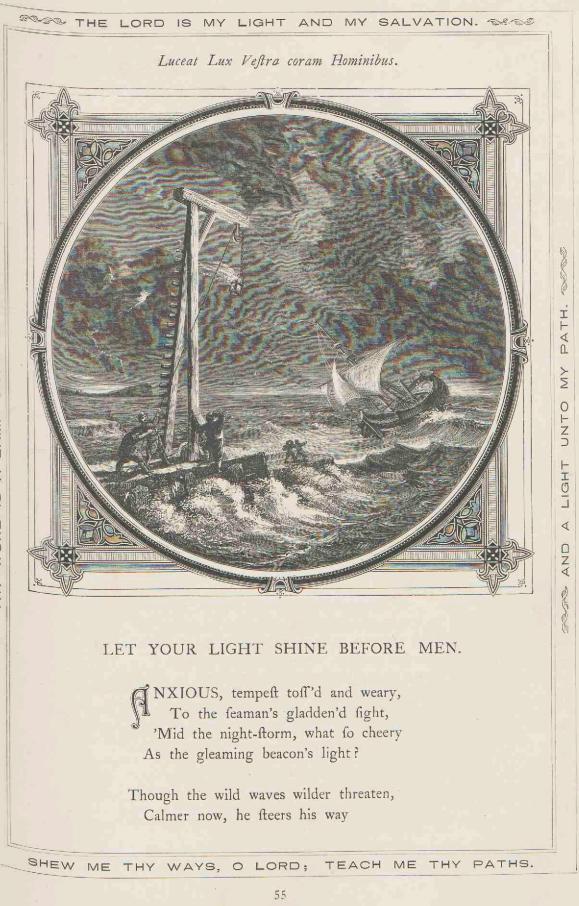
NOVAJON

BEAU CHEMIN SE

21

54

20 QUI PERD, PECHE.



WE ARE NOT BORN FOR OURSELVES ALONE. SO

To the long defir'd haven, Guided by its friendly ray.

Like unto that beacon, truly, He of upright heart and mind, Holding high his light fhould fhew the Heav'nward way to all mankind.

Christian ! lift your light on high then, Let it shine o'er all, and shew,In this darksome world to all men, How and where that men should go.

L ET your Light so shine that men seeing your good works may glorify your Father which is in Heaven.—Matthew v. 16.

WE labour in the boisterous sea: Thou standest upon the shore and seest our dangers: give us grace to hold a middle course betwixt Scylla and Charybdis, that both dangers escaped, we may arrive at our Port secure.—S. August. Soliloq. cap. 35.

O LIGHT inaccessible, in respect of which my Light is utter darkness; so reflect upon my weakness, that all the world may behold thy strength: O Majesty incomprehensible, in respect of which my glory is mere shame; so shine upon my misery that all the world may behold thy glory.—Hugo, *Pia Desid*.

> M^Y God, my light is dark enough at lightest, Increase its flame, and give it strength to shine: 'Tis frail at best: 'Tis dim enough at brightest, But 'tis its glory to be foil'd by thine. Let others lurk: my light shall be Propos'd to all men; and by them to Thee. QUARLES, *Hieroglyph* viii.

HE does wickedly, that does not shew the right to one who is in the wrong.

VIRTUTIS ENIM LAUS OMNIS IN ACTIONE CONSISTIT.

S×07

ONITO

LA

MOST

HIN H

D A

王王

WILL

YOU

AND

WORKS

0000

SOW

GOD IS A LIGHT THAT IS NEVER DARKENED.

H EAVEN doth with us, as we with torches do, Not light them for ourselves; For if our virtues Did not go forth of us, 'twere all alike As if we had them not. Spirits are not finely touched, But to fine issues; nor Nature never lends The smallest scruple of her excellence; But, like a thrifty goddess, she determines Herself the glory of a creditor, Both thanks and use.—SHAKESPEARE.

So far the little candle throws its beams, So far shines a good deed in a naughty world !

O^{UI} in occulto benè vivit, sed alieno profectui minimè proficit, carbo est. Qui verò in imitatione sanctitatis positus, lumen rectitudinis ex sese multis demonstrat, lampas est : quia sibi ardet, et aliis lucet.—GREG. Super Ezech. homil. 5.

NUMQUAM est mutila opera civis bonis.-SENECA.

UTILE etiam exemplum quiescentis.

MELIUS homines exemplis docentur, quæ in primis hoc in se boni habent, quod approbant, quæ præcipiunt, fieri posse.—PLINIUS, Paneg.

Doctus sine opere est ut nubes sine pluvia.-Adag. Arab.

Stc luceat lux vestra coram hominibus; id verò ex hoc fit, cùm apparet misericordia in affectu, benignitas in vultu, humilitas in habitu, modestia in cohabitatione, patientia in tribulatione.—Hugo, *De Claustro Anima*, lib. 3.

> SIC agitur censura, et sic exempla parantur, Cum judex, alios quod manet, ipse facit.—OVID.

O LORD; who art the Light, the Way, the Truth, the Life; in whom there is no darkness, error, vanity, nor Death: the Light, without which there is darkness; the Way, without which there is wandering; the Truth, without which there is error; the Life, without which there is Death: say, Lord, let there be Light, and I shall see Light, and eschew darkness; I shall see the Way, and avoid wandering; I shall see the Truth, and shun error; I shall see Life, and escape Death: Illuminate, O illuminate my blind Soul, which sitteth in darkness, and the shadow of Death; and direct my feet in the way of Peace.—S. August. *Solilog.* cap. 4.

YET A LITTLE WHILE IS THE LIGHT WITH YOU.

Q

HE THAT DOETH GOOD IS BETTER THAN THE GOOD HE DOETH.

PERISH.

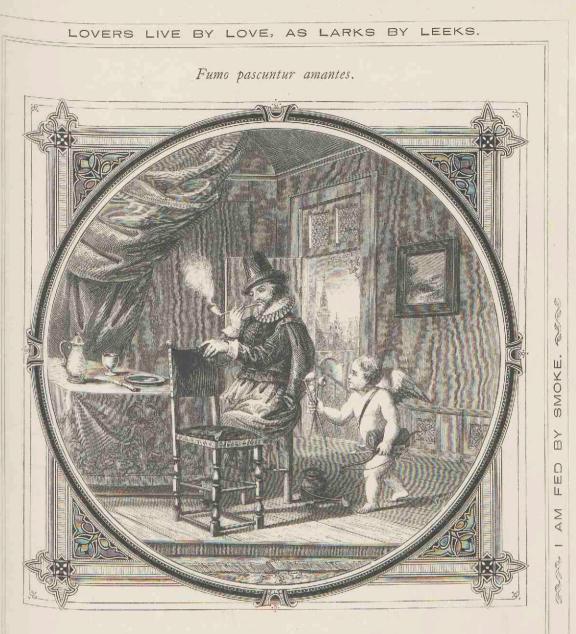
0

WAVES THE UNFORTUNATE WHO IS ABOUT

山エト

MORA HOLANO

HEN stormie Boreas puts the feas in rage, And fwelling waves intefting warre do wage; When fun is darken'd, when night doth heav'n confound, And foaming billowes give a difcord found: My light then leads the way through reeling ftrands, Guiding by Scyllas rocks, Charybdis fands. Here we are toffed in a maine of feares; But Chrift our admirall the lanterne beares; Leaft we should suffer shipwracke in the night, He leads us through all dangers by his light. Who then wouldft come to Heav'ns long wisht-for bay, Follow thy Saviour, who's Truth, Light, and Way. FARLIE'S Emblems. ATERNA ENGENDERS GOOD WORKS. GOOD THE PRACTICE OF DOING



SMOKE IS THE FOOD OF LOVERS.

HEN Cupid open'd Shop, the Trade he chofe Was juft the very one you might fuppofe.
Love keep a fhop?—his trade, Oh! quickly name!
A Dealer in tobacco—Fie for fhame!
No lefs than true, and fet afide all joke,
From oldeft time he ever dealt in Smoke;

AMANT, TON BONHEUR N'EST QUE VAPEUR.

AS JET DRAWS A STRAW,

Than Smoke, no other thing he fold, or made; Smoke all the fubftance of his flock in trade; His Capital all Smoke, Smoke all his flore, 'Twas nothing elfe; but Lovers afk no more— And thoufands enter daily at his door! Hence it was ever, and it e'er will be The trade moft fuited to his faculty:— Fed by the vapours of their heart's defire, No other food his Votaries require; For, that they feek—the Favour of the Fair, Is unfubftantial as the Smoke and air.

A MORES et deliciæ maturè, et celeriter deflorescunt.-CICERO pro M. Cæl.

OMNIA speramus, promissaque vana fovemus Molliter: et faciles ad nova vota sumus. Intereà totum paupertas possidet ævum, Cæcaque volvendo somnia, vita perit.—DANIEL HEVNS.

ドムっとのリロ

PEOTOPP

07047

Love.

-THE cherish'd Fire,

Which blindly creeps through every vein and dries The fluent blood, whence grosser vapours rise, Sadding the soul with fearful phantasies.

It is to be all made of fantasy, All made of Passion, and all made of wishes; All adoration, beauty, and observance; All humbleness, all patience, and impatience; All purity. all trial, all obedience.—SHAKESPEARE.

LOVE reigns a very tyrant in my heart, Attended on his throne by all his guards Of furious wishes, fears and nice suspicions.—OTWAY.

O MIGHTY Love! from thy unbounded power, How shall the human bosom rest secure ? How shall our thoughts avoid the various snares ? Or Wisdom to our cautioned soul declare The different shapes thou pleasest to employ, When bent to hurt, and certain to destroy !—SOLOMON.

THERE'S nothing half so sweet in Life as Love's young Dream .-- MOORE.

SO DOES BEAUTY LOVE.

AS TOUCHWOOD TAKES FIRE

Love and Hope.

I HAVE heard many say:

Love lives on Hope; they knew not what they said. Hope is Love's Happiness, but not its Life. How many hearts have nourished a vain flame— In silence and in secret, though they knew They fed the scorching fire that would consume them.—L. E. L.

LIGHTER than air, Hope's summer visions die: If but a fleeting cloud obscure the sky, If but a beam of sober reason play; Lo! fancy's fairy frost-work melts away.—Rogers.

SIR KENELM DIGBY, in his *Private Memoirs*, makes a lover say, "I will go to the other world to preach to damned souls that their pains are but imaginary ones, in ^{respect} of them that live in the hell of love."—P. 38.

LOVE is a species of Melancholy .--- BURTON.

Cure for Love.

MRS. CARTER was for half an hour one evening entirely in love with a Dutchman : and the next morning she took a dose of algebra fasting, which she says entirely cured her.—*Memoirs*, vol. 1. pp. 36-7.

Love and Legislation.

STRANGE, and passing strange, that the relation between the two Sexes, the Passion of Love, in short, should not be taken into deeper consideration by our Teachers and our Legislators.

People educate and legislate as if there was no such thing in the World: but ask the Priest, ask the Physician—let them reveal the amount of Moral and Physical results from this one cause.

Must Love be always discussed in blank vorse, as if it were a thing to be played in Tragedies or sung in Songs—a subject for pretty Poems and wicked Novels, and had nothing to do with the prosaic current of our every day existence, our Moral Welfare and Eternal Salvation? Must Love be ever treated with profaneness, as a mere illusion? or with coarseness, as a mere impulse? or with fear, as a mere disease? or with shame, as a mere weakness? or with levity, as a mere accident? Whereas it is a great Mystery, and a great Necessity, lying at the foundation of Human Existence, Morality, and Happiness—mysterious, universal, inevitable as Death. Why, then, should Love be treated less seriously than Death? It is as serious a thing.—Mrs. JAMESON.

R

THE COURSE OF TRUE LOVE

HO fearft outragious Vulcans damned ire, And wouldft be fafe from night-furprifing fire; Put out the flame, the fmoking fnuffe fuppreffe, Leaft from the fmoake the fire it felfe redreffe; For fire is next to fmoake, and oft its feene, That reaking fnuffe a blazing fire hath beene.

Who feares the damned fire of inward luft, And Cupids flames, obferve this rule he muft. Hearts concupifcence, 'fore it's vehement, Looke that in words he fuffer't not to vent; For words are fmoake of burning hearts defire; Smother his words, he needs not feare the fire: But otherwayes a wanton complement, Doth blow his fire, and makes him give confent.

S

LOCKSMITH

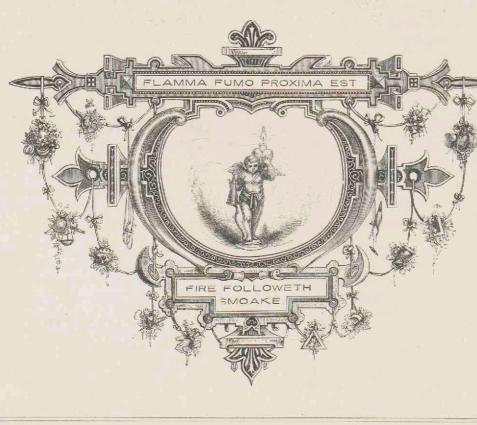
AT

LAUGHS

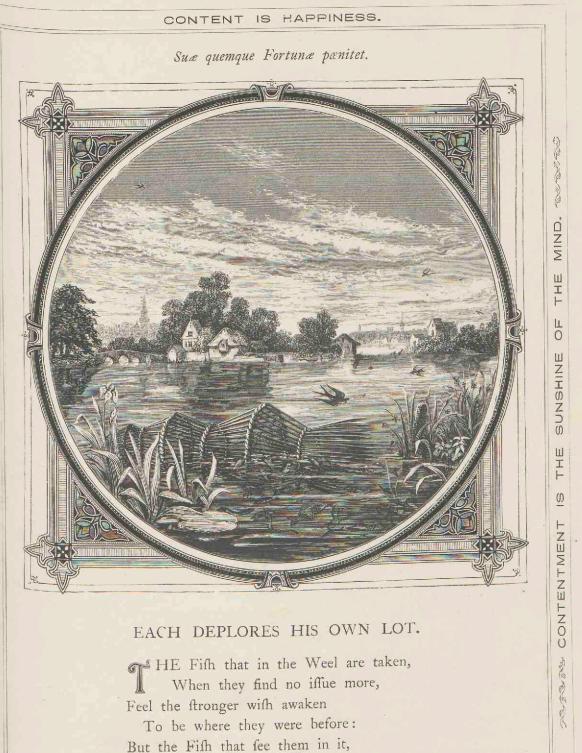
OVE

FARLIE'S Emblems.

TOVE KNOWS NO LOGIC. Se



NEVER YET RUN SMOOTH.



BODY. THE 10 5 LIGHT WHAT ONIN THE 0 0 CONTENTMENT

THOU SHALT NOT COVET.

Think it far more pleafant there; And they ftrive their beft to win it, Swimming round it ev'rywhere.

COVETOUSNESS BRINGS NOTHING HOME.

Thus it is that men, like Fifhes, Ne'er contented with their lot, Ever reftlefs in their wifhes,

Craving more than what they've got ;---In their greed of wealth and flation,

Coveting yet more and more, Oft in change of fituation, Find it worfe than 'twas before.

PISCIS cùm modo ingrediendi nassam videat, egrediendi non videat, et nihilominùs ingrediatur, piscatoribus fit præda: non est ergò suscipiendum negotium, nisi priùs perspectâ ratione quâ te possis inde rursus explicare: nec enim labyrinthi ingrediendi sunt sine filo, quo securus possis redire.

NEMO est, quin ubivis, quàm ibi, ubi est, esse malit : nam suam quisque conditionem miserrimam putat ; cùm tamen contentum suis rebus esse, maximæ sunt certissimæque divitiæ.—CICERO.

Non esse cupidum, pecunia est.

St vis gaudere per unum diem, radas barbam, si per septimanam, vade ad nuptias; si per mensem, eme pulchrum equum; si per semestre, eme pulchram domum; si per annum, ducas pulchram uxorem; si per biennium, fias sacerdos; si semper vis esse lætus et gaudens, vives tua sorte contentus.—*Thesaurus ridendi*.

> AMONG good things I prove and find The quiet lyfe doth most abounde, And sure to the contented mynde There is no riches may be founde.—Songs and Sonnetes.

CONTENTMENT IS THE TRUE PHILOSOPHER'S STONE

LET not what I cannot have My cheer of mind destroy.—Colley CIBBER.

A LL men have their trials and afflictions, but a contented mind accommodates itself to every vicissitude of life; neither poverty nor distress, neither losses nor disappointments, neither sickness nor sorrow, can affect its equanimity.—DR. BREWER.

A CONTENTED mind is free from the distressing passions of ambition, covetousness, jealousy, envy and the like, which prey like Vultures upon the peace of the discontented.—*Ibid.*

200 AVARICE BURSTS THE BAG. DEDE

2 OUT OF DEBT, OUT OF DANGER.

MEN always desire more than they possess, yet scarcity has been the ruin of fewer People than abundance and repletion.—Theognis.

I AM richer than you, if I do not want things, which you cannot do without. Socrates.

THERE is a jewel which no Indian mine can buy, No chemic art can counterfeit; It makes men rich in greatest poverty, Makes water wine, turns wooden cups to gold, The homely whistle, to sweet music's strain; Seldom it comes, to few from heaven sent, That much in little—all in nought—Content.

WILBYE'S Madrigals.

INCONVENIENT

ARE

CHANGES

FOR

SELDOM,

CHANGE

S

IF there be any happiness to be found upon earth, it is in that which we call Contentation: this is a flower that grows not in every garden: the great Doctor of the Gentiles tells us that he had it; I have learned (saith he) in what estate soever I am, therewith to be content.—BP. HALL. *Of Contentation*.

IF solid happiness we prize,
Within our breast the jewel lies;
And they are fools who roam:
The world has nothing to bestow;
From our own selves our joys must flow,
And that dear place our home.

COTTON.

VAIN is alike the joy we seek, And vain what we possess, Unless harmonious reason tunes The Passions into peace.

To temper'd wishes, just desires, Is happiness confin'd; And, deaf to folly's call, attends The music of the mind.

CARTER.

HE THAT IS WARM THINKS ALL ARE SO.

SE CONTENT WITH THE

LL living things with others loffe maintaine Their life, not fo my harmleffe light I gaine.
The plant doth feede upon the fertile foile;
And brutifh beafts the pleafant plants doe fpoile;
So harmleffe beaft, and bird, and fifh muft dy,
To pamper mans too licorifh gluttony.
But of condition though I mortall be;
Yet this my Light is onely nurft by me.

The moft of men doe live by others loffe, Whilft others goods they to themfelves engroffe : So man proves wolfe to man, and robbery gives Moft gaine to him, who moft unjustly lives. Thrice happy's he, who's of his flate content, As if it were Carffus or Croefus rent.

FARLIE'S Emblems.

CONTINUAL FEAST.

4

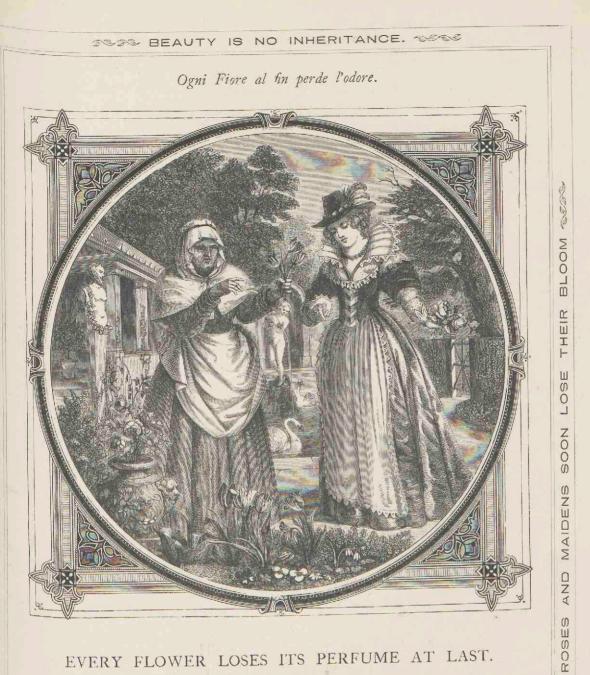
0

CONTENTED MIND

4

SUCH THINGS AS YE HAVE.

66



EVERY FLOWER LOSES ITS PERFUME AT LAST.

10- 10- E- C- S

AIDEN! will you never learn All the leffons Flowers teach, And that each of them in turn Hath its potent power of fpeech? In the early violet's bloom, Modeft mien, and fweet perfume,

THE SUBJECT OF A BLEMISH. BEAUTY IS

BEAUTY AND FOLLY ARE OFTEN COMPANIONS.

In the daify of the mead, If you have the mind to read, Simple though to you they feem, Each affords its moral theme!

Ev'ry Rofe that here you fee, Ev'ry Flower that blooms a-field, Whatfoe'er their Beauty be, Muft alike that Beauty yield! Aye! believe me, maiden fair, Whatfoe'er the Gard'ner's care, Whatfoe'er his fkill may be, It but little needs, to fee That which is fo fair to-day Vanifh like a dream away!

Let there come a chilling rain, Nipping wind, or flighteft froft, Few would lift their heads again— All their beauty would be loft! Or, e'en let the Sun, whofe light Calls to life their colours bright, But too fiercely on them fhine, Straight you'll fee their bloom decline, Wither'd by too great excefs Of that very Sun's carefs!

Maidens! and Young Women all! Learn then as you fhould from this, All the ills that youth befall, And how fleeting Beauty is! Lips that with the coral vie, Witching Beauty of the eye, Ev'ry charm of form and face, Whatfoe'er their winning grace, Have their Emblem of decay In the Rofe of yefterday! PORCOLOGE BEAUTY IS BUT SKIN DEEP. SAADALAA

BEAUTY IS BUT DROSS IF HONESTY BE LOST.

BEAUTY IS A BLOSSOM.

Maiden, there is fomething too, *Womans Beauty* ne'er defied, Though as rich in charms as you, And as full of youthful pride. You have but to look at me, And you may that fomething fee, That can fteal away each grace, And in little time deface, Whatfoever be your care,— All that makes you now fo fair.

Time! it is, whofe flealthy wing Throws on all alike its fhade,— Fades the bloom of ev'ry thing,

Howfoever fair 'twas made !

POTTAGE.

PRETTINESS MAKES NO

Time! though it fo foftly treads, Silent ruin round us fpreads; And as Age has done by me, If you live, you'll furely fee— Beauty's but an idle boaft, Your's to-day; to-morrow loft!

But, there is a Beauty yet,
Far more lafting in the wear;
That which Virtue doth beget,
Fadelefs—bright—beyond compare:
Make that Beauty your's, fair maid;
Time o'er that can caft no fhade;
And when wrinkled that fair brow,
'Twill be fairer far than now,—
With a Beauty that fhall gain
Lafting Love in God's domain.

As for Man, his days are as grass: as a flower of the field, so he flourisheth. For the wind passeth over it, and it is gone: and the place thereof shall know it no more.—*Psalm* ciii. 15, 16.

PRETTINESS DIES QUICKLY.

T

69

VANITY HAS NO GREATER FOE THAN ITSELF.

UCH is lights love to Heaven, that fill above It mounts, and cannot to the center move; Hold you it under, it will upward reach, And through its ruinous body make a breach.

INGUAR

QUIN

ASCENDAN

Me we we we

F

L

0

THAT

ШZ

ш Ю

ALL

0000000000

Our foule doth bend our bodies ftraight and even, As with it felfe, it would them raife to Heaven; But all in vaine it undergoes fuch toyle, The body will not leave its native foyle: Age puls it downe, and makes it ftoope full low, Till death doth give his fatall overthrow. Then through the bodies breach the Soule doth rife, And like a conquerour, mount to the fkyes.

FARLIE'S Emblems.

十里

0

٢

פורר

4

27

PAINTS PUTS

TANT ALANON

4

2000 VANITY WILL

PROVE VEXATION.

DYE,

ALL

BUT



MANY A SLIP 'TWIXT THE CUP AND THE LIP.

WIFT, through the flood, cheer'd by his mafter's praife, With vig'rous ftroke the Spaniel cleaves his way, And lo! already with his ardent gaze,

He marks the wounded wild-fowl as his prey. Near and more near upon the bird he gains,

And as the fpace that parts them fmaller grows, With fpeed increafed, he plies the foot and ftrains Towards the game, now clofe before his nofe.

CHACUN NE PREND CE QU'IL POURCHASSE.

71

HOPES AND FEARS CHEQUER HUMAN LIFE.

Then bounding high at once from out the wave With fudden rufh to feize the certain prize: That which he thought no means of flight could fave, Dives 'neath the flood, before his wond'ring eyes.

and -

FRIENDLY FORTUNE TRIPS UP YOUR HEELS.

TSOW

ビビト

の個

In Love affairs, as in intrigues at court, It oft occurs as in the field of fport; Almoft before the chafe we have begun, We deem the Fair, the place, and game are won; And when moft fure we've grafp'd the prize aright, We fee it quickly vanifh from our fight. 'Tis not alone in fleep that dreams arife; Our hopes are oft but dreams with waking eyes;— As vifionlefs and vain by day as night, We think them real, and they fade from fight, Leaving the heart to grieve and to complain, To find itfelf fo cheated by the brain.

> GUERRA, caça e amores Per um prazer cem dores.

-POTIUNDI tempore in ipso, Fluctuat incertis erroribus ardor amantum.-LUCRET. lib. 4.

FALLITUR augurio spes bona sæpè suo.-Ovid.

MULTA cadunt inter calicem supremaque labra. Inter os atque escam multa interveniunt. Inter os atque offam multa intercident.

Non esse sapientis præfidere constanter iis, quæ aliter evenire nata sunt .-- POLVB.

FERE libenter homines id quod volunt, credunt.-CÆSAR.

O FALLACEM hominum spem, fragilemque Fortunam! et inanes nostras contentiones! quæ in medio spatio sæpè franguntur et corruunt; et antè in ipso portu obruuntur, quàm portum contingere potuerunt.—CICERO. 3. de Orat.

2000 SPEM PRETIO NON EMAM. 2000

WHILE THERE'S LIFE THERE'S HOPE.

PLERUMQUE hominum proprium est quod ratione difficilè cognoscunt, id sibi cupiditate et spe facilè fingere.--FRANSC. GIUCCIARD. *Hist.* lib. 4.

WE readily believe what we wish. Our wishes are fathers to our thoughts. We believe unwillingly that which we do not wish.

FORTUNE is fond of change; she allows herself to be possessed, and she escapes from us. Dost thou suffer from her fickleness? Learn to bear it with patience.—PVTHAGORAS.

God's Providence, alike in the Smiles and Frowns of Fortune.

Ferendum et Sperandum.

THAT Fortune is so changeful in her moods,

Is scarcely to be blam'd in such degree As we are wont to hear. Did we but put the question to ourselves; We, who do change each moment of our lives !---In her so fickle nature we should see That which our changeful nature best befits. The only diff'rence lies therein ; that we Find Fortune's changes more abrupt and loud Than those which daily in ourselves take place : Which like the Shadow of the Dial, mark Their silent progress-but a progress still, Not the less certain that it seem to us Less evident, because insensible ! Yet, mutative in body as in mind, With faculties that change with ev'ry day Their pow'r t' enjoy, or estimate aright The lights and shades which fall across our path; We still repine ungrateful for the Light, And deem the Shadows more than we can bear: And this withal, forgetful of that Power Who in His Wisdom, wiser far than we, Knew best what our frail nature would befit, To make us that He will'd that we should be.

With humble joy bear Fortune's transient smile, Nor let her frown to discontent beguile : With stedfast Hope, Columbus-like, at last Thou'lt find the New World when the storm is pass'd.

FINCHE VI E FIATO VI E SPERANZA.

U

ALA HAABE OG VENTE ER GIEKKERENTE. DEN

THOUGH THE BIRD'S IN THE NET,

HEN as my Light with beames did brightly fhine, And ftarre-light was but equall unto mine; I was in great requeft and fet above, Was deare to all, who faw me, did me love: Now breathing fighes, and languifhing I grone: I'm hatefull to my felfe, belov'd of none. If once againe my light beginne to burne, With it my light and honour fhall returne.

When Fortune flanding on her flippery ball, Doth favour, then are we admir'd of all; But if fhe frowne, then flatterers flye away, No friends abide, if once your meanes decay: O but if Fortune change, and fmile againe, Then fawne thefe flatterers, and beare up your traine. Much like the Sea thefe Clients flote and flow; And Fortune turnes her coat, at every flow.

PIRIA

FARLIE'S Emblems.

SOUVENT GRAND DESTOURBIER

トンビン

POR IT MAY GET AWAY YET.



LOVE, LIKE A BALL, REQUIRES TO BE THROWN BACK.

AIDEN fair ! if you would learn Well to play this pleafant game; You must strike in quick return, So that I may do the fame. Should you fail to ftrike at all, And that I make play alone, Then the fhuttle's fure to fall, And the game at once is done.

SWEET IS THE LOVE THAT MEETS RETURN.

202020 LOVE SEES NO FAULTS. DENE

AN ANSWER.

QUESTION WITHOUT

4

LIKE

LOVE WITHOUT RETURN IS

Mark, fweet maiden, when I ftrike, And attend to what I fay: Tennis and Love's game alike Need a quick return of play: Who their pleafure most would know, And in equal fhare partake, In both games alike must shew Equal zeft to give and take. Love and Tennis both, play'd ill, Soon upon the players pall, When one fhews a want of will To hit back the flying ball. Love, to Love is demonstrative; Love, gives life and ftrength to Love, And in being thus creative, Love doth most its power prove. Love of Love's at once the Price, And Reward that Love loves beft; Nothing can to Love fuffice, But the Love that gives it reft. If from me to Love you'd learn, Love; and be my Sweetheart true; But if you give no return, Then I'll fay-good-bye to you.

De

ANTWORT.

UHNE

FRAGE

Ш

ZIU

Ш

≥

⊢ S |

m

GEGENLIE

UHNE

Ш

JAMAIS l'Amour ne se paye que par Amour réciproque. Er Pretium, et Merces solus Amoris Amor.

BENEFICIUM non est aurum, sed Amor per quem datur. Amor enim Beneficii anima.—Vid. SENECA de Benef.

DIVINISSIMUS est, quem redamare piget priùs amantem. August. de Amore divino.

LOVE WILL CREEP WHERE IT CANNOT GO.

LOVE IS THE TOUCHSTONE OF VIRTUE.

Ама à chi t'ama, Rispond à chi ti chiama.

Antwoord dieje vraegt, Min dieje Liefde draegt.

Answer him who calls unto you, And love him who brings Love to you.

UNA mano lava l'altra, e le due lavano il viso.

L'une main lave l'autre, et les deux le visage.

Als d'eene hant d'ander wast, soo wordense beyde reyn.

D'eene Min brengt d'ander in.

MANUS manum fricat, gratia gratiam parit.

LONG.

ME

LOVE

AND

LITTLE,

ME

OVE

1

FERRO ferrum acuitur. Fructus Amoris Amor.

AMOUR au cœur me poind, Quand bien aimé je suis; Mais aimer je ne puis, Quand on ne m'aime point. Chacun soit adverti De faire comme moi; Car d'aimer sans party, C'est un trop grand esmoy.—MAROT.

EXCUTE mihi ignem, et allucebo tibi .- Proverbium Arabicum ex Erpenio.

Id est, ut Jos^{*} Scaliger interpretatur, Esto mihi, ero tibi. Be mine, I will be thine.

UT ameris, amabilis esto .- OVID.

AIMER sans Amour est amer. Vriendtschap van eener zijde en duert niet lang. Friendship all on one side lasts not long.

> Χεὶρ χεῖρα νίπτει Χάρις χάριν φέρει.

Amare recuso, Illum quem fieri vix puto posse meum.—Ovid. Ep. Helen.

> AMOUR est d'Amour récompense, Et celui est trop à blâmer, Qui pour le moins (s'il ne commence) Ne veut pas, quand on l'aime, aimer.

LOVE AND HARDSHIP LIKE NO FELLOWSHIP.

77

х

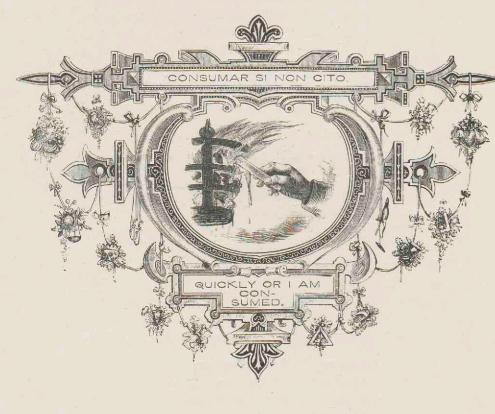
S FOLLOW LOVE AND IT WILL FLEE: S

HEN I this wifht-for light to tinne defire, I proftrate crave it from this flaming fire; From whence if light come not in fitting time, I am confum'd before the light be mine.

Whofe meanes are fmall, whom Fortune favours not, They take their patrons mercy for their lot; To them their fupplications they direct, Attending still with homage and refpect; Delay undo'th them, makes them fpend their oyle, Their hopes grow leffe, and greater is their toyle; Unlesse their Patrons timely shew their love: For gifts, by timely giving, double prove.

FARLIE'S Emblems.

LOVE GROWS WITH OBSTACLES



WILL FOLLOW THEE. FLEE LOVE, AND IT

0 Ш

INEQUALITI

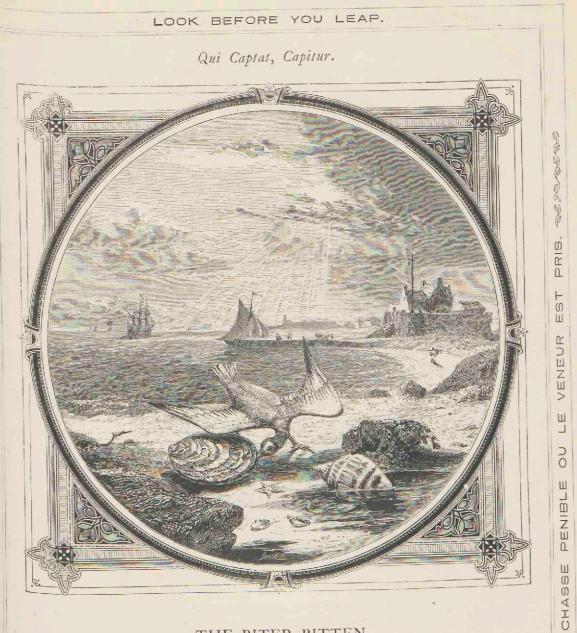
ALL

0

EVEL

1

OVE _



THE BITER BITTEN.

IGH up in air, the fea-mew fpies An oyfter lying on the ftrand, Gaping with open shell t' inhale 00000000000

The fummer breeze from off the land. To feize the lufcious morfel quick— With fudden fwoop and deadly pick, The fea-bird darts his horny beak Between the oyfter's fhell:

HOLD-FAST IS A GOOD DOG.

FORCE WITHOUT FORECAST IS OF LITTLE AVAIL.

But clofing on it quick as thought, The bird is by the oyfter caught!

And nipped fo tight and well; That ftrive and ftruggle as he may, To free his beak, and get away; He keeps him captive, firmly bound, Till with return of tide he's drowned.

Who to themfelves would all appropriate Of that they fee, deferve the fea-mew's fate; Nor doth he fail to meet it, foon or late, Whofe nofe is thruft in everybody's plate.

The Event is often different from the Intent.

DEFEATING our intent and expectation, In strange reverse of that we think to see; When certain most,—we find ourselves mistaken, And he is caught, who would the catcher be.

To curb the pride and malice of man's nature, 'Twas wise ordained, that he should sometimes see,- In his own toils the hunter captive taken ; And he despoiled, who would the spoiler be ;---

The evil doer, 'gainst his calculation, By his own mischief foiled and hurt, alone, The slander of a neighbour's reputation, Recoil with deeper wound upon his own.

The fame in another fense.

Konst van bewaren, gaet voor't vergaren. How to retain, is more than how to gain.

THE mew is in a fix, as we have seen; With beak well jamm'd the oyster's shells between: But what avails the shell-fish his success? Strange case it is—yet nothing less than true, His very fortune causes him distress, Nor knows he with his capture what to do ! A very load to him, a trouble quite, The catcher would be well-rid of the caught, 'Tis almost 'gainst his grain to hold him tight---Yet, to let go—were perhaps with peril fraught ! Just so in life, whom management doth fail, Success nor riches to their good avail.

200 A HASTY MAN NEVER WANTS WOE. 2000

FORTUNAM CITIUS REPERIAS QUAM RETINEAS.

HARM seek, harm find. As you sow, so you must reap. As you make your bed, so you must lie on it.

Qui mal cherche, mal trouve. Ut sementem feceris, ita metes.—CICERO. Comme on fait son lit on se couche.

Tute hoc introisti, tibi omne est exedendum .- TERENCE.

F

Ъ

0

F

PROFI

>

UNC N

Ш

0

3

T THE

D

0

Ш

FORTUN

Ω

000

I

WITH

F

Ш

Ш

Σ

MAY

100L

1

Ŷ

THE Power and the Riches acquired by a life of anxious toil, slip not unfrequently from their possessor's hands, from defective government, or mismanagement: because it is easier to acquire power and to gain wealth than to keep and use them prudently when gotten. An especial virtue is needful to this, more than is required for the gradual heaping up of riches.

Non labore, sed munificentià Domini.

Not by labour, but by the blessing of the Lord.

THE oyster without change of place, or toil, Prospers in peace, and easy takes his spoil: The sea-mew, restless, sweeps the shore and main In quest of food, and, little oft to gain: The oyster toils but little, yet he thrives;

The sea-mew, less from his great toil derives; And so all labour is in vain, unless

God of his blessing doth our labour bless.

Ecclesiastes ix. 11.

I SAW under the sun, that the race is not to the swift, nor the battle to the strong, neither yet bread to the wise, nor yet riches to men of understanding, nor yet favour to men of skill; but time and chance happeneth to them all.

THE Righteousness of the upright shall deliver them; but transgressors shall be taken in their own naughtiness.—*Proverbs* xi. 6.

Go not forth hastily to strive, lest thou know not what to do in the end thereof, when thy neighbour hath put thee to shame.—*Proverbs.* xxv. 8.

WITHOUT counsel, purposes are disappointed.—Proverbs. xv. 22.

HE that is greedy of gain, troubleth his own house.-Proverbs. xv. 27.

FORTUNE IS EASIER TO FIND THAN TO RETAIN.

ENQUIRE NOT, WHAT IS IN ANOTHER'S POT.

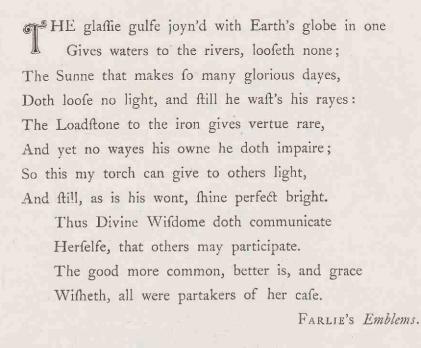
司代

FAREWELL.

ILL

NA

OUNWARRANTABLE INDULGENCES HAVE



TRAP

NWO

())

I

Ζ

CAUGHT

KNAVE

TO SEE A

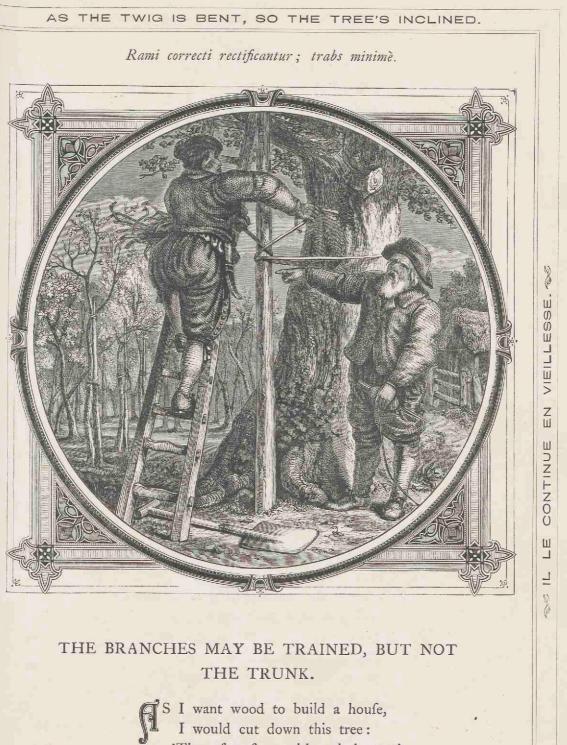
GLAD

0

UNE N

EVERY

NO EVERY MAY-BE HATH A MAY-BE-NOT. SO



JEUNESSE

乙山

POULAIN PREND

QUE

Ш 0

> 'Tis a fine ftem, although in truth It fomewhat crooked be. I've funk this pole, in hopes to bend It fomewhat ftraighter by;

YOUTH AND WHITE PAPER TAKE ANY IMPRESSION.

TRAIN UP A CHILD IN THE WAY HE SHOULD GO.

Yet fear, though I the trunk e'en with A hundred withies tie-(It is fo ftiff in heart and growth,) That it will never take A better fhape, whatever be The efforts I may make. But while here on the ladder, I Some perfon hear below !---Some voice unknown that calls to me, Holloa! up there! holloa! And fomehow (why I know not) I Leave off to hear what he Has got to fay, and this is the Difcourfe he holds to me: Eh! man, what art about? wouldft bend A full grown tree like this! Doft take it for a fapling, eh ?-Why what's with thee amifs! There is no fenfe in what thou do'ft, So fpare thy labour, friend; 'Tis only when the tree is young That thou the ftem canft bend ! Go, get thee home, and rather let Thy children have thy care: The labour that thou here beftow'ft, Were better given there. Those are the trees whose growth once fet Will give thee most concern; And from th' experience of my years, This leffon thou may'ft learn: In tender youth alone, the mind To Virtue can be trained; But that once pafs'd, its growth and bend Are not to be reclaim'd.

BOOMEN

BOUDE

C E E N

MAAR

BUIGEN.

三下

0

() C

ā

UNOD

THE above adage is taken from the collection of Arabic sayings collected and translated by the learned Polyglot D. Erpenius, who was Professor in the high school of Leyden. This saying admonishes all parents and guardians that the years

2000 VIEIL ARBRE MAL AISE A REDRESSER. 0000

BESOGNO DRIZZARLA

TENERA

Ш

FIN OHE LA PIANTA

CE QU'ON TETTE AVEC LE LAIT

of childhood only are fitted for instruction, and that therefore a special regard should be had to them for that purpose. "Bend the neck of thy child whilst he is yet young, so that he become not stiff-necked," saith the Lord. Many sayings of our time, either in word or spirit, and frequently in both, correspond with that divine admonition. In allusion hereto, Scaliger in his day, cited in his Collection of Proverbs as coincident in meaning the French adage:

Vieil arbre mal aisé à redresser.

ALTE Bäume sind böse zu biegen. Alte Hunden böss bandig zu machen. Old dogs are hard to train.

"T moet vroeg krommen dat een goede reep worden sal. To make a good rope it must be bent early.

MEN mag sijn oude schoenen verwerpen; maer niet sijn oude seden. A man can throw away his old shoes, but not his old habits.

> GEWOONTE maeckt eelt. Custom makes things hard.

WAT heeft geleert de jonger man, Dat hangt hem al sijn leven an. What the young has learnt sticks to him through life.

NUTRITURA passa natura.

DALLA matina si cognosce il buon giornò.

L'HAVER cura de putti Non è mestiere de tutti.

TAGYRI adeth gaiet mischkhiuldur .- Turkish Proverb.

Id est, It is difficult to change customs.

Γέοοντα δ' όρθοῦν, φλαῦρον, ὃς νέος πέσοι. ΑRISTOPH. apud Suidam.

Id est,

Erigere durum est, qui cadit juvenis, senem. Annosam arborem transplantare. Eodem sensu adagium refertur ab Erasmo.

Castigar vieja, y espulgar pellon, dos rivancos, son.

'TIS Education forms the common mind; Just as the twig is bent, the tree's inclin'd.

TRAIN up a child in the way he should go: and when he is old, he will not depart from it.-Prov. xxii. 6.

AU SUAIRE SE RESPOND.

Ζ

85

AS YOU SOW, YOU SHALL REAP.

HOU goeft about mifchiefe and ftill doft feare, Leaft this my light 'gainft thee fhould witneffe beare; So having put me out thou think'ft to worke Thy will, and yet in fecret ftill to lurke. Thou art deceiv'd, the darkneffe of this cell Containes a light, that fees the loweft hell. But thou a Want, canft not perceive this light, Neither difcerne Sun-fhine from cloudy night. Then fhalt thou fee it, when the Deity Shall kindle that fparke which in thy breaft doth ly. What e're thou doft, looke to that Light which made All Lights, and fhines as day in midnight fhade.

NE

EXTINGUIS

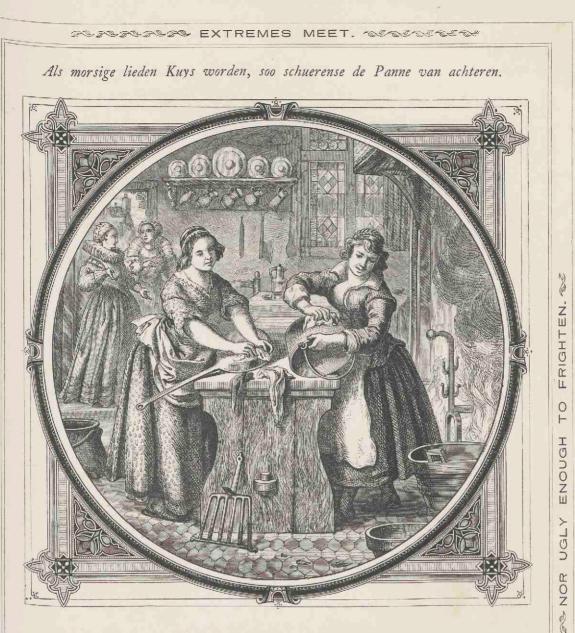
FRUSTRA

RIGHT TO-MORROW

WHAT IS WRONG TO-DAY, WON'T BE

PERCENTER DEATH. OUTLIVES ELL-DONE 3 00000000000

2 WE LEARN BY TEACHING.



WHEN SLOVENLY SERVANTS GET TIDY, THEY POLISH THE BOTTOMS OF THE SAUCEPANS.

OOK at thefe Girls!—When they first came to me, They were fo fluttish and untidy both, I never had a faucepan fit to fee, And fcarcely ever a clean kitchen cloth. But now it is a pleasure to behold; They are become fo wondrous clean and neat;

NEITHER A LOG, NOR A STORK, GOOD JUPITER.

NEITHER HANDSOME ENOUGH TO KILL.

TOO MUCH IS STARK NAUGHT.

I never have to rate them, nor to fcold, Nor ever now an order to repeat. They're fcouring, fcrubbing things continually, 'Tis rare indeed fuch girls as them to meet; Their kitchen's quite a palace, as you fee, And look, their dreffer! isn't it a treat? They never now require to be told A fingle thing: and, what is even more, I'm often now almost obliged to fcold, They've got fo over nice, 'tis quite a bore ! They're now what I call cleanly to excefs, And make themfelves more work than need be made; So much, that oft I'd rather fee a mefs, That I might have fome reafon to upbraid. There, look ! 'tis quite ridiculous to fee Those pans and kettles which they're fcrubbing fo; Although I've faid it don't require to be, They clean the very bottoms of them too! 'Tis just the way with foolifh people all, When once their old bad habits they forfake, In th' opposite extreme too oft they fall, And of a virtue then a folly make.

The Spendthrift, when he takes to fave, a Mifer oft becomes, And, where he fquander'd thoufands once, will make his meal of crumbs. The niggardly, when he the part of liberal would play, TOO LITTLE IS NOTHING

Is generous beyond his means, to give, to lend, or pay. But both are in excefs, and act in opposition quite

To Senfe and Reafon's rules for doing e'en the thing that's right. So be advifed by me, my friends, and keep within the mean;

The path of Light, the line of Right, lies all extremes between.

POR Medio y no caereys.

ALLEZ par le Milieu, et vous ne tomberez.

-----MEDIO tutissimus ibis.

IL n'y a banquet que de chiches.

TOO MUCH BREAKS THE BAG.

2020 TOO TOO WILL IN TWO. DE

Zu wenig und zu viel Verderbet alle Spiel. Zu viel ist ungesund.

AL zu scharff macht schärtig.

IL molto e'l poco. Rompe le giuoco.

NI tan hermosa que mate, Ni tan fea que espante. Ni tant belle, qu'elle tue : Ni tant laide, qu'elle espouvente.

NOCH y! noch fy.

Ogno bel givoco vuol durar poco. Tien la Strada di mezzo.

PERGE viâ media: medium tenuêre beati.

Qui commence à être libéral, devient prodigue.

BAULLU curium etion vetra mensaran carnadu.-Turkish Adage.

OMNIS intemperantia est a tota mente ac a recta ratione defectio .-- CICERO.

INCIDIT in Scyllam cupiens vitare Charybdim.-Latin Proverb.

ID arbitror adprime in vita esse utile "ne quid nimis."-TERENCE.

Avoid Extremes.

'TIS all in vain to keep a constant pother About one Vice, and fall into another; Betwixt excess and famine lies a mean; Plain, but not sordid; though not splendid, clean.—Pope.

Never exaggerate.

THE Wise never speak in the superlative, for that mode of speech always offends either Truth or Prudence. Exaggerations are so many prostitutions of reputation, inasmuch as they expose the shallowness of the understanding and the bad taste of the speaker. Exaggeration is a species of lying; he who exaggerates shews himself to be a man of bad taste, and, what is worse, a man of mean intellect.—GRACIAN.

TOO MUCH CORDIAL WILL DESTROY.

Sel.

NEGLIGENCE.

DOWNRIGHT

Ø Ø

00

TOO MUCH COURTESY, TOO MUCH CRAFT.

Y Light into a fnuffe is almoft turn'd, And now the candle to fmoaking afhes burn'd, Behold another Light ftands ready by, Which to enjoy my place will make me dye. Yet not unpunifh'd it puts out my breath, My very afhes doe revenge my death.

So doth the fonne his Father make away, If not with fword, with griefe, before his day, That he his Fathers goods and meanes may joy, Which Nemefis revenging doth convoy. For oft the fpendthrifts goods fo evill gotten Are fpent before his Fathers bones are rotten.

ORAR

PRASTA

FARLIE'S Emblems.

DAITHON

ROR

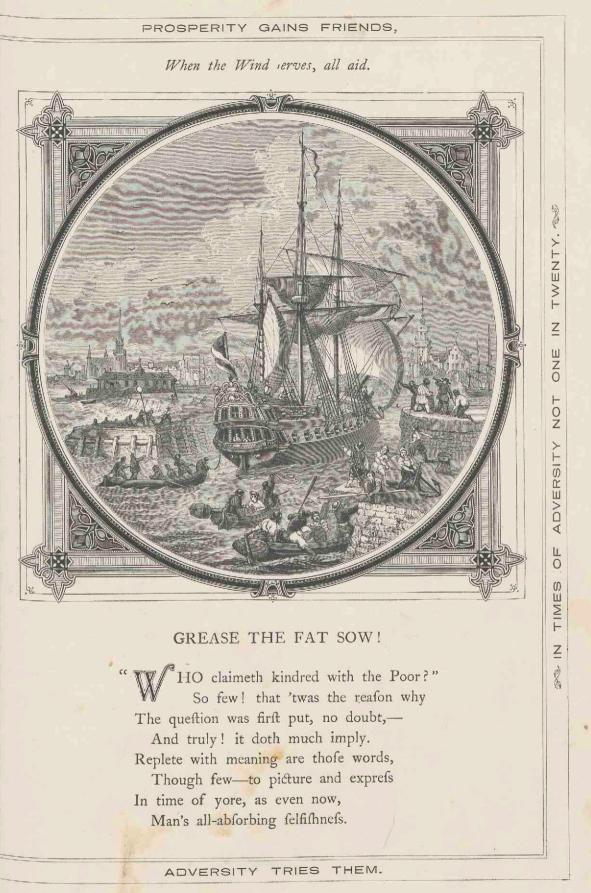
0000

0

T00

DO BUSINESS, BUT BE NOT A SLAVE TO IT.

THE .



PLENTY

CHANGE OF FORTUNE IS THE LOT OF LIFE.

ALWAYS.

ZA

Σ

AME

()

THE

nz

2

Ш

ZO

CARRYING

I

TIM

С Ш

EARI

3

ORTUNE

LL

The fage* who faid in antient days: "When the ftrong-box contains no more, And that the kitchen fire is out, Both friends and flatt'rers fhun the door," Attefted then, what even now Is daily feen on every hand : The profperous in life, alone Have proffer'd fervice at command. Let Fortune with propitious winds Waft but the laden bark to fhore, He finds a hoft of helping friends, Who never had a friend before. Beyond his need on ev'ry fide, He fees unafk'd-for fympathy; Officious zeal to help and aid The tide of his profperity. "Greafe the fat fow! all help! all aid!" On ev'ry hand the harpies cry; 'Tis eafy rowing in the wake Of others' toil and industry ! Thus 'tis in life, we constant fee The Drones and Idlers of our kind, Prey on the labours of the Bee, And fatten on what others find: The Foxes of the human race, The Beavers of their own defpoil; Craft, lord it in poor Merit's place,

HARD PASSES. SECONDA

FA

0)

2

FAIL

AND MULES

BOBBERGE FRIENDS

And take the credit of his toil.

DONEC eris felix, multus numerabis amicos: Tempora si fuerint nubila, solus eris. Aspicis ut veniant ad candida tecta columbæ, Accipiat nullas sordida turris aves?

* Plutarch.

Horrea formicæ tendunt ad inania nunquàm : Nullus ad amissas ibit amicus opes.

Utque comes radios per solis euntibus umbra est :

Cum latet hic pressus nubibus, illa fugit : Mobile sic sequitur fortunæ lumina vulgus :

()

BUFFET

FORTUNE

MOHM

NAN

THE

4

EA

Ō

WILL

WORLD

THE

ALL

Ouæ simul inductâ nube teguntur, abit.-Ovid, i. Trist. 8.

GRANARO vuoto formica non frequenta .-- Italian Proverb.

OP ledige solders en komen geen Kalanders .- Dutch Proverb.

WER da liegt, über dem läuft alle Welt hin.-German Proverb.

PARENTE con parente Guai à chi non ha niente.

VRIENDEN sijn vrienden, maer wee diese van doen heeft.

A BON vent chaque sainct aide.

In borsa serrata, amico non si trova.

VRIENDEN in der noot Vier-en-twintigh in een loot.

FELICIUM omnes consanguinei.

MEN kent geen vrient als in der noot; Den rijcken na den doot.

DIEWEIL die Henn' Eier legt, legt man ihr auch.-Old German Proverb.

While the Pot boils, Friendship blooms.

In Prosperity Friends are numerous and cheap.

INFELICIUM nulli sunt affines.

L'HOMME pauvre est toujours en pais étranger .- JUAN RUFO, Apoph. 541.

THE Vulgar find Friends neither in Prosperity nor Adversity : because in the former they know nobody, and that in Adversity nobody will know them.—GRACIAN.

INTEREST makes all seem Reason that leads to it .- DRYDEN, Sec. Love.

THE noblest Friendship ever shown, The Saviour's history makes known, Though some have turned and turned it: And whether being crazed or blind, Or seeking with a biassed mind, Have not, it seems, discerned it.—COWPER.

FOR ALL BITE THE BITTEN DOG. SUSSES

なでのでもで

EARNS.

1

Ш

ZO

MORE

Ш

IH

0

GROW

UNE ■NO

田田

OLD

THE

THE MORE SERVANTS, THE WORSE SERVICE.

HILST I did fhine fierce Boreas put me out, Againe he kindles me at the fecond bout: As fometimes did the clowne, now Boreas doth, Both heat and cold he breatheth from his mouth,

200

THREADBARE.

Ŋ

COAT

MAN'S

4

WHEN

R

The billow whom it caft into the maine, Returning threw him in the Shippe againe; Fortune throwes downe, then raifeth from the ground; Achilles fpeare doth cure whom it did wound. Loffes prove good to fome; whom Greece condemnd, The Perfian for his vallour could commend. Be not caft downe, difpaire not at mifchance, God who hath croffed thee, will thee advance.

FARLIE'S Emblems.

F

Z

Ш

IOL

4

PIOK

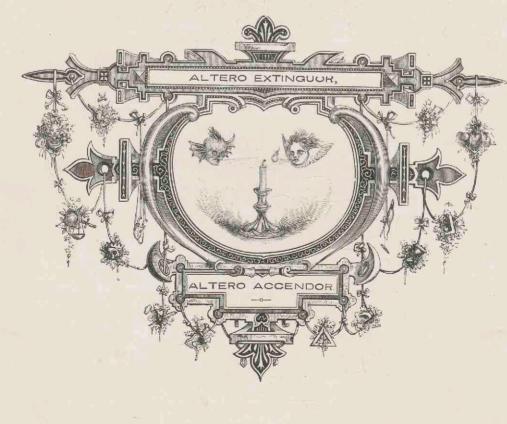
0+

DNIHL YOUN

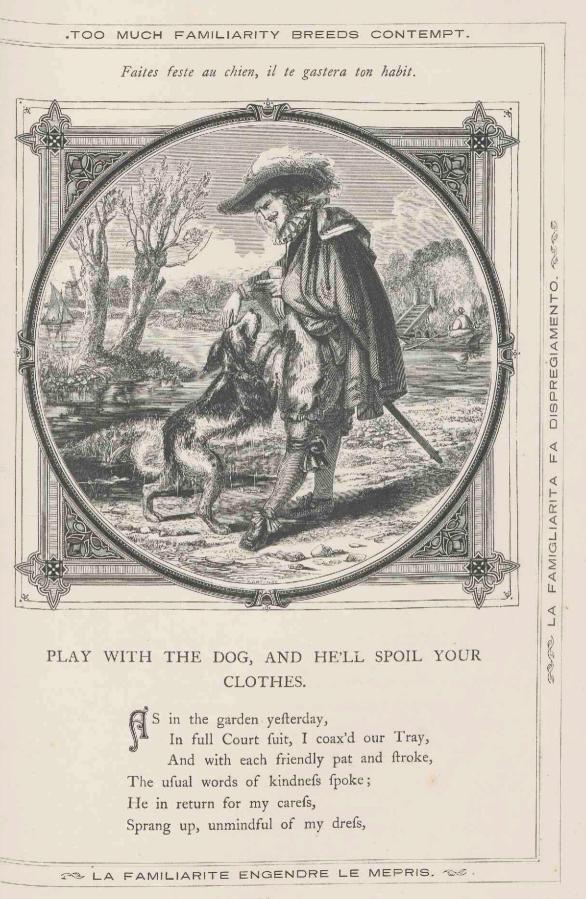
ZA

0

1



2020 TIME PAST NEVER RETURNS. DEDEDE



And with his dirty feet and nofe Befmear'd my handfome cloak and hofe. In fpite of all that I could fay, To keep in bounds his ruthlefs play ;-Grown bolder still, the vexing brute, As though intent to fpoil my fuit, Jump'd up again-my fhoe-ties foil'd, My fatin knee-bows fray'd and fpoil'd; Till finding all my chiding vain, His wanton fondnefs to reftrain; In wrath I kick'd th' unmanner'd hound, And laid him fprawling on the ground. As with the brute, with man no lefs, The friendship of th' uncultur'd mind Is irkfome oft, from fheer excefs Of zeal to do the thing that's kind. However friendly you may be Difpos'd your ferving-man to treat, Let not your partiality Be fhewn beyond the bound that's meet: With equal care your fondness shew, When you your child or dog carefs; For both alike as little know, How far the friendship may transgress, That ruffles felf-love through the Drefs.

FRIEND. DUBAR

アエト

0+

POPP NOR THYSELF

BURLAOS con el asno, daros ha en la barba con el rado. Cria corvo, y sacar te hal el ojo.—Old Spanish Proverb.

Les enfans et serviteurs il ne les faut mignarder, si tu veux en jouir.

FAITES feste au chat, il vous sautera au visage. Nimia familiaritas parit contemptum.

Il troppo conversar partorisce dispregio.

NULLI te facias nimis sodalem. Gaudebis minùs? Et minùs dolebis.---MARTIAL.

JAMAIS trop compagnon à nul ne te feras : Car bien que moins de joye, moins d'ennuy tu auras.

WILL WHISK HIS TAIL IN YOUR FACE.

Ш

PRANALADO NOT SPUR A FREE HORSE. DEDEDEDE

Сноят accoustumée N'est pas fort prisée.

A casa de tu tia, Mas no cada dia: A caso de tu hermano, Non iras cada ferano.

A la maison de ta tante, Mais pas tous les jours : A la maison de ton frère ; Mais non tous les soirs.

Ale luporum catulos.

N eos qui læduntur ab iis, de quibus bene meriti sint, aut in ingratos. Nam plerunque solet id usu venire illis, qui catulos luporum enutriunt.—ERASM. *in Adagio*.

Qui se fait brebis, le loup le mange : Qui se fait porceau, se met dans la fange : Amignotte ton enfant, et il te donnera maint effroy : Joue-toi avec lui, et il te contristera.

Ne te joue point avec un homme mal appris.

I N reverse sense of what has been said above, the Hebrew proverb saith, "If your friend be sugar you must not eat him all up," *i.e.* that we must not require too much of those who are willing to serve us; that we should never misuse any one's courtesy; nor over-ride a willing horse:

S HOULD any ask the reason why I use nor whip nor spurs to ply The mare I ride !—It is that she Requires nor whip nor spur from me : Because her mettle is so good, And she's so willing in her mood, That since I've her bestrode, I ne'er Found her dispos'd her legs to spare. For whip or spur no use I see Whene'er a horse goes willingly : And this I hold :—From horse nor man That willing gives, take all you can : Nor is he wise who tries his friend Beyond his will to give or lend. Who overloads his ass, no less

T' obtain his wish the worst way chooses : His ass stands still from sheer distress, And greed of gain the market loses !

IL NE FAUT PRENDRE DE SON AMI TOUT CE QU'ON PEUT.

CC

MEN KAN'T KINT WEL TE VEEL WIEGEN.

OW Boreas puffing in his boiftrous ire, Blows as he were to kindle Vulcans fire: He doth undoe me by his churlifhneffe, I am confumed more, and fhine the leffe: He fpends his labour, fo I lofe mine oyle, As no wayes fit to undergoe fuch toyle.

You beat the Affe ling'ring under his load, The generous Horfe deferveth not a goad: The Mufes fonnes cannot away with lafhes, Which are more fitting for Arcadian affes. Each ftrength within his limits, Nature bounds, Which who fo paffeth, Nature he confounds.

SUMOR

CEO

MAGIS

MINUS

CHILD MAY BE ROCKED

THE

C

FRIENDS

VISITING

Z

INCREASES

RIENDSHIP

L

FARLIE'S Emblems.

司任

IN VISITING THEM SELDOM.

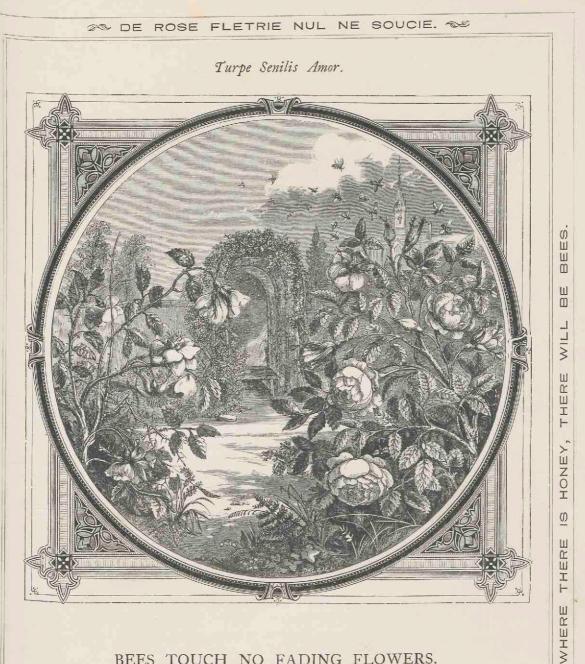
MORE

トフロ

200

TOO

HARD.



BEES TOUCH NO FADING FLOWERS.

HE Rofe round which of late in fuch difport, I. So many came t' admire and to court; With drooping head now mourns that fhe fhould be By all forfaken fhe was wont to fee. No gentle Zephyr now as yefter-noon, Comes near to revel in her fweet perfume;

SUITOR KNOWS. FADED ROSE NO THE

WEALTH MAKES WORSHIP.

No Butterfly with wings of varied hue, Now hovers near, and ftays his flight to view Her full-blown beauties-nor as hitherto, To kifs from off her breaft the pearly dew: No tuneful Bee* now hies on eager wing, His admiration of her charms to fing, Nor longer feeks to rifle and to fip The honied treasures of her fragrant lip. And why is this ?- the reafon foon is told : Nor Butterflies nor Bees are grown more cold-But thou, poor Rofe !- 'tis thou art growing old ! Thy beauties in their prime but yesterday;-To-day, alas! are fading faft away! Yield thee to Love, fweet youth, while youth is thine; Seek thee a mate e'er yet thy youth decline, Nor make delay to love, to woo and wed, Till Age has ftrewn its fnows upon thine head. Of Life's best years waste not the richest bloom In fruitless use, for Time is Beauty's tomb;-Youth, Strength, and Beauty have not long to ftay, To-day they're thine-to-morrow pafs'd away!

Δ MARE juveni fructus, crimen seni.—Senec. in Proverb.

DESINE, dulcium Mater sæva Cupidinum, Circà lustra decem flectere mollibus Tam durum imperiis. Abi Quò blandæ juvenum te revocant preces.—HORACE.

In Caducum Parietem non inclinandum.

WHEN the fresh rose first opens to the day, 'Tis wooed by all that love round flowers to play: But when it droops and all its bloom is o'er, No Bee then seeks it for its honey more.

*Apes à marcidis floribus abstinere solent : mortuis, ait Plinius, floribus ne quidem corporibus insidunt.

POVERTY TRIETH FRIENDS.

0000000

MONEY.

I

WITIW

COVERED

ШШ

4

SHOL

0

S,ZU

Σ

RICH

So fares it ever with the rich and great To poverty reduc'd by adverse Fate : Few know them then, or their acquaintance boast; Not even those who fawn'd on them the most, Smil'd when they smil'd, and made without a cause Each look and word their subject for applause; In sordid worship of that wealth and state Which grov'lling minds then pay towards the great. Then like the Rose deserted by the Bee, When all its wealth of sweets has pass'd away, Each shuns the fall'n, nor merit more can see In him whose call they truckl'd to obey.

M^Y lovers and my friends stand aloof from my sore; and my kinsmen stand afar off.—*Psalm* xxxviii, 11.

MANY will entreat the favour of the prince, and every man is a friend to him that giveth gifts; [But] all the brethren of the poor do hate him: how much more do his friends go far from him?—*Prov.* xix. 6, 7.

Some friend is a companion at the table, and will not continue in the day of thy affliction. In thy prosperity he will be as thyself, and will be bold over thy servants: [But] if thou be brought low, he will be against thee, and will hide himself from thy face.—*Ecclesiasticus* vi. 10—12.

A FRIEND cannot be known in prosperity, and an enemy cannot be hidden in adversity. In the prosperity of a man enemies will be grieved, but in his adversity even a friend will depart.—*Ibid.* xii. 8, 9.

WEALTH maketh many friends; but the poor is separated from his neighbour.

Prov. xix. 4.

THERE is a companion which rejoiceth in the prosperity of a friend, but in the time of trouble will be against him. There is a companion which helpeth his friend for the belly, and taketh up the buckler against the enemy.—*Ecclesiasticus* xxxvii. 4, 5.

WHERE the carcase is, there the eagles will be gathered together.-Matt. xxiv. 28.

Cum Fortuna manet vultum servatis amici, Cum cedit, turpi vertitis ora fugâ.---Ovid.

RICH MEN HAVE NO FAULTS.

 \mathbf{D} \mathbf{D}

FLATTERERS HAUNT NOT COTTAGES.

HEN as my Light much like an ev'ning ftarre, Did caft his glittering beames both neare and farre; Then light me glorious, flame me dreadfull made, And none injurioufly durft me upbraide; But when my Light into a fnuffe did turne, And cloth'd with darkneffe, I did ceafe to burne, Loe how without defence I naked ftand, Thus torne and rent by this devouring band. Glory, as envy, fo it terrour lends To Mortals: Majefty it felfe defends; But after treacherous Fortune flies away, To an unarmed dwarfe its made a prey.

HATCHE

0 I

エトー

3

F

0

+ I

エヨ

ONE GO

ERY

×=

ALLEN,

TREE IS F

THE

WHEN

FARLIE'S Emblems.

うでもの

BREAD.

JII-

FOR YOU, BUT FOR

107

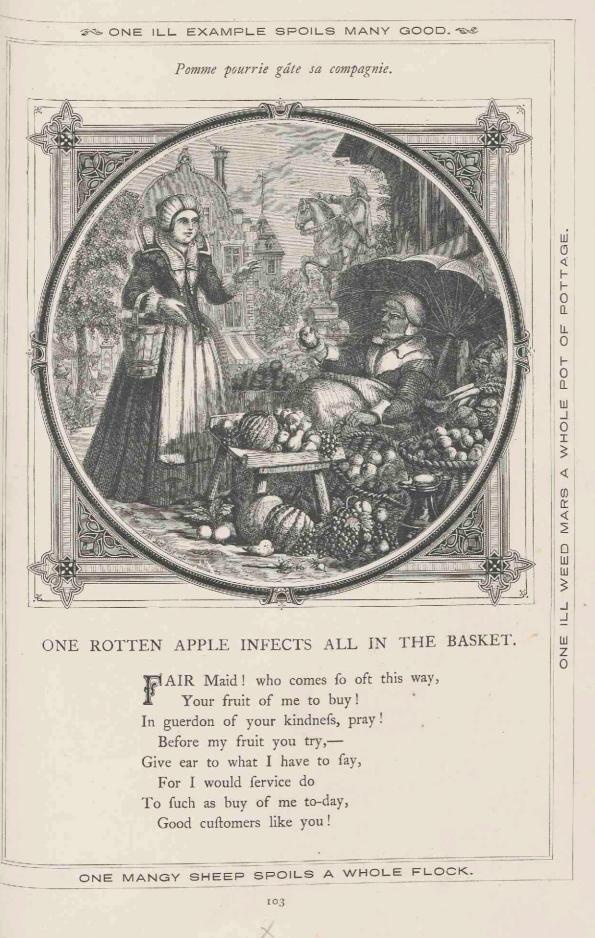
TAIL

THE DOG WAGS HIS

うしいうい



MEN USE TO WORSHIP THE RISING SUN.



BETTER BE ALONE THAN IN BAD COMPANY.

Full many years have I fold fruit, And well its nature know; As that of ev'ry herb and root, That in the garden grow ;---And this I've found, and heard it too From all who fruit have grown,---"However fine and fresh to view, The good, keep best alone." No rotten pear, however flight The token of decay, But foon as e'er it meets the fight, It fhould be thrown away: For be the damage e'er fo fmall, In little time, I've known The taint will often fpread to all, From that one pear alone. I've had of Jargonels a lot, As found as fruit could be, All from one apple take the rot, And prove fad lofs to me. Nor is there fruit that ever grew, When fpoiled in any part, But foon fpoils all that's near it too, So take thefe truths to heart: A tainted grape the bunch may fpoil; A mildew'd ear, the corn in fhock; A feabby fheep, with rot and boil, Infect and kill the finest flock. Hence, maiden, I would have you know The ill that evil contact brings To all the fineft fruits that grow, And faireft maids, like other things. Seek only all that's good to learn; Thine ears from evil counfel turn ;-For all the more the fruit is fair, The greater is its need of care.

BE CAUTIOUS IN CHOOSING THY COMPANIONS.

LL ME THE COMPANY YOU KEEN

Ш

F

ດ້

QUI SE COUCHE AVEC LES CHIENS SE LEVE AVEC LES PUCES.

GUICCIARDINI, in his Book entitled "Hours of Recreation," says that it is a singular and sure way to acquire a knowledge of the inner nature and character of a person, if one diligently observes the kind of society he most frequently keeps:

For two of a kind, whate'er they be, Are forthwith certain to agree :

as Cicero said formerly when speaking of Cato: because Nature always inclines to its like; and hence, specially applicable to the foregoing subject is the Spanish proverb:

Di me con quien iras Dizir te he lo que haras. Tell me, with whom thou goest, And I'll tell thee what thou doest.

To shun evil company is therefore one of the most important things to be impressed on the mind of the youth of both sexes; and the extent of mischief which it leads to, may be well inferred from the writings of David, a man after God's heart, and of Solomon, the wisest of kings; both of whom gave this subject the first place in their writings. David in his first Psalm, and Solomon in the first chapter of his Proverbs, coincide with the sense expressed in the Proverbs of all nations, as may herein be seen:

HE that handles pitch shall foul his fingers.

HANDELT gy't peck, Gy krygt een vleck. BREBIS rogneuse

Fait l'autre tigneuse.

ONE rotten sheepe wille marre a whole flocke.

La mancana podrida Pierde a su compannia.

UNICA prava pecus inficit omne pecus. Dum spectant læsos oculi, læduntur et ipsi.—Ovid.

------ GREX totus in agris Unius scabie cadit, et porrigene porci : Uvaque conspectâ livorem ducit ab uvâ.--JUVENAL, Sat. 2.

WER unter den Wölfen ist, muss mit ihnen heulen. Ein reudig Schaf macht die ganze Heerde reudig.

EIN schurft schaep maeckt'er veel.

Die by de kreupelen woont, leert hincken. Vuyle gronden bederven de Kabels.

Die met den goeden omme gaet, En acht ick noyt myn leven quaet.

The WHO KENNELS WITH WOLVES MUST HOWL NOT

105

E WHO TOUCHES PITCH DEFILES HIMSELF

I

np hio e naj

ΕE

LAME goes to heav'n, from whence it once did come, Bids earth adue, and what it hath therefrom. The fnuffe to afhes, fmoake turnes into ayre; Light's beauty's gone, which fometime was fo faire; When Death had giv'n his laft and fatall blow, Our foule to Heav'n, our Earth to earth doth goe; Riches and honours, which it once did love, The Soule now lothes; and feekes to dwell above. Learne, Mortals, all falfe pleafures to contemne, And treafures, which the foule muft once condemne : Seeke rather for the graces of the minde, Which you your convoy to the Heaven will finde.

ういので

COMPANY,

GOOD

KEEP

9000

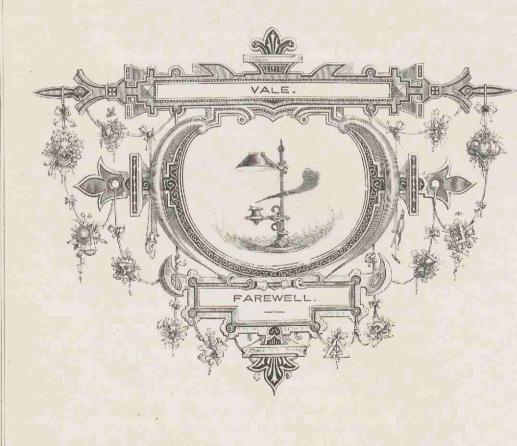
FARLIE'S Emblems.

THE NUMBER.

10

BE

AND YOU SHALL



AND GOD WILL KEEP YOU FROM SINS.



I AM TOUCHED, NOT BROKEN BY THE WAVES.

LIP WORSHIP DON'T REACH THE HEART.

T ev'ry feftive board th' admir'd gueft, At ev'ry Ball the partner in requeft; 'Mid Fafhion's throng wherever thou art feen, Th' acknowledg'd faireft type of Beauty's Queen: And yet-with all this tribute to thy grace, This fervent homage of thy form and face; Unmov'd, unchang'd, thou art in all the fame As heretofore;—nor Love, nor praife, nor blame,

ALLE AANSPRECKERS, GEEN HERTE-BREKERS.

BIEN TE BAIGNE, MAIS SANS MELANGE.

To thee or pleafure or annoy impart— Such is the icy coldnefs of thine heart! That thou art thus, explains full well to me, What I once deem'd mere fabulous to be: That even 'midft the Ocean's rolling wave, Where all earth's waters find a common grave; There flow fome Rivers which no lefs maintain Their course unbroken, and unmix'd retain Their Water's fweetnefs 'mid the briny main !—* So thou, who kindleft in all hearts, defire, Mov'ft cold and ftill unfcath'd amid'ft the fire !

OTRO

POR

807

7

POR VOS,

07

AMOR LOCO,

O^{UIS} fornacem Regis Babylonii sine adustione ingressus est, inquit, cujus adolescentis Ægyptica Domina pallium non terruit? Inter illecebras voluptatum etiam ferreas mentes libido domat. Difficilè inter opulas servatur pudicitia.—HIERON. lib. iii. *Epist.* 5.

PERICLITATUR castiras in diliciis, humilitas in divitiis, pietas in negotiis, veritas in multiloquio, charitas in hoc mundo.—BERNARD. *in guod. Serm.*

THE rolling wheel that runneth often round, The hardest steel in tract of time doth tear; And drizzling drops, that often do redound, The firmest flint doth in continuance wear: Yet cannot I, with many a dropping tear And long entreaty, soften her hard heart, That she will once vouchsafe my plaint to hear, Or look with pity on my painful smart. But, when I plead, she bids me play my part; And, when I weep, she says; Tears are but water; And, when I sigh, she says; I know the art; And, when I wail, she turns herself to laughter. So do I weep, and wail, and plead in vain, While she as steel and flint doth still remain.—EDMUND SPENSER.

* This was antiently affirmed and believed of the River Alpheus, in its course through the Sicilian Sea.

PASS THROUGH, BUT MINGLE NOT. 00

THE LAST COMERS ARE OFTEN THE MASTERS.

I PR'YTHEE send me back my heart, Since I can not have thine; For if from yours you will not part— Why then shouldst thou have mine? Yet now I think on't, let it lie, To find it were in vain; For thou'st a thief in either eye

Would steal it back again .- SIR J. SUCKLING.

OH! who would love ? I woo'd a Woman once, But she was sharper than an eastern wind, And all my heart turn'd from her, as a thorn Turns from the sea.—TENNYSON.

THE fair Lauretta's eyes, so blue and bright, Look blank and cold when I am in her sight. Paint her not thus, kind limner ! give her that Sweet smile she wears when talking to her cat. So shall I fondly think, whene'er I see The beaming Portrait, that it smiles on me.—Anon.

Mediis immixtus in undis.

READER! from this our Emblem learn to be Th' unmingling River flowing through the sea Of this World's brackish waters. Thou too, keep Thy course unbroken, 'mid the briny deep Of all its lures, its lusts and vanity. Though living in men's 'midst, yield not thine heart To those who would their taint to it impart; Lest soon commingling with the 'whelming tide Of Passion's waves, which press on ev'ry side, Thy Soul's sweet waters lose their purity.

DISCITE in hoc mundo, suprà mundum esse; et si corpus geritis, volitet in vobis ales interior.—Ambros. *de Virg*.

THAT ye may be blameless and harmless, the sons of God, without rebuke, in the midst of a crooked and perverse nation, among whom ye shine as lights in the world.—*Philip*. ii. 15.

AND they that use this world, as not abusing it : for the fashion of this world passeth away.—1 Corinth. vii. 31.

HE WHO CAN WAIT OBTAINS WHAT HE WISHES.

HE WHO DEMANDS DOES NOT COMMAND.

HEN thou in darkeneffe of the night didft blaze, I could not without envy on thee gaze; But when the Cyclop Titan comes in fight, There is no ods twixt darkeneffe and thy light: I doe not envy thee, although thou fhine; No glor' I have, nor is the glory thine.

As lightfome bodyes doe a fhaddow give; So glory without envy cannot live: When greater glory doth the meane fuppreffe, It likewife takes the envy from the leffe.

UCENTI NON INVIDED

NO

110

NON COMMANDA. 00

F

CHI DIMANDA

PC

FARLIE'S Emblems.

HEAR

FOZ

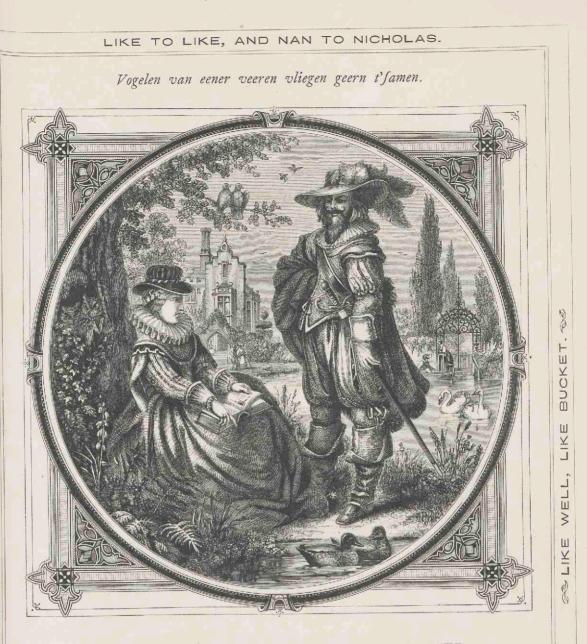
HE THAT WILL

04

DEAF

00

ANDZR



BIRDS OF A FEATHER FLOCK TOGETHER.

HAT! are you then in earneft, friend?
Oh, no!—it cannot be:
It's quite impoffible that you Should think of courting me!
Indeed you'd better take your love Elfewhere; for fure am I,
We are by no means fuited for The Matrimonial tie.

ADACAS LIKE WILL TO LIKE. DESEN

CHACUN CHERCHE SON SEMBLABLE.

You! who by all are faid to be A roving, ruffling blade-And I, as ev'ry body knows, A quiet, gentle maid. From early youth accuftom'd to The peaceful joys of home, Amid the rude and buftling world I have no wifh to roam: In Houfewif'ry and its behefts, The greatest charm I find, And when from thefe I feek relief, Why then with humble mind, I read fome holy book, or fpin, And often take delight, To imitate in 'broidery Some pofie's colours bright: 'Tis feldom I go out to walk, And in the Street but rare, Excepting to and fro from Church, Or when I go to bear Some comfort to the fick and poor; For we are taught to give Some fhare of what we have, to those Who labour hard to live. But you without reftraint give loofe To paffion's wilder fway; Love feafting, wine and riot, And are giv'n much to play: You know no reft, and to your mind No moment hath fuch charms, As when the drum or trumpet fhrill Calls all the Camp to arms. Methinks fome Trooper's daughter were For you a fitter bride, Who in the Soldier's ruder life And habits takes a pride: Whofe eye unmov'd could look upon The blood-ftain'd battle-field,

UN BOITEUX, FEMME QUI CLOCHE. A

AUEVO CADA

000

PAREJA.

DS

ZOU

00

SE MARIER ET FAIRE COMPARAISON,

Can fwing a fword and trail a pike, Nor to the beft one yield. Who when fhe hears the cannon roar, Would stand unmov'd by fear, And fay, what others terrifies Is mufic to her ear. Such is the Bride would fuit you beft, The Wife whom you would find Most fuited to your habits, And your rougher tone of mind. Who without dread would pass her hand Upon your Rapier's blade, And bid you fight until you fell, And 'neath the turf were laid : But I who am a timid thing, Who even fear the fmoke Of Petronel and Arquebus, Much lefs the cannon's ftroke; Who fee in you alone what would Make me much mifery, I am no ways a match for you, Nor are you fit for me. Look but around and you will fee Where'er you turn your eye, The Birds which on the water fwim, And those which foar on high-All choofe their mates as most befeems, And concord every where; Each woos his like, as it fhould be, And like with like doth pair.

CASAR Y COMPARAR, CADA QUAL

Nought can induce the Dove to take The Eagle for her mate,

The Partridge to the Buzzard-hawk Will never link her fate;

The Raven black weds not the Swan,

'Twas not by Nature meant, For "Like with like" alone, my friend, Can give the heart content.

AND CHACUN AVEC SON PAREIL.

113

GG

ENTRE GENS DE MEME NATURE

The winds, when Æolus puts them in ure; It leads the way in darkneffe of the night, And, though the ferene fall, it fhewes his Light: The candle ftill lurks at home, and there doth fhow Its light, not caring how the winds doe blow, This as the houfes joy at home doth ftay, The other ftill abroad doth make his way.

The hardy hufband from his houfe goes forth, Seeking to compafie bufinefs of worth; He failes by rockes and fands, earely and late He toiles, and feekes to purchafe an effate: The wife at home much like a fnaile fhe fits On hous-wifry employing all her wits: Ulyffes in his travels hard did fhift, Penelope at home did ufe her thrift.

FARLIE'S Emblems.

12000

DURE.

AMITIE

ĪZ

ANONA

>えるののの



L'AMITIE SE FAIT ET DURE.



WOULD'ST early be fuccefsful in thy fuit, Nor languifh long in Love's confuming flame? — In Beauty's garden, fhun the unripe fruit, And breathe thy paffion to the riper dame. The fruit that's green clings longeft to the tree,

WOO THE WIDOW WHILST SHE IS IN WEEDS.

Nor willing yields to leave the parent fpray; While that which has attain'd maturity, Warm'd to the core beneath the funny ray, Yields to the touch—and quickly comes away.

-----Tolle cupidinem Immitis uvæ:

Jam te sequetur, jam protervâ Fronte petet Lalage maritum.—HORACE, lib. 2, Car. Od. 5. SUOOD ANO

10

のつ

ROES

ZAHH

Ó

1-1-

NON

L

のつ

(C) 山

RE

L

RATHER

DEATH

Primis et adhuc crescentibus annis. Non mentem Venus ipsa dedit.

Homo pomo similis.

LIKE unto Man whose course is nearly run, The Apple, ripen'd by the autumn sun, Yields to the touch, or to the slightest breath, And falling—is the image of his Death. But not alone in this the semblance lies Between the Man's and Apple's destinies : The ripe, in Age, part ready from the spray— The green, in Youth, are torn by force away.

Un homme, une pomme.

Nos corps, comme les fruits aux arbres attachés, Ou meurent, tombent en terre, ou verds sont arrachés.—Du VAIR'S *Epictetus*.

IL me semble, que la dite comparaison est propre et vive, pour exprimer la façon de mourir, et d'un robuste jouvenceau, qui est encore en la fleur de son age, et d'un bon vieil homme, qui jà va penchant vèrs la terre.—Du VAIR.

It is said, by the Philosopher, "Omnia quæ secundum naturam sunt, sunt habenda in bonis." But all that happens to us contrary to the usual course of nature, is generally considered lamentable. Cicero, who seems to share the sentiment of Epictetus, and who borrowed from him in his book "De Senectute," expresses himself in yet more elevated and impressive terms :

200 DEATH MEETS US EVERYWHERE. DEDEDE

2000 DEATH DEVOURS LAMBS AS WELL AS SHEEP. 200

Adolescentes mihi mori sic videntur, ut aquæ multitudine flammæ vis opprimitur. Senex autem, sicut suâ sponte nullâ vi adhibitâ consumtus ignis extinguitur: et quasi poma ex arboribus, cruda si sint, si velluntur; si matura et cocta, decidunt. Sicut vitam adolescentibus vis aufert, sic senibus maturitas.

Quod crudum, idem et pertinax.

Depe

PERSONS.

NO DISTINCTION OF

POPO DEATH AND THE GRAVE MAKE

THE fruit that's ripe, parts willing from the tree; Unripe, 'tis not so willing to comply: Who call'd by Death resists his destiny, Proves most that he is unprepar'd to die.

IT is sad to die before the time : idle speech ! Before what time ? Before that prescribed by Nature ? But Nature lent life to us only, without fixing the term of its withdrawal.—CICERO.

Offeramus Deo pro munere, quod pro debito teneamur reddere.

CHRYSOS. Super Matth. 10.

E SO

MAD

HATH

Ш

L L

HAT

3

F

D E

H

Z Ш

L m

TERRI

DNIHTON

HTAH

EATH

n

I N the hope of a better award, Forgetful that Life is a loan; We but offer to God, as reward, The Life which is His—not our own.

OUR Life is taken from us but to give A better life wherewith in Heav'n to live; Unquench'd our Spirit, by our body's death, Rises refresh'd to breathe with purer breath.

THE glories of our blood and state Are shadows, not substantial things; There is no armour against fate,

Death lays his icy hand on kings:

Sceptre and crown

Must tumble down,

And in the dust be equal made With the poor crooked scythe and spade.—SHIRLEY.

WE spend our years as a tale that is told .- Psalm xc. 9.

THE days of our years are threescore years and ten; and if by reason of strength they be fourscore years, yet is their strength labour and sorrow; for it is soon cut off, and we fly away.—*Ibid.* 10.

DESTINY LEADS THE WILLING, BUT DRAGS THE UNWILLING.

THERE IS NO APPEAL FROM TIME PAST.

HEN first my light did shine, you lik'd me well. Now that is gone; you hate my loathfome fmell; You with prolongers made me live, and art Preferv'd my life; but now Time acts his part: Triumphant Time, fhewes now my glaffe is runne, (What way God knowes) I finde my threed is fpunne; Envy hath playd its part, and I doe goe To Coffin: as I doe, all must doe fo. Time breaths a fhrewd and life-bereaving blaft, Yet upward flyes my light, where it shall last. I'me glad to part from body, which I lov'd So deere, that many wayes and arts I prov'd The mudwall to maintaine, and body fave, But yet in fpite of me 'twill go to grave. This is my comfort, Body, that thy tombe Which is thy grave, fhall be thy mothers wombe, To bring thee once againe unto the light, And life, which death fhall never know, or night: Then be content, though you and I depart : Yet Soule and Body ftill fhall have one heart .- FARLIE'S Emblems.

0

FOAN

PRODIGALLY

00

AND NOTHING

PRECIOUS AS TIME,

00

HERE IS NOTHING

HUMILITY. Seasesses

HOLINESS WITHOUT

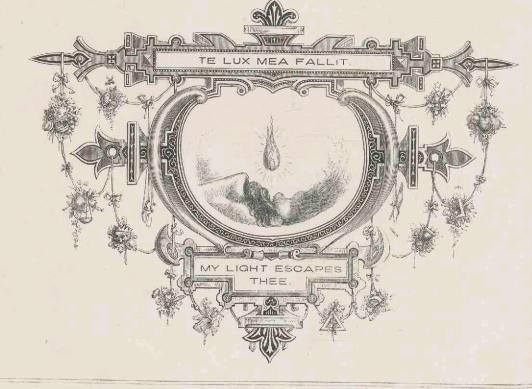
TRUE

0 Z

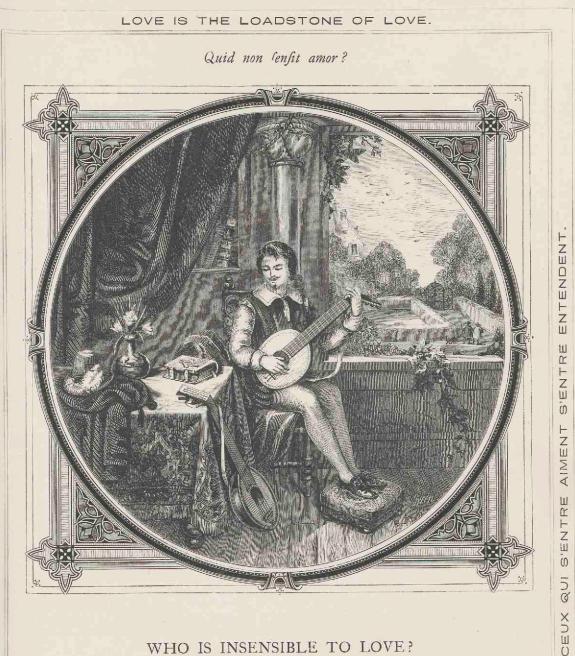
0

THERE

1000000000000



THERE IS NO MEDICINE AGAINST DEATH.



WHO IS INSENSIBLE TO LOVE?

EHOLD the wond'rous lympathy between The ftrings of yonder lute, and this I play ! Is it not just as though fome hand unfeen Swept the fame chords, and tun'd the felf-fame lay?*

* The cause of this phenomenon is assigned by Cardanum in his 8th book De Subtilit. Du Pleix, in his Corps de Philosophie, 1626, accounts for it also in nearly similar terms .- NOTE OF TRANSLATOR.

2 AMOR REGGE SENZA LEGGE.

ARAGAR LOVE SEES NO FAULTS. DEDEDEDE

So lov'd one—though untouch'd by thee, I feel, Senfe of thy touch through all my being fteal; Hear thy lov'd voice though filent thou may'ft be, See thy lov'd form though far away from me, And all the radiance of thy Beauty's light, Undimm'd to me by diftance, fhines no lefs To me effulgent in my dream of night, As doth by day its light of loveliness.

VETUS verbum est, similitudinem amoris auctorem esse .-- PLATO, lib. 6, De Leg.

Experientiâ notum est arcanam quandam et occultam inter homines esse naturarum affinitatem aut odium, vel naturæ quâdam occultâ vi, vel astrorum influentiâ, vel, &c. Undè fit ut aliquis ab altero toto pectore abhorreat, in alterum verò propensus sit, nec rogatus causam dicere posset cur hunc amet, illum oderit, juxtà illud Catulli,

> Non amo te, Volusi, nec possum dicere quare, Hoc tantùm possum dicere, non amo te.--

> > CYPR. Tract. de Spons. cap. 7.

BOUGHT. SERVERE

0

LOV 同

NHIOH

4Y

PRICE

RUE

F

JIH H

0

LOVE

0000000000

QUID non cernit Amor! quid non vestigat Amator !- BEROALD.

L OVE looks not with the eyes, but with the mind, And therefore is wing'd Cupid painted blind; Nor hath Love's mind of any judgment taste, Wings and no eyes, figure unheedy haste; And therefore is Love said to be a child, Because in choice he often is beguil'd.—SHAKESPEARE.

THINGS base and vile, holding no quality, Love can transpose to form and dignity.- Ibid.

AH! I remember,—and how can I But evermore remember well,—when first Our flame began; when scarce we knew what 'twas, The flame we felt; when as we sat and sigh'd, And looked upon each other and conceived Not what we ail'd, yet something we did ail; And yet were well, and yet we were not well: And what was our disease we could not tell.—Old Poet.

O AMOR NAO TEM LEI -- LOVE KNOWS NO LAW.

LOVE DEMANDS FAITH, AND FAITH FIRMNESS.

-LOVE refines

The thoughts and heart enlarges : hath its seat In reason, and is judicious : is the scale By which to Heavenly love thou mayest ascend ;-Not sunk in carnal pleasure : for which cause Among the beasts no mate for Love was found .- MILTON.

OH! there are looks and tones that dart An instant sunshine through the heart; As if the soul that minute caught Some treasure it through life had sought; As if the very lips and eyes Predestin'd to have all our sighs, And never be forgot again,-Sparkled and spoke before us then .-- MOORE.

WHY should I blush to own I love? 'Tis love that rules the realms above ! Why should I blush to say to all, That virtue holds my heart in thrall? Is it weakness thus to dwell On passion that I dare not tell? Such weakness I would ever prove-'Tis painful, but 'tis sweet to love.-KIRKE WHITE.

> Gaudendum cum Gaudentibus. Joying with the Joyful.

AS lute to lute in harmony attun'd, Vibrates in glad response, as though it shar'd The joy that thrills the other's waken'd strings; So let thine heart responsive share the joy Thy neighbour feels; nor look with sullen eye On eyes where gladness beams. Learn thou from this To share in the delight which others feel, And banish rankling envy from thy breast When fortune smiles upon thy fellow man .--Learn thou from this no less his grief to soothe With brotherly response; for just as joy Gains increase more from that which it bestows, So grief grows less, lull'd by the soothing tones Of Pity's kind compassion for her woes.

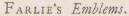
THOU wilt shew me the path of life: in thy presence is fulness of joy; at thy right hand there are pleasures for evermore.-Psalm xvi. 11.

PERE LOVE KNOWS NOT LABOUR. SENER

LIEBESZORN IST NEUER LIEBESZUNDER.

ERO who dwelt by Hellefponticke ftrand, Hang'd forth a Light, Leanders marke tor land, Whither his helmeleffe courfe he fteerd and mov'd, Whilft he made hafte to fee his welbelov'd; Which when fierce Boreas with his bluftring blaft Put out, he in the floods away was caft: So that his wedding light became a torch, To convoy him to Proferpines blacke porch.

Almighty God who made all by his power, Holds forth his Light from the Celeftiall Tower: That when the flormes our toffed soules annoy, It may direct us to our heav'nly joy. No florme againft this Light can fo prevaile But Saints unto their wifht-for Haven may faile. Where for their Wedding torch this Light they have, Which never fhall convoy them to their grave.



SUCC

010

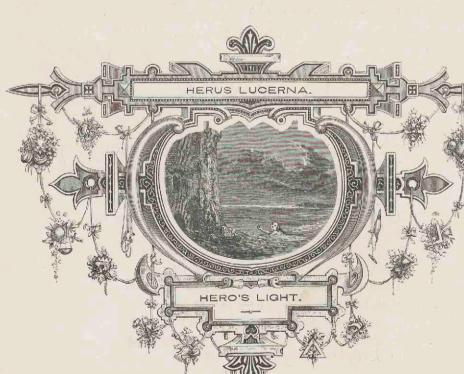
GROWS

NEVER

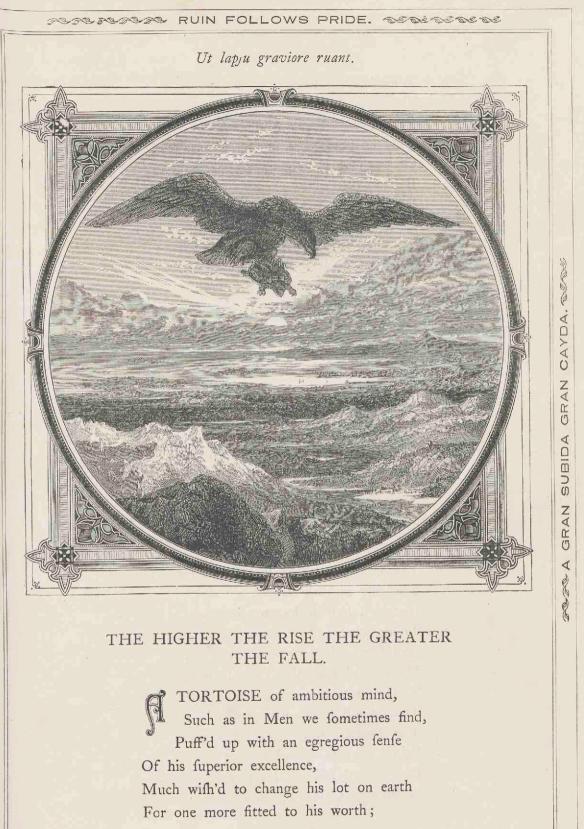
LOVE

JUNT-

00



LOVE'S ANGER IS FRESH FUEL TO LOVE.



PRIDE IS THE BEGINNING OF ALL DESTRUCTION.

PRIDE AND POVERTY ARE ILL MET,

Which in his felf-conceit he deem'd Too little by his friends efteem'd-Who neither would allow nor fee That he poffefs'd a quality Of form or of intelligence, Beyond their Tortoife common fenfe. Refolved ne'erlefs that they fhould be Convinc'd of his ability, To fhine where they could never hope With his fuperior mind to cope; Seeing one day the bird of Jove Alighting from the clouds above, He urged him with address polite To bear him upward in his flight; That he might prove to all his race How qualified he was to grace A flation more exalted than Their weak intelligence could fcan: Whence he at once might grafp and fee The glories of the land and fea, And like the eagle gaze upon The full effulgence of the fun, High up above the puny ken Of grov'lling Tortoifes and men. The Eagle, quick as thought to fee The filly reptile's vanity, Express'd himfelf but too content To do what from the first he meant: And feizing him right quickly too, He upward with the Tortoife flew, So high into the realms of light, That almost losing fense and fight, The Tortoife wished himself again Below upon the humble plain. But upward ftill the Eagle rofe, As though pretending to difclofe

2020 YET OFTEN TOGETHER. DEDE

L'ORGUEIL VA DEVANT L'ECRASEMENT

IN MEDIO STAT VIRTUS.

A range of view as high and wide As most would fatisfy his pride. Like filver threads the rivers flow, And wind fome thousand feet below :---Like mole-hills are the mountains high-In vaft expanse, Earth, fea and sky Lit up and flooded with a light Too glorious for the reptile's fight. Anon, the Eagle afks him how He liked the change from things below? If higher yet he'd like to rife? And felt at home? and how the fkies Agreed with his abilities? When lo! the Tortoife, all difmay, Had not a fingle word to fay ! With fcornful and derifive fhriek, Unloofing then both claws and beak, The Eagle lets the Tortoife go; Which, dash'd upon the rocks below, Became his prey, and learnt-too late-The ills that on ambition wait.

MEDIUM.

THE

Z

LIES

VIRTUE

E'en fo at Courts, when men of low degree, And menial minds, are raifed to rank and place; How oft are they uplifted but to be Caft down with greater force and more difgrace!

FORTUNA vitrea est; tum, cùm splendet, frangitur.—P. Syrus. MAGNA ruunt, inflata crepant, tumefacta premuntur.—Lucan. i. ver. 17.

Stare diu, nimioque graves sub pondere lapsus.—SYRACH. iii. 12.

SEEKEST thou great things for thyself? seek them not: for, behold, I will bring evil upon all flesh, saith the Lord.—*Jer.* xlv. 5.

GOD hath a special indignation at Pride, above all sins.-BISHOP HALL.

VERTU GIT AU MILIEU.

ΚK

IT'S HARD FOR AN EMPTY BAG

NE chinke there was and not another way For Boreas, his fury to eflay;
So Hectors fatall gift Ajax confounded,
And ftob'd him where he onely could be wounded;
Apollo so directed Paris dart
To wound Achilles foote, and kill his heart.
Death lies in ambufh like an enemy,
And brafheth where our fconces weakeft be.
Whether an icecle or drop of water,
Or gnat, or Londons Scholler-killing letter.
A thoufand trickes we fee of cunning death,
He makes or finds a way to ftop our breath.

000

ELL.

3

EAR

3

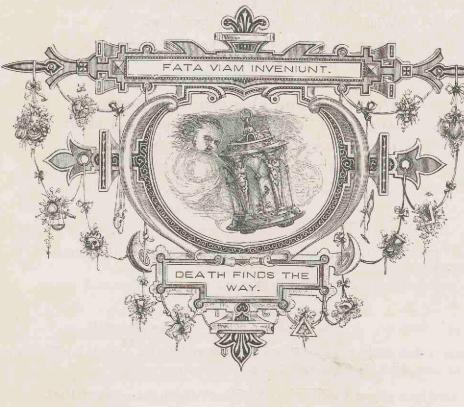
EVER

Z

HONOURS

UNMERIT

06



TO STAND UPRIGHT.

ONIDDAHDD

MEIKLE

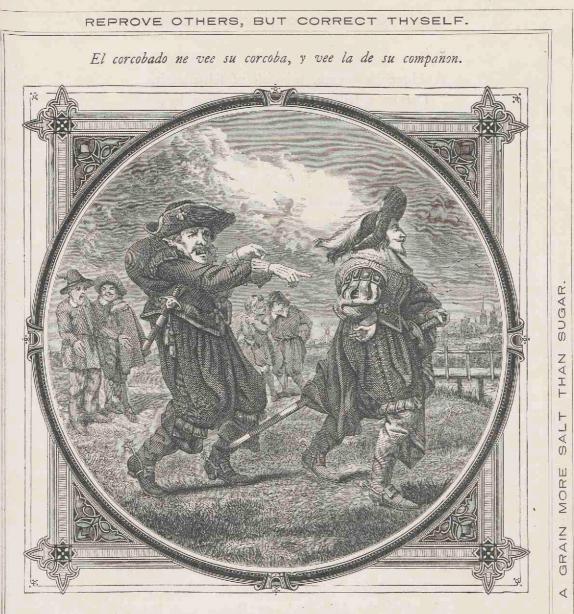
AK

F

SWEERNESS

DZA

PRIDE



THE HUNCHBACK SEES NOT HIS OWN HUMP, BUT HE SEES HIS NEIGHBOUR'S.

ITH rare exception, almost ev'ry one Is wondrous apt his Neighbour's faults to fee; And yet, however evident his own, To them he's blind—or thinks that only he From imperfection and from fault is free.

EVERY MAN HATH A FOOL IN HIS SLEEVE.

AUNQUE NEGROS, SOMOS GENTE.

AMONG YOURSELVES

CHARITY

ERVENT

L

Ш

HAV

SONIHT

ALL

BOVE

A Hunchback here, brimfull of felf-conceit,

19-69

0

COMMANDMENT

S

D

00

ALL

11

0

Ш

SCOP

Ш

I F

0

CHARITY

00

Derides a fellow-Hunchback paffing by; And points to him, that ev'ry one they meet May ridicule the man's deformity. Yet he himfelf; the Jeerer, what is he?-A crooked Dwarf, mis-fhap'd from head to toe, With bols behind of fuch enormity, As though a mountain on his back did grow! And what is man, that he would cenfor be Of that which Nature gave his fellow-man! In what deriving from ourfelves, are we In aught entitled other men to fcan? Shall we affume in figures of our own To reckon up another man's account! And carp at him for flaws and faults alone, When our own ledger fhews no fmall amount! To ev'ry man, we know to indicate Wherein he fails-and-ftrange fagacity ! To make the most unerring estimate Of what he is-and what he ought to be! But on himfelf, who turns his eye? not one! And though fo keen our neighbour's humps to fee, We're blind to that upon our back alone, E'en though that hump by far the greater be! It was not thus, my friends, that we were taught That practice fweet of Love and Charity, By which the Man-God our Redemption bought, In pity for our mortal frailty ! Look not in fcorn upon thy brother's shape, If nature chose to vary it from thine; For though it may refemble more the Ape, It may have Light within far more divine! Turn thine eyes inward on thine heart, and fee What flaws are there, what feething germs of ill That need thy care, left their malignity

Shall render thee one day more hideous ftill.

THOUGH BLACK, WE ARE HUMAN BEINGS.

WHERE VAIN-GLORY REIGNS,

Who ridicules his neighbour's frailty, Scoffs at his own in more or lefs degree: Much wifer he who others' lets alone, And tries his talent to correct his own.

A ND why beholdest thou the mote that is in thy brother's eye, but considerest not the beam that is in thine own eye?

Thou Hypocrite, first cast out the beam out of thine own eye; and then shalt thou see clearly to cast out the mote out of thy brother's eye.—Matt. vii. 3, 5.

Qui d'autruy parler voudra, Regarde soy; et il taira.

No ay quien sus foltas entienda, Como las de su vecino.

Il n'y a personne qui reconnoit ses fautes, Comme celles de son voisin.

Dal biasima altrui, che se stesso condanna.

Ziehe Dich selber bei der Nase.

Een ander heeft altyt de schult, Geen mensch en siet syn eygen bult.

CRIMINA qui cernunt aliorum, nec sua cernunt, Hi sapiunt aliis, desipiuntque sibi.—Owenus.

THERE are those who can see the faults of others, but who cannot discern their own.-These people are wise for others, and fools to themselves.

Est proprium stultitiæ, aliorum vitia cernere; oblivisci suorum.-CICERO.

NIHIL turpius est convitio quod in auctorem recidit .-- PLUTARCH.

OF all the causes which conspire to blind Man's erring judgment, and misguided mind, What the weak head with strongest bias rules Is Pride, the never-failing Vice of Fools.

POPE.

FOLLY IS PRIME COUNSELLOR.

N vaine thou mantles up this light of mine, Thinking that no man shall perceive it shine But all in vaine, flame will it selfe bewray, And through thy coat, by burning, make his way.

FRUSTRA

ME

TEGIS

Who in his lower heart doth hurt conceale, Hoping that nothing fhall the fame reveale, He hides the torches of the hellifh rout, Which will at length with violence burft out: Who doth conceive Oreftes' impious thought, It will ere long to furious fact be brought. Diffemble what thou can'ft, that inward fparke Will burft forth into Light, though now its darke.

FARLIE'S Emblems.

Re

FIURE

Ш

D

BLUS

Ш

٦

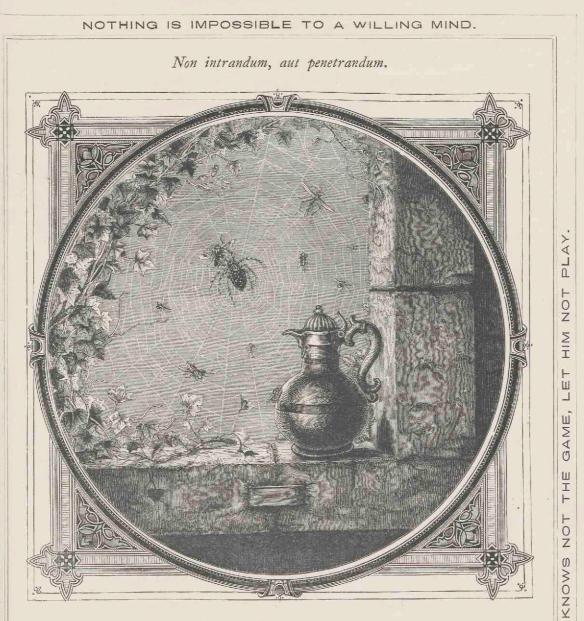
FNOU

ind

all a

E L

SELF-CONCEIT PRECLUDES IMPROVEMENT.



ENTER NOT, OR PASS THROUGH.

WHO

S with the Web fpun by the Spider's care, T' entrap the flies and gnats which fill the air, So with th' entangling nets by Venus laid
T' enfnare the hearts of heedlefs youth and maid:—
For in the Love net, as the Spider's too,
The gnat is taken, but the Bee breaks through.

ASA VOLONTE REND TOUT POSSIBLE. See

WHERE THERE'S A WILL THERE'S A WAY.

Hence, young folks, learn thro' Venus' nets to break, Nor let their flimfy melhes captive take Both heart and mind: Take pattern by the Bee:— Like him refift the lofs of liberty; Break boldly through; but if the ftrength you lack, Take my advice, and cleverly turn back.

Qui trop embrasse, peu estreint.

EZD

JTTE

0

F

PERSEVERE

ano No

EMPT,

٢

AT.

NEVER

ELTHER

THE Spider which too widely spreads his net Before a door, or window's open space; Incurs more risk his livelihood to get Than one which chooses a more humble place. A Horse-fly now, and now a bird breaks through, Making vast rents, through which the flies make way; And he, poor fool, has little else to do Than mend his net, and fast throughout the day. He who from failure would secure disgrace, Must never all at once too much embrace: Who seek to compass least, and least aspire, Achieve most oft the things which they desire.

Hoc unum moneo, si quid modò creditur arti, Aut nunquàm tentes, aut perfice.—OVID. de Art. 1.

Le vice est de n'en pas sortir ; non pas d'y entrer. MICH. MONTAIGNE, *Essais*, lib. iii. cap. 5.

In vulnus majora patent. Forti et fideli nihil difficile. Possunt, quia posse videntur.—Virgil.

AUDACES fortuna juvat. Camelus desiderans cornua etiam aures perdidit. Oui totum vult, totum perdit.—Publ. Syrus.

INTRA fortunam quisque debet manere suam,-OVID.

MIEUX reculer que mal assaillir.

2020 MAKE A VIRTUE OF NECESSITY. DEDE

S GRASP ALL, LOSE ALL.

Pervia virtuti, sed vilibus invia.

A ND that they may recover themselves out of the snare of the Devil, who are taken captive by him at his will .- 2 Timothy ii. 26.

As in the mesh spread by the Spider's skill,

The weaker flies and gnats alone are caught,

While insects more robust of wing and will, Break boldly through, nor heed his toils in aught: What to the virtuous heart shall bar the way,

Or hold it from the chosen path of good ?---Since this World's snares are but as frail a stay, And as the Spider's easily withstood,

When heart and mind with one accord unite To force through ev'ry stop the road to Right.

Hold on thy course to Virtue, nor refrain; The wind the chaff disperses, not the grain.

HIS own iniquities shall take the wicked himself, and he shall be holden with the cords of his sins .- Proverbs v. 22.

DIABOLUS non invalesceret contrà nos, nisi viros ex vitiis nostris præberemus, et locum ei dominandi nobis peccato faceremus: undè nolite locum dare diabolo.

AUGUST. Hom. 3.

FORTUNE

NW0

0

Ī LL 0

ARCHITECT

Ш

I F

S

MAN

ERY

N N N

CUORE forte Rompe cattiva sorte.

Vaine peur certaine misère.

Een moedig hert Vermint de smert.

Beter is't te rug gegaen Als een quaden sprong gedaen.

HE that begins without reason, hath reason enough to leave off, by perceiving he had no reason to begin .- J. TAYLOR, vol. xii. p. 28.

QUI TOUT CONVOITE, TOUT PERD.

THE MORE YOU HAVE THE MORE YOU DESIRE.

SHINED brightly whilft I ftood upright, And firmely feated gave a perfect light; But after that mifchance did me furprife, I am caft downe and know not how to rife. Helpe, helpe, who fees my cafe, now fuccour me, So, as before, my Light fhall glorious be.

ARVE

H

0

WILL

GENIUS

Ш

WHER

THRIVE

WILL

PRUDENCE

A man may fall, this brittle life of ours Is fubject to more chances than to houres: Or fortune falfe, or errours flippery fall, Suffers us not, conftant to proove at all: Happy is he who falling findes a man, Much like a God, fupporting what he can. By hurt he learning gaines, he wifer growes, And with the weary Oxe more warily goes. FARLIE'S Emblems.



2020 BE ANXIOUS FOR NOTHING. SEVERE

切でなどのど

.HOIN

Ш

3

TAHN

ELIEVE

0

READILY

Ш

> こののののの

LIGHT GAYNES MAKE HEAVYE PURSES. Ein klein Henn leget alle Tag, da ein Strauss im Jahr nur eins. PURSE Ш

I 0 L

L Z Ш H H 0

AND

LITTLE

A HEAVY PURSE.

LITTLE WINNING MAKS

A HEN LAYS EVERY DAY, BUT AN OSTRICH ONLY ONCE A YEAR.

I EAR now what has befallen me; I'm nicely taken in! All through my Wife! who thought at once a mine of wealth to win: A Dealer shew'd this Offrich and its egg to her one day, And making her believe 'twas fuch a wondrous bird to lay; I bought it at her bidding-brought it home, and, like her, thought A Bird that lay fuch eggs as that, could not be dearly bought.

A PASSO A PASSO SE VA LONTANA.

LITTLE BY LITTLE THE BIRD BUILDS ITS NEST.

Hens' eggs (thought I), however good, were at the beft but fmall, And, as compar'd to Offrich eggs, were of no fize at all. Off fuch an egg as that, why, two could make a dinner quite, 'Twas big enough to fatisfy a ploughman's appetite. Such was my mind: but very foon I'd reafon to regret I'd parted with my money, or an Ostrich ever met. It eat! Oh! fuch a bird to eat as that I never faw! No end of food and things could fatisfy its hungry maw; But Eggs! not one it laid! though all the while I did my beft With hay and ftraw and feathers foft to make the bird a neft. When, after waiting long,-'twas just about the month of May-I found one egg! Eh! now, thought I, it has begun to lay! But all my joy was very thort, for from that time till now, It hasn't laid another egg, nor will it any how. Yet all this while our Hens, as is with Hens the ufual way, They've always laid at intervals, and often ev'ry day. At length, all patience lofing, and my temper put about, I went up to the Oftrich, and I call'd to him; Turn out! Away with you, you rav'nous brute, you fhall no longer flay! You're big enough, and eat enough, and yet no eggs you lay. I fee how 'tis with you, you're all appearance, nothing more; In buying you I've learnt what I ought well t' have known before: The biggeft things are not the beft, the brighteft often drofs; And when we grafp at profit most, we oft get greater loss.

TIME

HEAP IN

4

OFTEN MAKES

AND

LITTLE

A PIUMA à piuma se pela l'oca. A gotta à gotta il mar si secherebbe.

Von kleinen Fischlein werden die Hechte gross.

PEU à peu file la vieille sa quenouille.

QUI s'agite, s'enrichit.

LITTLE pot, soon hot.

IL bue s'è fatto grande, e la stalla piccola. The ox fattens in a little stall.

En petite maison Dieu a grand part.

200 LITTLE BROOKS MAKE GREAT RIVERS. 0000

GREAT PROMISERS, BAD PAYMASTERS.

FORTUNAM qui avidè vorare pergit, Hanc tandem male concoquat necesse est.

CELUI qui méprise les petites choses, tombera petit à petit.-Syrach. xxix. 1.

Le peu est suffisant à l'homme bien appris .- Ib. xxx. 21.

KLEYN visje, soet visje.

Majora perdes, parva ni servaveris. Who neglects the little, loses the greater.

ADDE parum parvo, tandem fit magnus acervus. Gutta cavat lapidem.—Ovid.

TRAVELLERS

BEST

THE

NOT

ARE

HORSES

BIGGEST

THE

WER keinen Pfennig achtet, Der auch nimmer eines Gulden Herre.

> ALBAXANSE los adarves, Y alcanse los muladeres.

MET veel slagen wort de Stockvisch murw.

GRANO á grano hinche la gallina el papo.

Grain à grain Amasse la fourmy son pain.

DOET by een kleyntje dikmaels wat, Soo wort'et noch een groote schat.

DIIS proximus est, quicunque eget paucissimus.

Tandem fit Surculus Arbor.

H^{OW} small soe'er your Profit be, Despise it not, but learn to know, That almost ev'ry thing you see

From small at first to large did grow: Do but a little oft, and you

Will find that little grow apace; The Penny to the Pound accrue, And "slow and sure oft win the race." 000

TRENCHER.

エエ

0

FILL

0005

())

WHICH

Ш

TL

.HIJ

THAT

S GREAT BOASTER, LITTLE DOER.

A LITTLE STREAM DRIVES A LIGHT MILL.

HE Smith, the fteele fo tempers in the fire, As that it may indure flints ftroke and ire; The flint and fteele, 'gainft other while they ftrive, Give fparkles, which the tinder keeps alive, Untill the fulphure to the match gives flame, Which keeps, and to the candle doth give the fame; The candle thus lighted proper ufe hath none: Thus all ordained is for man alone.

DIFFICULTY. Second

ALL

OVERCOMES

ASSIDUITY

Serese

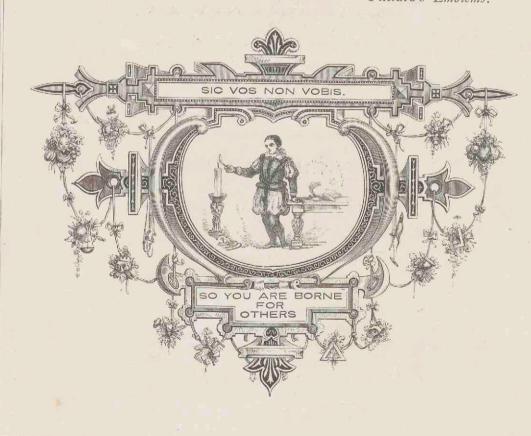
Dame Nature fo commandeth ev'ry thing In his owne kind to ferve his Lord and King; Things of meere being, and which doe not live, As Elements, food to the living give; The living herbs doe beafts with fenfe mainetaine And thefe, to feede us, ev'ry houre are flaine: So every thing is for the ufe of man, To God fhould he not doe then, what he can? FARLIE'S Emblems. HOUORHT

のつ

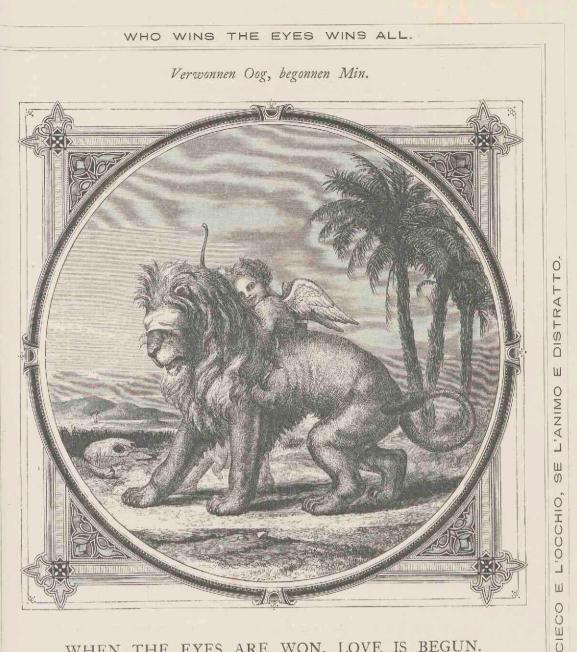
CARRY

AND APPLICATION WILL

PATIENCE



CHICKENS FEED CAPONS.



WHEN THE EYES ARE WON, LOVE IS BEGUN.

WAS faid of Old,-and, like most fayings too, It hath been proven by experience true, That e'en defpite his fierce majestic might, "Who wins the Lion's eyes, subdues him" quite. Herein is well explain'd and typified Another truth that cannot be denied: The eye of Man once taken by the grace And 'witching beauty of a Maiden's face,

🕾 ŒIL GAGNE, CORPS PERDU. 🗫

EL CARACOL, PER QUITAR DE ENOJOS,

However ftern his nature hitherto, Affumes a foftnefs it before ne'er knew. Ah! then how chang'd the cold imperious look That scarce the gaze of other eyes could brook! How pliant then the fternly moulded mind Of Sage and Soldier, as of rugged hind! Each then alike, as though himfelf defpite, Submits his ruder to the gentler might; And, Strength to Softnefs through the eyes betray'd, The Lion, gentle as the Lamb is made.

NON benè conveniunt, nec in unâ sede morantur Majestas et Amor.—Ovid, Metam. 3.

QUISQUIS amat, servit ; sequitur captivus amatam, Fert domitâ cervice jugum, fert dulcia tergo Verbera, fert stimulos, trahit et bovis instar aratrum.—MANTUAN. 「一回

HTOD DVIM

JHH

110

LECTURE

UIL-

PAR des yeux les deux fenestres, Dards d'Amour deviennent maistres.

PRIMI, in omnibus prœliis, oculi vincuntur.-TACIT. de Morib. Germ.

CLAMOR repentinus aliquis, aut imago, aut aspectus fugâ sæpè exercitum implevit : et hæc talia magis, quàm gladius, consternant hostem, videbisque militem vanis et inanibus magis, quàm justis formidinis causis moveri,—LIPS. *Doct. Civil.* lib. v. cap. 16.

NIHIL tam leve est, quod non magnæ interdùm rei momentum faciat.

LES Femmes peuvent tout, parce qu'elles gouvernent les personnes qui gouvernent tous.

—I наve mark'd

A thousand blushing apparitions To start into her face, a thousand innocent shames, In Angel whiteness, bear away those blushes; And in her eye there hath appear'd a fire To burn the errors that these princes hold Against her maiden truth.—SHAKESPEARE.

BEAUTY with a bloodless conquest finds A welcome sov'raignty in rudest minds.—WALLER.

POR LOS GUERNOS TROCO LOS OJOS.

THE EYES BELIEVE THEMSELVES;

THEN only hear her Eyes; Tho' they are mute, they plead, nay, more, command : For beauteous Eyes have arbitrary power.—DRYDEN.

WHO knows how eloquent these Eyes may prove, Begging in Floods of Tears and Flames of Love.—Roch.

THE Bloom of op'ning Flowers, unsully'd Beauty, Softest and sweetest Innocence she wears; And looks like Nature in the World's first spring.—Rowe.

Nequitiæ Duces, Oculi.

THE light of the Body is the Eye: therefore when thine eye is single, thy whole body also is full of light; but when thine eye is evil, thy body also is full of darkness. Take heed therefore that the Light which is in thee be not darkness.—*Luke* xi. 34, 35.

But if thine Eye be evil, thy whole Body shall be full of Darkness. If therefore the Light that is in thee be Darkness, how great is that Darkness !--Matt. vi. 23.

Love in the Godhead.

FOR Love it was, that first created Light, Mov'd on the Waters, chac'd away the Night From the rude Chaos, and bestow'd new Grace On Things dispos'd of to their proper Place; Some to rest here, and some to shine Above: Earth, Sea, and Heav'n were all th' Effects of Love.—WALL.

LOVE is that Passion, which refines the Soul; First made Men Heroes, and those Heroes Gods: Its genial fires inform the sluggish Mass; The rugged soften, and the tim'rous warm. Give Wit to Fools, and Manners to the Clown: The rest of Life is an ignoble Calm; The Soul, unmov'd by Love's inspiring breath, Like lazy Waters, stagnates and corrupts.—HIG. Gen. Con. 0

0.0

WHAT THE EYE SEES NOT,

Y fplendor with his bright and Sun-like ray, Doth cheere the houfe, and darkeneffe chafe away: To thee wh' art blind, I'm dark as fable night, It's thy default, not mine, thou lak'ft thy fight. The Moule cannot Hyperions glory fee; Who want their eyes, no comfort have by me.

Chrift is the glory of that light from hie, Which can the darkeft Chaos full defcry; And yet we fee him not untill our eyes He open, which thickeft darkeneffe doth furprife; Then doth his light unto himfelfe reflect From us as mirrours, with a new afpect.

TIR

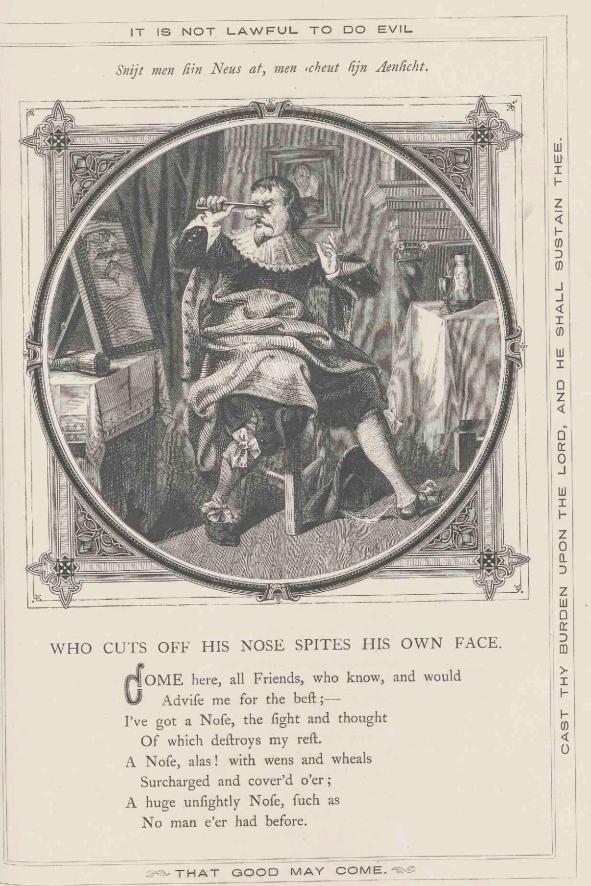
FARLIE'S Emblems.

CORACON NO QUEBRANTAN

142

RUES NOT.

2 THE HEART



Sevene .

ACTIONS.

EVIL

GOOD INTENTIONS CAN NEVER JUSTIFY

ALALALALAL AVOID EXTREMES, SCALALALA

OWN SCORPIONS.

NITH HIS

HIMBELF

SCOURGETH

MAN

PASSIONATE

4

It looks just like a bald-coot's nofe, It's fcarlet-red and blue, And just as if a younger lot Of Nofes on it grew. Oh, fuch a Nofe! a fnout fo ftrange! That when I'm in the ftreet, Each looks at it furpris'd, and all The children that I meet Point after me and fay, "Oh! what A Nofe that man has got! Who ever faw the like of that? 'Tis like a Porter's knot!" And in forfooth, my Nofe is like An Oftrich-egg in fize, 'Tis like a huge black-pudding that Stands out between my eyes. At fight of it, myfelf, fometimes I'm terrified, nor know What with it I'm to do, or if Yet larger it may grow. A Nofe !- but there, I've faid enough; I cannot longer bear So hideous a thing as this Upon my face to wear. I often think I'll cut it off!---And why not ?---why delay To do what one hears fpeak of in The Proverb ev'ry day? But hold! are Nofes after all No use upon the face? Although their shape and fize be not Confiftent quite with grace? If cut it off I do-Why what An awful gap there'll be! Without a Nofe, my face will then Be horrible to fee! Eh! friend, put by thy knife, nor lift A fuicidal hand Against thyself! for as thou art, 'Tis meet to understand, Lies neither in thy will nor right

的吧

ENTANCE.

ũ.

正に

WITH

0

END:

AND

FOLLY,

WITH

BEGING

OP ANGER

SON TO ERR IS HUMAN, TO FORGIVE DIVINE.

To mar, nor to upbraid; Bow meekly rather to His Will Who thine affliction laid! Seek not with violence to do What patience may effect; By gentle means 'tis eafier oft To heal and to correct. Try thefe, my friend, they may avail, But fhould they not fucceed, Spare thine own flefh, nor mar thy face By fuch ungodly deed. Wouldst further know, my friends, fome rule Of conduct to deduce From this my theme? Read on-my aim Is but to be of ufe. Herefrom learn alfo to refpect The failings of thy friend,-To him who to thy blood belongs, Thine helping hand extend: When hufband or the wife have left Their duty's path awhile-A mother, brother, fifter err'd, Strive thou to reconcile. Forfake thy kindred not that they Have fall'n their crofs beneath; The ftrength has not been giv'n to all To gain the Victor's wreath: Though thou their errors mayeft hate, Let judgment be deferr'd; Hate thou not them, but pity more That they fhould fo have err'd. Drag not their faults into the light, But kindly draw the veil, As teaches Love, that other eyes May fee not where they fail. Be the Phyfician thou, and ftrive All that thou canft to cure; Canft thou not heal, then learn, and teach How others may endure. The fuff'ring limb by force is not made whole, Nor heals Reproof the gangrene of the foul.

UNSTIC:

4

MISERICORDE

NUNU

PREF

P P

De

PECHE MISERICORDE.

TOUT

4

あん

CHARITY SHALL COVER THE MULTITUDE OF SINS.

FORGIVE, AND YE SHALL BE FORGIVEN.

Y Light is pleafant, when the night doth gloome, And pitchy darkeneffe lines the mourning roome; Whither thou lifts Cleanthes fmoake to blow, Or if the Matron like to twift her tow. When Phœbus fetteth, I watch centenall Untill he from my ftation doth me call.

200

うちので

Ш

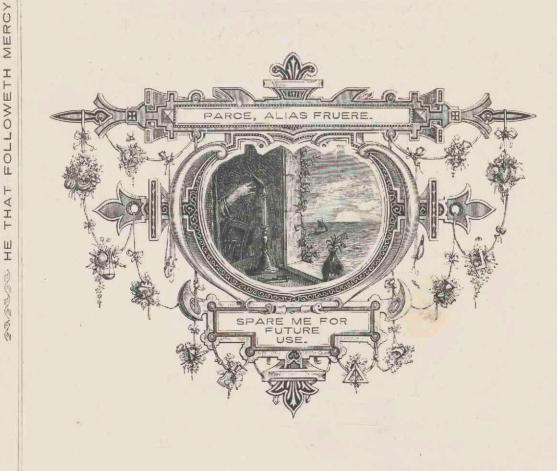
L L

I

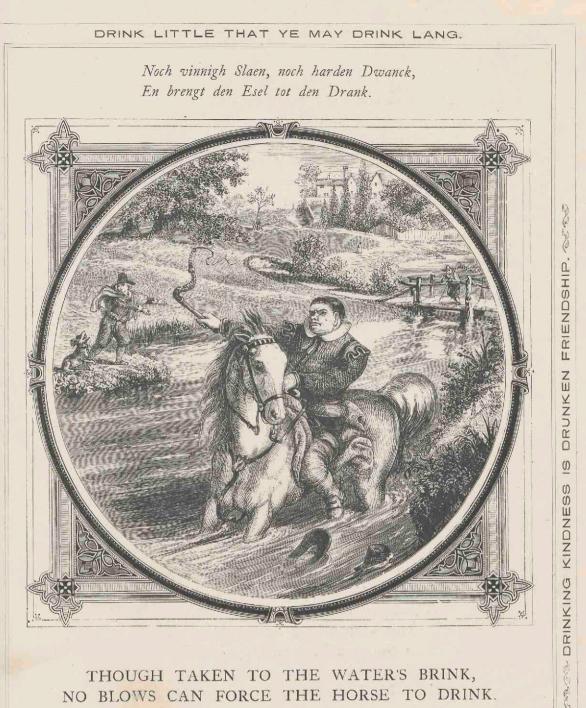
FINDET

Spare me, lend not my light to Titans ray; So fhalt th' enjoy me when there is no day. If thy effate be meane, hufband it well, And it Attalick wealth fhall parallell.

FARLIE'S Emblems.



20 BE YE KIND ONE TO ANOTHER. TO



THOUGH TAKEN TO THE WATER'S BRINK, NO BLOWS CAN FORCE THE HORSE TO DRINK.

N vain with cheering words I've tried, And ev'ry means that I can think Of oaths, and blows, and kicks befide To get this plaguey beaft to drink ! I've led him by the bridle thrice, And coax'd and pull'd, and coax'd again,

WHEN THE WINE IS IN, THE WIT IS OUT.

WHEN WINE ENTERS, MODESTY DEPARTS.

But he won't drink at any price, And blows and words alike are vain. Yet when I turn the matter o'er, I really think, myfelf defpite, That I in fenfe am wanting more, And of the two the Horfe is right! Why, after all, fhould I feel fore And lofe my temper in this way? The beaft p'rhaps drank enough before, And feldom drinks three times a day; That's why he had no will thereto, Nor would approach the water's brink: But how could I expect him to? If he'd nor thirst nor need of drink! And if the brute himfelf but had The pow'r of fpeech, affuredly, Brute as he is, he'd call me mad, And much the greater fool than he! Hence it is plain that even Man, So bent each beaft with fcorn to treat, May learn from them more wifdom than In his own fellow oft he'll meet! For lo! no force can bring the beaft To drink, if not his thirst to flake, While Man, creation's lord at leaft, Will drink all day for drinking's fake! The faying is well known and true, That when a beaft has drank his need, E'en though a King himfelf might fue, He'll drink no more, not he, indeed ! Fie! Man!-fie! you, the lord of Mind! Who, fway'd by fenfeless appetite, In needlefs drink enjoyment find, 'Gainft nature, reafon, and 'gainft right! Your thirst once quench'd, defist, nor let The taunts of fools, nor warmth of friends Prevail to make you once forget The bound where Reafon's empire ends.

Ľ

A E

I

0

I

Ξ

()

AH

MAN

SOBER

THE

WHAT

DIE WIJN DRINKEN SONDER SMAECK,

Are you your Senfes', Paffions' flave,

More than the humble brute a-field? Or in the pow'r of Mind you have,

Must it before his Inftinct yield! What would the people fay to fee

Good wine into the Kennel caft? And yet, the Drunkard, is not he

A human Kennel to the laft?

Why good drink down the Sewers throw?

Worfe than the brute art thou, Man-fool! Wouldft thou a nobler duty know,

Betake thee to the Horfe to fchool. If't's more than Horfes' work to think;

In one thing yet the Horfe ftands first, It's more than Horfes' work to drink

Without the need or fense of thirst.

TL n'est manger, qu'à bonne faim.

A COULONS souls cerises amères.

JAMAIS homme sage on vit Buveur de vin sans appétit.

VIN dentro, sermo fuori. Wen Wein eingehet, da gehet wiss auss.

NE monstre pas ta vaillance à bien boire : car le vin a faict périr plusieurs. Syrach. xxxi. 29.

WINE measurably drunk, and in reason, bringeth gladness of heart and cheerfulness of the mind; but wine drunken with excess maketh bitterness of the mind—diminishes strength, and maketh wounds.—*Ecclesiasticus* xxxi. 28, 30.

THE first glass for thirst, the second for nourishment, the third for pleasure, and the fourth for madness.—ANACHARSIS.

As surfeit is the father of much fast, So every scope by the immoderate use Turns to restraint : our natures do pursue (Like rats that raven down their proper bane) A thirsty evil, and when we drink we die.

SHAKESP. Measure for Measure.

DOEN EEN ONBESUYSDE SAECK.

20 LAET U DRANCK EN ETEN GEVEN, Se

HEN Phœbus fets in the Hefperian ftreames, And Wefterne fhores blufh with his drowned beames; Then I as Phœbus fecond must give Light, And act my part in darkeneffe of the night: But now my Light complaines that I decay, And into greafie teares doe melt away; So I am forft to yeeld. O turne thy teame Phœbus, and Phofpher fhew thy morning beame. When Chrift the Sonne of righteoufneffe did goe Vnto his Heavenly manfions from below, Then he his holy fervants did command, Confpicuous to the world, like lights, to fland; But when they faile with watching, toile, and age, And now are ready to goe off the ftage, Then up they yeeld the light of life and cry; O come thou Sonne of righteoufneffe, we die. FARLIE'S Emblems.

ROOM. SEAC

DIN

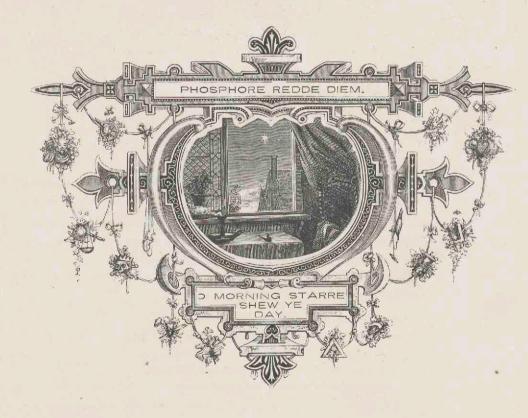
Z

10

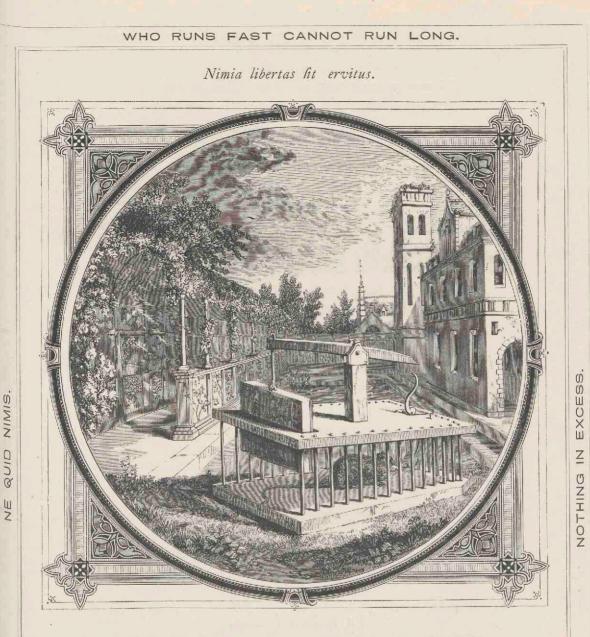
BEA

4

SOPO AND LEAVES



NIET UYT LUST, MAER OM TE LEVEN.



EXCESS OF LIBERTY LEADS TO SERVITUDE.

UNTIL this haplefs moment I was tree, And went where'er my will or fancy led; But now oh! where—where is that liberty So long my boaft? alas! for ever fled. Ah! woe is me that ever I was lur'd By aught fo poor and taftelefs as this rind, To enter here, before I was affur'd Some means of exit and efcape to find.

2020 EXTREMES ARE EVIL. DEDEDE

NA LANGE LOOPEN, MOET MEN'T BEKOOPEN.

Till now without reftraint I ran about, Each place alike, a houfe fecure for me; I'd holes in plenty to go in and out, Nor fear'd our race's direft enemy. Now here, now there, the barn, the granary, The kitchen, larder, parlour, and the ftore Were mine to roam in full fecurity, And feaft my fill;—what could I wifh for more? Fool that I was, thus to be captive made! I tremble at the doom that waits me now; Yet whom have I to blame or to upbraid? Myfelf alone; and to my fate I bow, Convinc'd too late, that he is caught at laft, Who runs about too much and lives too faft.

I MBERBIS juvenis, tandem custode remoto; Gaudet equis, canibusque, et aprici gramine campi, Cereus in vitium flecti, monitoribus asper, Utilium tardus provisor, prodigus æris, Sublimis, cupidusque, et amata relinquere pernix. STEALS, HATH TROUBLE

OHN

ШШ

MINIMUM debet libere, cui nimium licet .- PLUTARCH. de Educat. lib. in fin.

Who most would act according to his will, Requires most to be restrain'd from ill.

Fit fpolians fpolium.

The Spoiler is made Spoil.

ONE summer eve, beneath the greenwood shade, I found young Phillis sitting fast asleep. With noiseless step before th' unconscious maid, Joying to catch her in that slumber deep, I stood and gaz'd; as though to feast my sight On ev'ry feature of her charming face : And though her eye-lids veil'd from me their light, Her rosy mouth, with such bewitching grace, Seem'd as it were to proffer me the kiss So oft denied me with a smart rebuke;

LONG INDULGENCE IS ITS OWN PAYMASTER.

PORCESS THOU SHALT NOT COVET. SENERSE

That turning Thief at once, I stole the bliss; But in that theft, lost more than what I took. So, gentle reader, in the Love-chase too, As with the mouse entrapp'd for love of bacon; We're often made our very luck to rue, Just when the thing most wished for has been taken. I stole from her a kiss, but Phillis, she At once stole heart and peace of mind from me; The mouse, poor thing, lost life with liberty; But without Phillis, what were life to me? Oh! Love, thy pow'r surpasses all belief— That Phillis sleeping, thus should steal the Thief!

Who poaching goes on Love's domain, Oft loses where he thought to gain : And when least thinking such may be, To his surprise doth oft-times see, Just like the mouse above pourtray'd, Himself ensnar'd, and captive made.

----- Carpitque et carpitur unà, Suppliciumque sui est.---OVID.

Pœna comes Sceleris.

Punishment is the companion of Crime.

J UST as the greedy rat has seiz'd the bacon, Down falls the trap, and lo! the thief is taken. The prey though seized, of what avail to him? That blow struck terror into every limb! 'Tis not enough to say: the evil deed Brings its requital as the doer's meed: The culprit from the moment of his crime, Stung by his conscience through each hour of time, Though none pursue, in each a captor sees,' Starts at each sound that's borne upon the breeze, And where none other aught of terror deems, Quails 'fore the hangman of his nightly dreams.

THE wicked flee when no man pursueth .- Prov. xxviii. 1.

OH coward conscience, how dost thou afflict me ! Cold fearful drops stand on my trembling flesh— What do I fear ?—Myself ?—SHAKESPEARE.

WHICH way I move is Hell; myself am hell.-MILTON.

TREASURES OF WICKEDNESS PROFIT NOTHING.

0000

US.

in.

ABABABAB HONESTY IS THE BEST POLICY. DEDEDEDEDE

HEN as the conquiring fleete return'd from Troy, And Pallas flormy wrath did them annoy; Then Nauplius fought revenge upon the Greekes, And hang'd out Lanterns on the rocky creekes; The Greekes deceived did the rockes miftake, And dafhing gainft them did nights fhipwracke make. Whilft we unto our wifht-for Country goe, This lifes fierce billowes toffe us to and fro; Honour and glory hang out lights fo faire, And Siren-like doe feeke us to enfnare: A joyfull, quiet haven they doe pretend; But oft they drave us to a dolefull end: If thou be wife fhunne honours lights fo hy, And from fhipwracking Siren pleafure fly.

ちんのしのものものもの

EVILS.

ALL

11

ō

Ш

SOURC

THE

0

PERCENCION CUPIDITY

FARLIE'S Emblems.

THEIR PASSIONS

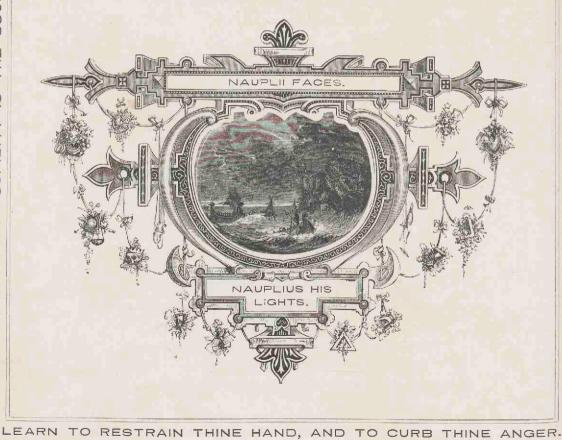
THE WICKED

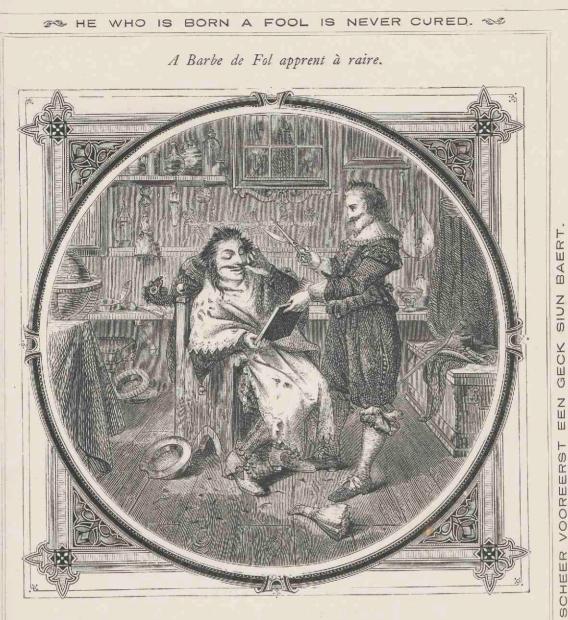
AND

THEIR MASTERS,

SERVE

SLAVES





WHO WOULD LEARN TO SHAVE WELL, SHOULD FIRST PRACTISE ON A FOOL'S BEARD.

000

HE Proverb is of antient date, That he who well would learn to fhave, His fulleft wifh to confummate, Should on a Fool's beard practice have. As with each phrafe of antient lore, The fenfe implied hath ta'en its rife

A WISE LOOK MAY SECURE A FOOL IF HE TALK NOT.

WITH A FOOL AND A KNAVE

From long experience gone before, That Fools to deal with maketh wife. For Fools, of all men most precife In things of import leaft, e'er gave The wideft fcope for practice nice Of Patience and of Virtues grave. In fhaving Fools the barber'll find Those Virtues to the utmost tried, And howfoe'er to pleafe inclined, Both skill and patience misapplied. Of head and beard each fep'rate hair Must have the fame attention paid, Muft be arranged with niceft care, And just as Fool will have it laid: At ev'ry clip he fays, "Take heed!" And in the looking-glafs must view If all is done as he decreed, And what the Barber next must do: This lock is now fomewhat too long, And this too fhort-now here, now there, There fomething ails, a curl lies wrong In beard or whifker, or fomewhere. On this fide now there needs anew Juft-juft a leetle fnipp'd away,-"So! let me look! yes! that will do-But here! this turn !- looks well? nay! nay! No mouftache ever look'd well fo, Like that indeed it cannot ftay !" And all the Barber ftrives to do Is vain as all he tries to fay: Yet! just this place behind the ear? Aye! Fool! that's just the place that ail'd thee! From what we've feen 'tis very clear It was the brains from first that failed thee ! Who wants now this, now that, nor knows What 'tis he needs, doth clearly fhow it: For lacking brains, he feels and fhows He wants within the means to know it.

0

FOOL

THE

THAT

02

0L

11

IH

₹Z

0

Ш

T

THERE IS NO CONCLUSION.

DEALS. Se

FOOL

J H E

THAT WI

ШI

FUB

00

A FOOL'S HEAD NEVER WHITENS.

BY moeyelicke heeren Is veel te leeren.

'T moet een wijse hant sijn, die een sotten Kop wel scheren sal. It must be a wise hand to cut the hair of a Fool's head.

> WAT let, dat leert. Quæ nocent, docent.

Παθήματα, μαθήματα.

VEXATIO dat intellectum.

HOMINE imperito nil quidquàm est injustius, qui, nisi quod ipse facit nihil rectum putat.—TERENT. Adelph.

> MEN heeft groote kunst van doen Om de narren te voldoen.

All those who appear Fools, are so, and no less, half of those who do not appear to be so.

FOLLY has a wide dominion in the World; and if there be some little Wisdom, it is pure Folly compared with the Wisdom of the Most High. But the greatest Fool is he, who does not believe that he is so, and who imputes Foolishness to every body else. To be Wise, it is not sufficient to appear so to one's self. He is Wisest who does not think that he is Wise; and he who does not perceive that others see, does not see himself. How full soever the World be of Fools, there is no person who thinks himself one, nor even, who suspects himself of folly.—GRACIAN.

THERE are People (in every class of Society) who entertain a high opinion of themselves, but those more particularly, who are the least worthy. Each considers himself the centre of the Universe, and destined for an exalted position. Hope undertakes rashly, and Experience renders it no assistance. Vain imagination finds an executioner in Reality, who undeceives it. Every one should know his proper sphere of action, and his fittest condition. Reality would then be the regulator of Self-Opinion.—*Idem*.

> FORTUNE takes care that Fools should still be seen : She places 'em aloft, o' th' topmost spoke Of all her wheel. Fools are the daily work Of nature, her Vocation : If she form A Man, she loses by't : 'tis too expensive; 'T would make ten Fools : A Man's a Prodigy.

DRYDEN, Œdip.

UN Sot n'a pas assez d'étoffe pour être bon.-LA ROCHEFOUCAULD.

A WAGER IS A FOOL'S ARGUMENT.

S S

SP

F

10

EPING

Ш

Y

H T H

HAS

QC

UCH like as wine the nurfe of Poets veine, When prifon-like the cafke doth it conteine; Farre from the bottome while you draw the wine, You will it find more plenteous and more fine; But when you come to dreg, no wine abounds, Both leaft and worft remaineth in the grounds: Such like the fhining of a candle we fee, Which kindled once burnes not ftill equally; At firft it giv's greater and clearer light, And is more pleafant both to fmell and fight; But when it comes to fnuffe and even fpent, It fhineth leffe, and gives a filthy fent.

The candle and wine's our life, which, in its prime, Doth flourifh more, and hath more hope of time; But when with muftie age our life decayes, Then many forrowes have we, and few dayes.

FARLIE'S Emblems.

GOSLINGS. SCAR

ビュー

SHOE

00

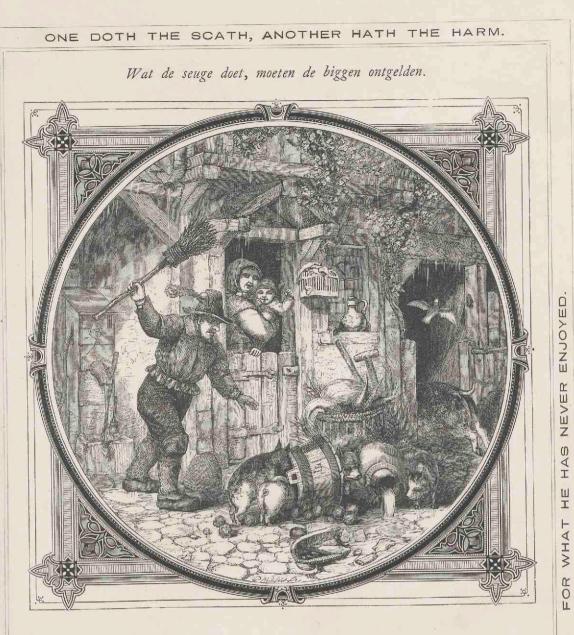
YAM DEDE



T

((

HAS A FOOL FOR HIS MASTER.



WHAT THE SOW DOES, THE LITTLE PIGS MUST PAY FOR.

HEN the old Sow has play'd her pranks, And upfet tubs and pails around her, Out comes the Mafter in a rage, With broom in hand, refolv'd to pound her:

20,000 INNOCENCE IS NO PROTECTION. 2000

THE CROW GETS PARDONED, AND

But fhe, well vers'd in all his oaths, And in their meaning full confiding, Runs off and leaves her pigs behind To bear the blame and get the hiding. And they, poor pigs, though innocent

Of all the harm, defpite their fqueaking, Get beat all round and made to fmart For all the big Sow has been breaking.

'Tis thus we often fee in life,

0000000

PENANCE

0

POOR

THE

000000

The great mifdoers fave their bacon, While blame and punishment alike

Fall on the fmaller folks when taken: How Kings and Statefmen for their faults Get scatheless off, nor fear vexation, While all the ills which they have wrought SUPERIORS

THEIR

10

FOLLIES

JHH H

20 B

L

Are felt and paid for by the nation.

"E que la truye forfait, les porceaux souffrent.

QUIDQUID delirant Reges, plectuntur Achivi .- HORACE i. Epist. 2.

DAT veniam Corvis, vexat censura Columbas.-Juven. Sat. 2.

Πολλάκι και ξύμπασα πόλις κακού άνδρος έπαύρει.

SÆPE universa civitas viri mali scelera luit.

IL peccato del Signore souvente fa piangere il vassallo. Un fa il peccato, l'altro la penitenza.

DER Herrn sünd, der bauren büss.

WANNEER een Prins springt uyt den bant, Daerom lijdt dickmael al het lant.

MANCHER muss entgelten des er nie genossen hat.

QUID agimus hoc casu? feramus. Nam quemadmodum sterilitatem, aut nimios imbres, aut cætera naturæ mala; ita luxum, ambitionem et avaritiam dominantium habeamus.

> THE DOVE HAS THE BLAME. 160

Id est.

EEN PLOEG DIE WERCKT, BLINCKT.

SICHEM rapuit, et agricola plectitur.—Arabian Adage. Vid. RICHT. Axiom. Econ. 24, 25.

The same in another sense.

IT'S GOOD FISHING IN TROUBLED WATERS.

The Reader will imagine a picture, representing a Fisher disturbing the water with a long pole, and driving the fish towards the net.

YOU wish to know what I'm about?

My bus'ness is soon told : I'm going to fish upon a plan

Advis'd from time of old.

In waters that are most disturb'd,

Most fish are caught, they say; But when the water's calm and clear

The fish all swim away :

For then too cautiously they scan The meshes of the net,

Or be your bait however good,

No bite from them you get.

But quite another sport it is

CAMEL DRINKS BEST

THE

10-00

If you disturb the stream;

The troubled water then gets thick, And roach, perch, eels and bream Are taken then alike at once,

Large fish as well as small,

Need I say more? He who knows not To make a stir in this World's stream, Will but a sorry Fisher prove, Nor minnows catch, much less a bream. Stir, Fisher, stir! Stillness does harm; It little profits when the water's calm.

———ET multis utile bellum.—LUCAN. i. v. 182.

OPPORTUNI magnis conatibus transitus rerum.-TACITUS.

MULTI honores quos quietá republicâ desperant, perturbatâ se consequi posse arbitrantur.—Livy.

Eau trouble gain de pêcheur.

NAER STILLE WATER STINCKT.

161

ΤТ

2020 DE SCAVOIR, VIENT AVOIR. DEDES

CARRY about with me, my frugall ftore, With which I am content, and feeke no more;
If it be meane, I can with it agree,
What ftate foever, welcome comes to me:
I never begge, alive, what is diffreffe,
I know not; but once dead, I care for 't leffe.
Some live on others trenchers, and doe eate
The bread of floth, for which they never fweat:
They're greedy ravens of mankind, kitching drones,
Rich tables harpyes, rats, Chamelions.
The wifeman howfoever he doth finde
Fortune, to it he fits and frames his mind,
He doth proferre his courfe and country faire,
Unto his Patrons dole and diffus rare.

00

SSE

TU

ENRI

NØ

RUISSEAU

A Y'N JI DO

FARLIE'S Emblems.

CLAIRE

EAU

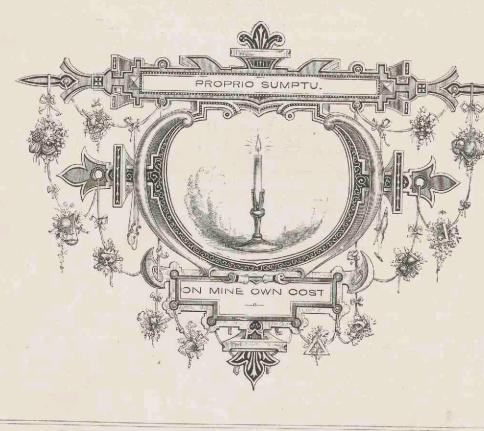
1

Ш

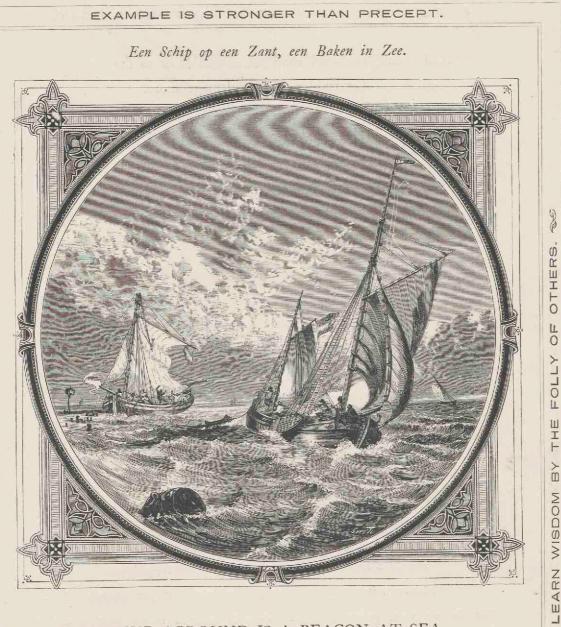
0

AVEO

SON COURANT



STIRRING MASTERS MAKE A RICH HOUSEHOLD.



A SHIP AGROUND IS A BEACON AT SEA.

00

PORT! hard a-port! ftarboard your helm! look out! See what our neighbour in the Schuyt's about! Upon a fand-fpit there as fure as day, He's hard and faft; right in the courfe we lay! Give her a good wide berth, my mate, that we Clear well the fand-tail where those breakers be. They'll never pole her off—to ftrive is vain; With ebbing-tide as now, there fhe'll remain:

WISE MEN LEARN BY OTHERS' HARM.

IT IS EASIEST LEARNING AT ANOTHER'S COST.

And fhould the wind chop round and blow to fhore, She'll break her rudder, or get damage more. Reader! look well to this, and let it be A caution in Life's voyage unto thee. The Skipper who deferies a fhip aground, No beacon needs to guide, nor lead to found: And truly prudent is that man alone, Who by another's fault can mend his own.

Many who have themfelves but little skill

To fhape their courfe where peril may accrue, Avert full oft the greater fhare of ill,

Who take example from what others do. For Youth, than this, there is no better fchool For Men, no milder difcipline and rule, Than well t' obferve, and weigh with prudent care The acts of others from the fruit they bear.

Ex vitio alterius Sapiens emendat suum.—P. SYRUS. FELIX quem faciunt aliena pericula cautum. HOMINES amplius oculis quam auribus credunt.—SENECA.

LONGUM iter est per præcepta, breve et efficax per exempla .- Ibid.

ONE MAN'S FAULT IS ANOTHER MAN'S LESSON

WE do not want precepts, but patterns, for example is the gentlest and least invidious way of commanding.-PLINY.

EXAMPLE is a living rule that teaches without trouble to the learner, and lets him see his faults without open reproof and upbraiding.—SERJ. PALMER'S Aphorisms.

EXAMPLE works more than precept; for words without practice are but counsels without effect.—Ibid.

I HAVE given you an example, that ye should do as I have done to you.-John xiii. 15.

PRECEPTS LEAD, EXAMPLES DRAW.

Chi ha mal vicin, ha mal matin.

For, whate'er our love of quiet, And our care to keep aloof,

If he's giv'n to drink and riot, Mischief soon may reach our roof.

Peaceful neighbours are a treasure To be wish'd for in this life; But distressing beyond measure, Neighbours prone to noise and strife:

> All such people much require Watch and ward on all they do; Lest if their house should take fire, It perchance may spread to you.

TUNC tua res agitur paries cum proximus ardet.-HORACE, i. Epist. 18.

NE mala vicini pecoris contagia lædant.-VIRGIL, Ecl. 1.

HINC benè commendavit Philosophus domum à bonis vicinis, Aliquid mali propter vicinum malum.—PLAUTUS, Merc.

> MIEUX vaut être seul, que mal accompagné. BETER alleen, als qualick verselt.

OF bad neighbours have a care. QUADE gebueren moet men besueren.

> Die ontrent den molen woont, Bestuyft het meel.

ZWISCHEN Nachbars Garten ist ein Zaun gut.

QUANDO egli arde in vicinanza, Porta l'acqua à casa tua.

In the house of the righteous is much treasure: but in the revenues of the wicked is trouble.—*Proverbs* xv. 6.

IT IS GOOD TO HAVE A HEDGE.

CATTIVO VICINO. SUSSESSES

ZD

4

0

ALVI

0

三十

0

ō

うちうちうちうちうちうち

IT IS BETTER TO LEAVE THAN TO LACK.

IGHTS ftarre-like fplendor doth allure this flye, Not knowing that fhe may be burnt thereby: Thus whilft fhe kindled with a great defire Of Light, loe now fhee dies in flaming fire.

> Glory in purple robes is fet on hie, Envious to many, lovely to the eye: But many times glory doth fooles undoe, Whilft, without wit and reafon, they it wooe: It raifeth them that with the greater fall, It may them overthrow and crufh withall. Whilft Icarus foares to Hyperions beames, He headlong fals into th' Icarian ftreames; And Pha'ton daring for to rule the day, Was thunder-beate, and burnt with Phœbus ray. We nearer to the Sunne more glorious are,

If of the fcorching rayes we be aware.

FARLIE'S Emblems.

EAS

TH

IHIN

00

0

F HO

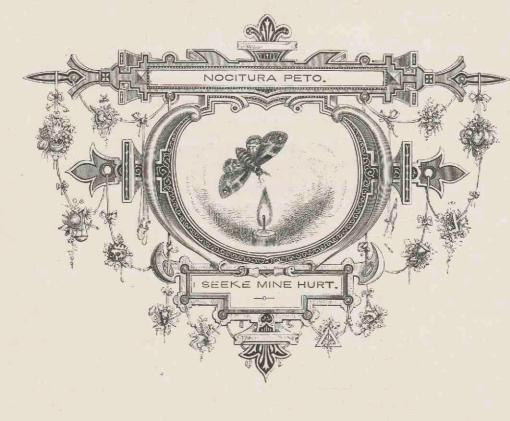
8000

ILIN ZNOD

LIES

FAIF

ШI



P E MEGLIO LASCIARE CHE MANCARE.

PULCI. Seal

CON

EVA

SE LI

OANI

00

DORME

ITO abab



THE GOOSE HISSES WELL, BUT IT DON'T BITE.

W HEN first these Geese I faw, and heard Them hiss fo fierce at me; With fear o'erwhelm'd, I fled the bird, And thought therein to see Some winged beast, or dragon fell, Whose pestilential breath

WORDS ARE BUT WIND, BUT BLOWS UNKIND.

2020 LE PAROLE NON BASTANO. 0000

Alone fufficed, as I'd heard tell, To fpread difmay and death. At length their fnappish noise despite, I felt within my breaft A ftrange refolve to ftay my flight, And meet them at my beft. So looking round as fiercely too, I was about to draw, And pierce the hiffing monfters through; When all at once I faw-And faid, as plain as I could fpeak: Why I'm a fool outright! The beaft's a flat and toothlefs beak ! With that he cannot bite; No claws upon his feet has he That I had need to fear, No crooked talons that I fee With which my flefh to tear. 'Tis all mere empty wind, e'en though So dread to th' ear and fight; Fear not, my mates !- who hifs and blow Are feldom fierce to bite.

000

THEM.

10

FUO

RUNS

EVERY THING

00

WIJT gapen, en bijt niet: Veel blasen en smijt niet.

Sy en bijten niet al, die haer tanden laten sien.

CHAT mioleur ne fut jamais bon chasseur, non plus qu'homme sage caquetteur.

EEN Kat die veel maeuwt, vangt weinigh muisen.

A MUCHA parola, obra poco. Can ch' abbaja, non vuol nocer.

HÜHNER die viel schwatzen, legen wenig Eier. Dov' è manca cor, quivi è piu lingua.

> DE grands vanteurs Petits faiseurs.

WENN die Worte Leute schlugen, so wär er ein tapferer Mann.

WORDS ARE GOOD WHEN WORKS FOLLOW.

168

BEWARE OF A MAN THAT DOES NOT TALK,

VASA inania plurimùm tinniunt.

An tibi Mavors Ventosâ in linguâ, pedibusque fugacibus istis, Semper erit ?—VIRC. Æn. 11.

Jam senectus mundi est, quæ est garrula

Magis metuendi taciturni et lenes, quàm feroces et clamatores.

VALIDIOR vox operis, quàm oris.

IGNAVISSIMUS quisque et in periculo minimum ausurus nimii verbis, linguâ feroces.

TACITUS.

X X

UT quisque ignavus animo, procax ore.-Ibid.

QUID dignum tanto feret hic promissor hiatu? Parturiunt montes, nascetur ridiculus mus.—Horace.

Mons parturibat gemitus immanes ciens, Eratque in terris maxima exspectatio. At ille murem peperit. Hoc scriptum est tibi, Qui magna cum minaris, extricas nihil.

PHÆDRUS, Fabul. lxxix,

CANIS timidus vehementiùs latrat, quàm mordet.-CURTIUS.

----OUID verbis opus est ? spectemur agendo.---OVID. xiii. Metam.

MULTA verba, modica fides.-RICHTER, Axiom. (Econ. 221.

DIE Kühe die sehr brüllen, geben wenig Milch. Hunde die sehr bellen, beissen nicht.

> 'T is een wijse van het lant. Lange tonge kort van hant.

TEL menace, qui est battu. Tel menace, qui a grand' peur. De grand menaceur peu de fait.

-----WHO knows himself a braggart Let him fear this; for it shall come to pass That every braggart shall be found an ass. SHAKESPEARE, *All's Well that Ends Well*.

BRAGGARTS must needs be factious, for all bravery stands upon comparisons. They must be violent to make good their vaunts. Neither can they be secret, and therefore not effectual.—LORD BACON.

AND OF A DOG THAT DOES NOT BARK.

REAL MEN DON'T DIE OF THREATS. SUBSE

MANY WORDS DON'T FILL THE SACK.

W HEN as the waxen light and candle did fhine, As was the taper, fo the candle was fine: When light is gone, this gives an odious fnuffe, That fmels of Hyblas fweete nectarian ftuffe.

So when the wicked fits in honours chaire, Unto the good man all doe him compare; But when Death fparing none, his mafke puls off, And changing Fortune fets him for a fcoffe: Then to the frittle people he doth ftinke, His name fmels like a common-fhore or finke: The good againe, even in adverfity, Cares not for Fortunes falfe inconftancy; And when againft him death hath done her beft, His name fmels like the Phenix fpicy neft.

IJ

HORS

UNBRIDLED

NA

TRUST

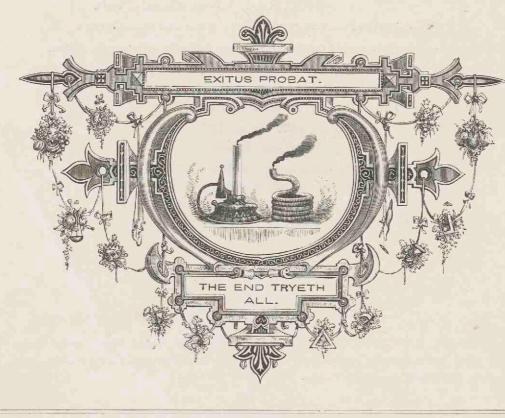
ETTER

0

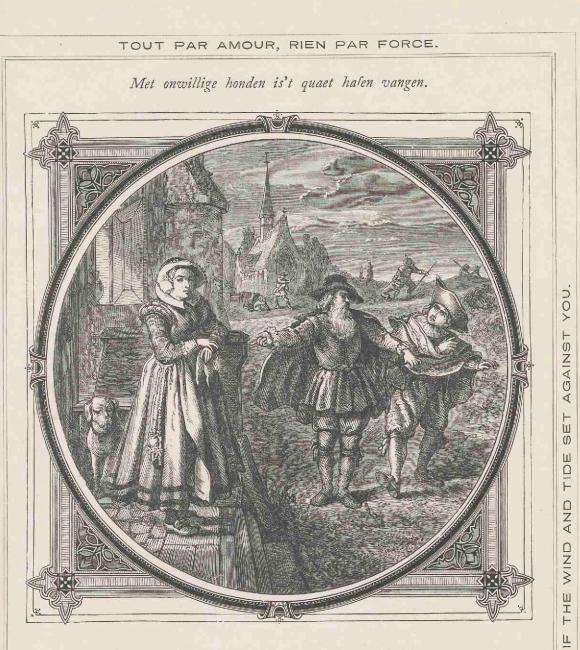
FARLIE'S Emblems.

00000

THAN AN UNBRIDLED TONGUE.



BEWARE, FROTH IS NOT BEER.



WITH UNWILLING HOUNDS IT'S HARD TO CATCH HARES.

OT far from here there lives a Maid, Who, as I've heard by many faid, Will bring a good dow'r of gold and land To him on whom fhe beftows her hand. A buxom, cheerful, buftling lafs, She leads her father's kine to grafs,

NO STRIVING AGAINST THE STREAM.

HAPPY IS THE WOOING THAT IS NOT LONG IN DOING.

She bakes and she brews, she spins and sews, And all a good housewife's duty knows.

Nimble and neat of limb is she, Good temper'd too as a lass can be; With pouting lips, and a cheek that glows With all the hues of the opening rose:

No burgher maid in Leyden town Can match her eyes of lustrous brown; And were I now in my youthful prime, To woo and win her I'd lose no time.

I wish our Claes, that son of mine, Would but to my advice incline, And court her close like a sens'ble lad, While she and her dow'r may yet be had:

For oft I've heard her father say: Whoe'er she choose, he'll not say nay; But give her a well stock'd farm and land, And a well fill'd purse besides in hand. But my son Claes, he is so slow,

To her he will not courting go: He only fancies the town-bred grace Of a Courtly dame, and painted face.

FORE-CAS

WITHOUT

FORCE

Yet what's your Court or burgher dame, With pride of birth and empty name, To village lass with a purse well lin'd, And wholesome both in body and mind? But, oh! this boy! 'tis vexing quite

At bait so fair he will not bite; And all I can do, or think, or say, Alike on the lad are thrown away.

How oft have I not brought him to The lass, in hopes that he would woo: But there he'd stand—like a tongue-tied lout! Nor open his mouth—but stare about!

In vain to cheer him on I strive,

And wink to make him more alive; But not e'en once will he take her hand, Nor speak one word she can understand.

E'en though 'tis Fair-time now, yet he Buys her no Cakes nor Christmas tree; No girdle, nor ring, nor handsome coif To set the young damsel's head-dress off.

He writes no Sonnets in her praise, As is the custom now-a-days,

But cold as a stone, no word will say, That hints at all at a Wedding-day.

But, setting all such gifts aside— Though gifts are proper to a Bride— Even from her he'll not take a thing, Neither new neck-ruff, nor handsome ring ! のんで

WHO SO BLIND AS HE THAT WILL NOT SEE? NO

172

FAIR IS NOT FAIR, BUT THAT WHICH PLEASETH.

Yet lovers mostly have the sense To look on gifts as no offence; And if a young man will aught receive, 'Tis a sign—at least, so girls believe—

That he next day may come again,

And then p'rhaps speak his mind more plain; For Love doth ever more hopeful burn, When the receiver doth make return.

But oh! this Claes! he will not woo At all as other people do!

E'en when she herself asks him to dance, He says that he can't, and looks askance!

For her he has no pleasing talk;

He never takes her out to walk,— And when she kindly asks him to stay, He takes up his hat to walk away!—

To lose such a chance to me is odd !--Now isn't my Claes a downright clod ?

But now I find my wife was right, When she said to me t'other night: Do hold thy tongue, now, Father, do ! 'Tis plain our Claes don't care to woo. Thou'lt never bring the match to pass, He has no taking to the lass: He's p'rhaps some other girl in view, And take my word you may for true;-The Love that's forced will never do ! Is not a lover, after all, Best judge on whom his choice should fall? Is courting not an impulse free, That knows no force nor law's decree? Do, Father, let the boy alone ;--Compulsion never yet was known To rule th' affections of the heart, Nor guide the course of Cupid's dart. Let him be free to choose his mate According to his heart's dictate : "No Well so bad as that, we think, Whose water we're compelled to drink." Is not the Love-chase just the same As hunting any other game? What though the sportsman even see The hare, so tame as not to flee, Squat here and there at distance short, As though the very dogs to court ;-Yet none the more the hare is won If that his dogs refuse to run : For hounds which hunt against their will, Were seldom known the game to kill.

HOUSE-HAUDER 000 NAHT ARRIED Σ Ш \triangleleft Σ Ш œ 4 Ш ER I H

ΥY

0

THERE IS NO DISPUTING OF TASTES AND FANCIES.

LET EVERY TUB STAND ON ITS OWN BOTTOM.

AM confumed with devouring fire, Whilft Vulcane gainft me doubles thus his ire: The hand, much like an Ifthme, doth feparate The flames, and doth it felfe præcipitate Into open danger, fhewing fo its love, The fcorching flames compels it to remove.

A thriftleffe hufband if he fpend his ftate, And fo the wife loving to goe too neat; Their ftocke and meanes quickely goes to decay, And late repentance comes, when all's away. But if a friend their ruine would prevent, And ftay their fall; be fure he fhall be fhent: He lofing labour fcarce fhall harmleffe goe, They both againft him turne their malice fo. Oft times who parteth quarrels and debate, Againft himfelfe doth turne the parties hate. FARLIE'S Emblems.

NECESSE

CON

CONSUMAR

HUS

2020

TO

PLOUGH.

0+

UNIOD

0+

THAN WHISTLING

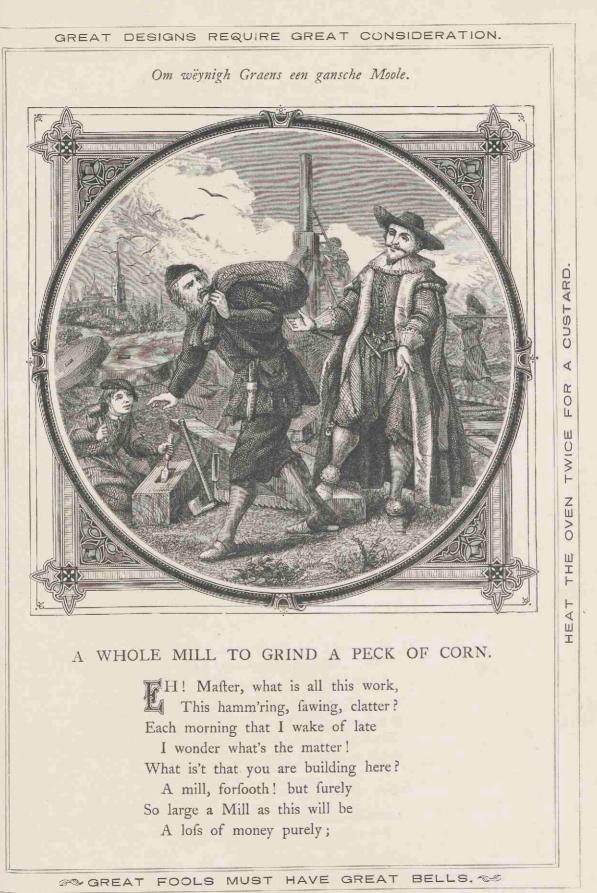
BELONGS MORE

THERE

0000000 PAIN. PHYSICS Z DELIGHT Ш ≥ LABOUR THE 000000

174

THE LAST SUITOR WINS THE MAID.



175

CUT YOUR COAT ACCORDING TO YOUR CLOTH.

For in this fack of yours I feel So little corn for grinding, That when you've made it into meal 'Twill fcarce be worth your minding. A Hand-mill would be large enough To grind this corn, good neighbour ! And if you'd be advised by me You'd ceafe your ufeless labour. You may rely, this Mill of yours Will yield you little profit, 'Twill foon ftand ftill, or, what is worfe, You'll be obliged to let it: Don't fpend your money thus, my friend, 'Tis hard enough to find it; Who only hath a peck of corn Need build no Mill to grind it.

TRUDITUR dies die, Novæque pergunt interire lunæ. Tu secanda marmora Locas sub ipsum funus, et sepulcri Immemor struis domos.—HORAT. ii. Od. 18.

Senes, inquit Arnisæus, spolia opima marinæ Deæ suspendere debent, cum hac inscriptione.—(De Jur. Connub.)

> VIXI puellis nuper idoneus, Et militavi non sine gloriâ, Nunc arma defunctumque bello Hunc gladium paries habebit.

HORAT. iii. Od. 26.

HOOH

AUOX

RECKON WITHOUT

FINOD

----DESINE dulcium Mater sæva Cupidinum.---Idem iv. Od. 1.

DON'T FLY TILL YOUR WINGS ARE FEATHERED.

GOT WITH THE FIFE,

CIRCA lustra decem flectere mollibus Jam durum imperiis : abi Quò blandæ juvenum te revocant preces.

EEN oudt man met een jonge vrou, Wat kan het wesen als berou?

C'EST chose aussi follastre de voir le gendarme qui va au baston, que l'amoureux qui ne peut marcher sans aide.

> VEEL geschreeus en luttel wolle. Veel vlagen luttel boter.

La più guasta rota del carro Fa sempre maggior strepito. Viel geschrey, wenig wollen. Grosse word und nichts da hinder.

Ne'er put the Plough afore the Owsen.

In every undertaking, that which is Essential should have the first place; and the Accessory, if there is occasion for it, should be considered afterwards. Many men commence with that which is of least moment to them, and defer the consideration of those things which would be useful and profitable, to a period when it is too late to reap the advantages which would accrue from them. We thus frequently see men who have no sooner begun to prosper in life, than they become eclipsed as it were in their very success, and emerge in poverty. Method is as necessary to the art to Live, as to the acquirement of Knowledge.

SELON le pain il faut le couteau. Selon ta bourse gouverne ta bouche. Fou est qui plus dépense que sa rente ne vaut.

STRETCH out your legs according to the length of your blanket.

One ounce of discretion is worth a pound of wit.

CHI tutto abraccia, nulla stringa.

CE qui vient au son de la flûte s'en va au son du tambour.

MAKE no more haste than good speed.

CAVENDUM est, ne in festinationibus suspiciamus nimias celeritates.-CICERO.

QUI unumquodque mature transegit, is properat; qui multa simul incipit neque perficit, festinat.—CATO.

SPENT WITH THE DRUM.

MORE BELONGS TO RIDING THAN A PAIR OF BOOTS.

TITANS day burning lamp is fet on high,

The more to light'n the Earth from faphir fky; His beames more glorious and confpicuous fhine From Eaft to Weft, from South to midnight line: My light you muft not under bufhell put, Nor in a chinky corners prifon fhut; That lights may cleare the chambers all throughout, They muft aloft be hanged round about.

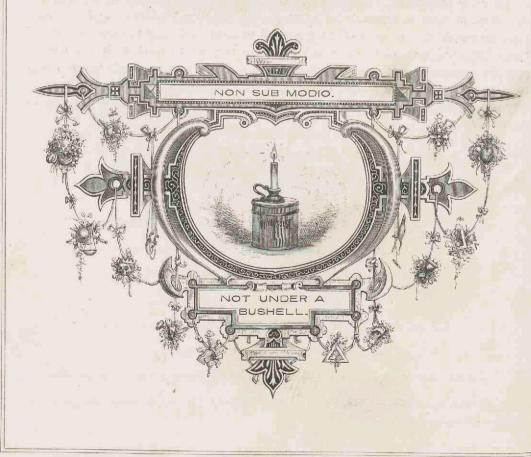
You holy Priefts, to whom the word of light Is truft, advance your torches in the fight Of mortals, fhew them who in darkeneffe dwell, The narrow way that leads to Heaven, from Hell. FARLIE'S Emblems. OWN HELP

DIH

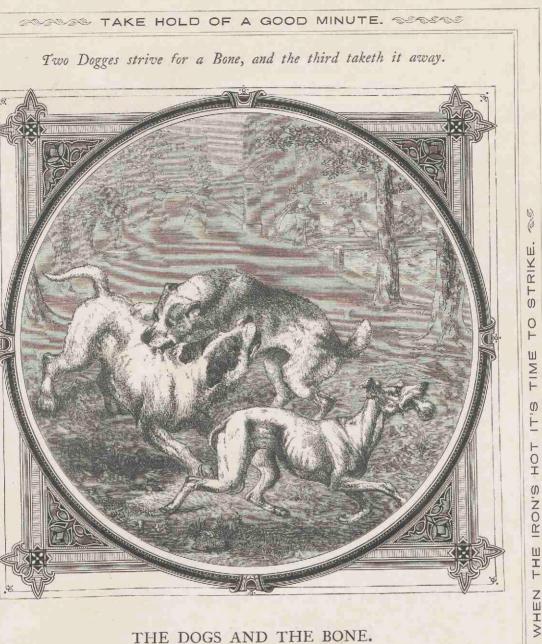
GETS INTO TROUBLE WITHOUT

JNO

OZ



DO NOTHING HASTILY, BUT CATCHING OF FLEAS.



00

LL ye who would a Moral learn, Your eyes upon this Emblem turn: Two dogs in combat fierce you fee, For Dogs, like Men, will difagree. The caufe of quarrel was a bone, With dogs a very frequent one; But while the two in deadly fight, Half blind with rage, bark, tear and bite,

WHEN FORTUNE SMILES, TAKE THE ADVANTAGE.

IT'S AN ILL WIND BLOWS NOBODY GOOD.

More bent each other's flefh to wound Than heed the bone upon the ground; Up comes a third, attracted by The brawl and, quick the caufe t' efpy, Snaps up the bone without ado, And with it difappears from view. The combatants, whofe kindled bile Had fomewhat fettled down the while, Exhausted almost with the fight, At once both mifs the bone from fight! And quick as thought, with one confent, They ceafe the fray, and both intent To find the prize for which they fought, With eager hafte the bone is fought: But all in vain, no bone is there,-But foam and bloodftains everywhere, Mingled with clotted flakes of hair. At length away the dogs depart, In pain and discontent of heart, That they, who fought the prize to gain, Should doubly lofers thus remain ; While fome one, who no rifk had run, The "bone of their contention" won, Such things and like refults are seen T' occur full oft young folks between; Among the People oft'ner ftill, And Princes, where there's want of fkill.

But while I'm on this subject now, An inftance I'll relate to you, Of which I've known before to-day Full many end the felf-fame way. Two fuitors woo'd a Burgher maid, With dow'ry rich, and each afraid His rival fhould with her prevail, Bethought him all he could t' affail And prejudice the other's name, That he might beft fecure the game.

WHEN ROGUES QUARREL, a

WHILE THE DOGS YELP, THE HARE FLIES TO THE WOOD.

With feelings fuch on either fide, Throughout the City, far and wide, Reports were current foon of each, Which did fo mutually impeach Their name and fame, that fwords alone Could for fuch calumnies atone. They met-they fought-the younger fell; His rival's blade prov'd all too well The bitter rancour of the thruft That stretch'd him prostrate in the dust. Though victor, yet compell'd to fly, T' efcape the Duel's penalty; The field at once of both made clear, Another fuitor now drew near; Who, though before but little feen, Had ne'er the lefs, like them too, been A Fisher in the felf-fame stream, Though not prefuming fuch to feem; And boldly now he fets his fail, To profit by the fav'ring gale; Declares in all its honeft truth The love that had o'ercast his youth; Subdues at once the damfel's pride, And changes Sweetheart into Bride. The Brawlers, when they both return'd To health and home, the tidings learn'd, That one far more difcreet than they, Advantage taking of their fray, Had won the Prize the proper way.

UMOS concussi, sustulit alter aves. Sic vos non vobis nidificatis aves. Sic vos non vobis vellera fertis oves. Sic vos non vobis mellificatis apes. Sic vos non vobis fertis aratra boves.

> TEL bat les buissons Qui n'a pas les oisillons.

PLACE TEE WOLF DEVOURS THE SHEEP. ALACU

3 A

2 WHEN THE FRIAR'S BEATEN, THEN COMES JAMES.

HAT e're my ftat's my love proves conftant ftill, To this my Soule, we part againft our will;
Or when fierce Boreas with his bluftring gale,
Or fome mifchance my lovely light doth quale:
Elfe I and Light my life, would never part,
Before to afhes fates did me convert.

Ш

SLIC

E A

AK

F

0

F

0000

0

F

GOING,

WHEN THE MUTTON'S

Z

MAL

ANGRY

Ш

I

+

+

AGAINS

NINGS

F

ALL

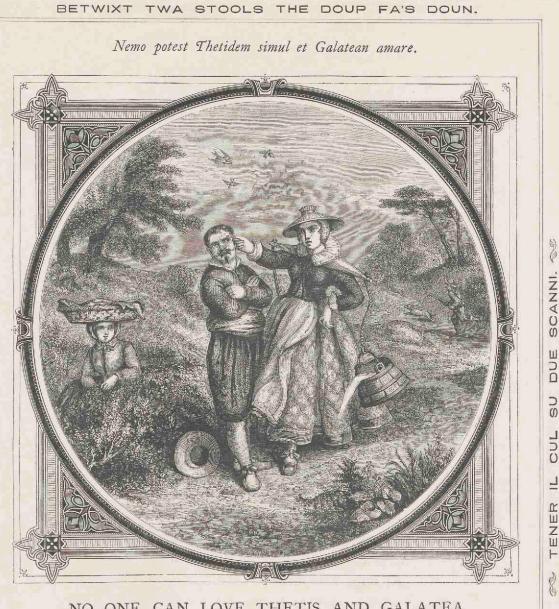
NI UNO

TWO TO

Nature commands us to maintaine our breath And being, fhunning life-deftroying death. Yet man from Atropus oft takes the knife, And cuts his fatall thred devouring life: For why, he fearing death before his day, Before th'allarum, makes himfelfe away. Ah wretch! unworthy to behold the fkye, Who will not live, and knowes not how to dye. FARLIE'S Emblems.



TWO SIR POSITIVES CAN'T MEET WITHOUT A SKIRMISH.



NO ONE CAN LOVE THETIS AND GALATEA AT THE SAME TIME.

ISTEN, Mates! attend to me, I would fomething to you fay, That may of fome fervice be— Rather curious in its way! I've a fondnefs for the Fair, Which, my reafon all defpite, Makes me ev'ry day defpair Where to fix my heart aright.

SUPERE GRASP ALL, LOSE ALL. DEDEDEDE

and CHI DUE LEPRI CACCIA, acos

Ev'ry pretty girl I meet, Sets my heart in fuch a ftir, That, without the leaft deceit, I would make ftrong love to her. Thus fo wav'ring in my mind, Two girls now at once I woo; But I've long begun to find 'Tis much more than I can do. One is Galatea nam'd, And the other, as you know, Thetis-for her beauty fam'd, Spoken of where'er you go. Thetis lives down by the Sea; Galatea on the Moor; Thetis talks of fhips to me, And of things along the fhore. Galatea, lively lafs! Speaks of dairies, and of cows, Of the meadows, and the grafs, And the crops her father grows; Of the tuneful woods and fields, Where the fheep in hundreds ftray, What their fleece in profit yields, And the joys of market-day: Speaks of fhady lanes to me, With their hedgerows green and gay, And the Linden trees where we Often chat an hour away. Thetis too tells pleafing tales In the Fifhers' homely talk; How in Greenland they catch whales,-Charming 'tis with her to walk ! Herring nets to make and mend Then she tells me how, and I Long a helping hand to lend, When the fpreads them out to dry. Plaice and flounders how they take,-And how cure them on the fhore;

FOTREINT

QUI TROP EMBRASSE MAL

UNA NON PIGLIA E L'ALTRA LASCIA.

184

00

HE WHO SERVES TWO MASTERS

How one man of fifh may make Oft a catch of twenty fcore: How they fifh with hook and net, All fo pleafing like and true, That by her bright eyes of jet, I'm both hook'd and netted too. Galatea fays that fhe Likes no fifh, nor those who live Or by fifhing, or the fea, But the reafon fhe won't give. Galatea's conftant theme Is her butter and her cheefe ;---"What's your fish compared to cream? Soles or plaice (fays fhe) to thefe!" If I fpeak of fields and trees, Or the leaft of farm-things fay, Thetis' look's enough to freeze And fhe takes her hand away: If I wear a fifher's drefs, Galatea from me turns, And, when in farm-clothes, no lefs, Thetis all my wooing fpurns. When my fifher's cap I've on, Flushings loofe and jacket rough, Galatea fays, Begone! But her look is quite enough ! If in fhepherd's flouch I go, Thetis, if the chance to fee, Calls me Boor ! and jeers me fo, That all eyes are turn'd on me! Thus for two long years have I Chafed this game, and nothing caught ;-Just as one "who hunts two hares, Lofes both, and catches naught." So, Mates, when you wooing go, Fool is he who my way chooses; Who at once courts fweethearts two, Pleafes neither, and both lofes!

MUST LIE TO ONE OF THEM.

-

3 B

MAJADERO

Z

ALAM

LOS

MAL

TEHOLD the Bridegroome comes, he takes his way, Nor Man, nor Angell knowes the houre or day; He faies, he'le come, much like a theefe in night, To judge the world with equity and right; Angels fhall charge with trumpets founding cleare, And Chrift as Judge shall in the clouds appeare; The righteous and the wicked fhall arife, Bodies and Soules, to paffe upon that 'fize. He who the oyle of preparation hath, Whom Chrift shall find furnish'd with faving faith; Shall with the bleffed Bridegroome mount on hie, Mongft Seraphimes triumphing glorioufly; But he who hath no oyle, nor faith at all, Heavens dreadfull Judge shall that man curfed call, And banish him into the pit of hell, Where with the fiends for ever he must dwell.

0000

0

0

MUCH

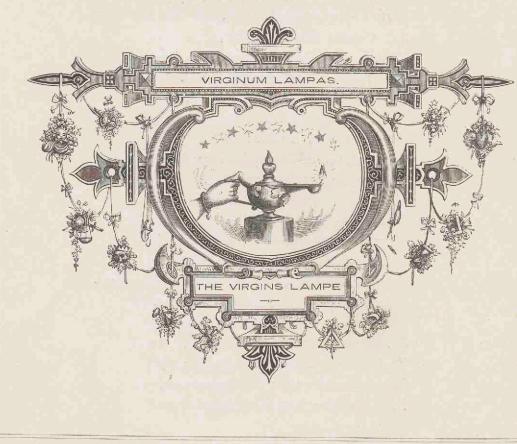
NAN

ШТ

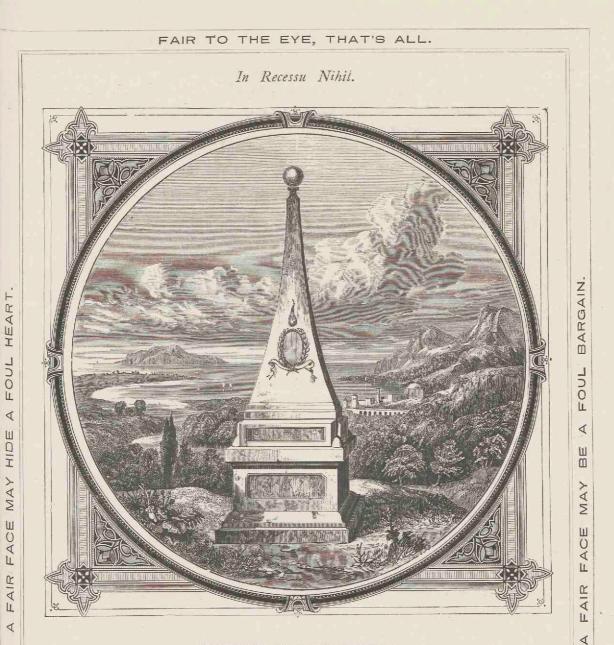
のちのい

FARLIE'S Emblems.

WHO WOULD PLEASE EVERYBODY



BUT MORE CUNNING HE WHO CATCHES HIM.



WITHIN IS EMPTINESS.

OU fay that Ifabella is of fuch furpaffing grace, So beautiful in form, and ev'ry feature of her face; That you're furpris'd I do not afk her hand at once, as you Affirm, if you were in my place, you would without ado. But, Friend, you are miftaken, and you eftimate too high The beauty of a figure, and the luftre of an eye: Thefe I admit fhe has, but fomething ftill I wanting find— Though beautiful in face,—fhe wants the beauty of the mind.

BELLE CAGE, SANS OISEAU.

TWO EYES ARE NOT SUFFICIENT

She's like the handfome Monument, to which the fculptor's art Has given grace and fymmetry to every outward part; Externally adorn'd with all that most the eye can win, All outward shew like that is she, but empty all within. Pay less regard to Form and Face, when you felect a wife; The Beauty of the Mind alone is that which lasts for life.

> M ISTAKEN Nature here has join'd A beauteous face and ugly mind; In vain the faultless features strike, When soul and body are unlike: Pity that snowy breast should hide Deceit and avarice and pride.—POPE.

NAM divinitus interdum, Venerisque sagittis, Deteriore fit ut formâ muliercula ametur; Nam facit ipsa suis interdum fœmina factis, Morigerisque modis, et mundo corpore culta, Ut facilè insuescat vir secum ducere vitam.—Lucret.

PLUS aliquid formâ est, plus est oculisque genisque; Plus aliquid toto corpore, quidquid amo.—DAN. HEYNSIUS.

SIT procul omne nefas, ut ameris amabilis esto; Quod tibi non facies, solaque forma dabit.—Ovid.

TEMERARIIS judiciis plena sunt omnia, de quo desperamus subito convertitur, et fit optimus; de quo multum præsumpseramus, deficit et fit pessimus, nec timor noster certus est, nec amor.—August. *de Past*.

JUDGE not according to the Appearance, but judge righteous judgment.

John vii. 24.

000

SEPULOHRE.

SUNPTUDUS

4

IS LIKE

00

THE Lord seeth not as man seeth; for man looketh on the outward appearance, but the Lord looketh on the heart.—I Sam. xvi. 7.

FAVOUR is deceitful, and Beauty is vain; but a woman that feareth the Lord, she shall be praised.—*Proverbs* xxxi. 30.

TEL semble sage en apparence, Qui fol est en quintessence.

2020 TO CHOOSE A WIFE. DEDE

JUDGE NOT OF MEN OR THINGS AT FIRST SIGHT.

Fronti nulla Fides.

WHEN travellers first the Pyramids behold,

VV Lifting their sun-lit tops in contrast bold Against the splendour of th' Egyptian sky;

Their grand dimensions to the fancy brings The semblance of the Palaces of Kings;

So great is their external majesty! But what are they within ?—No Halls are there, No Royal Courts, nor Princely Chambers fair,

The imaged scenes of Eastern pageantry. What then ? mere dust ! the Ashes of the Dead ! Around, within, on every side outspread

In one drear, dread Sepulchral mockery!

'Tis thus we are instructed to beware Of judging from Appearances alone; "The Castles that we image in the air"

Are not more empty-when the truth is known.

Plus on a de fonds, et plus on est homme.

THE Inside ought always to be worth as much again as the outward appearance. There are people who have exterior only; resembling houses which have not been finished for want of funds; the entry is palatial, the inside a hovel. This kind of Persons presents nothing to fix the attention, or rather, all within them is fixed; for after the first salutation the conversation is ended. They make their introductory bow, after the fashion of the Sicilian horses, which after one or two caracoles become suddenly metamorphosed into motionless taciturnity. For words are soon exhausted when the mind is barren. It is easy for them to deceive others who like themselves have nothing but appearance, but they are objects of pity to persons of discernment, who soon discover that they are empty within.—GRACIAN'S Maxims.

Tinnit; inane est.

IT'S empty: hark, it sounds: 'tis vain and void, What's here to be enjoy'd But grief and sickness, and large bills of sorrow,

Drawn now, and cross'd to-morrow? Or what are men, but puffs of dying breath, Reviv'd with living death?

Fond youth, oh, build thy hopes on surer grounds Than what dull flesh propounds :

Trust not this hollow world, 'tis empty : hark, it sounds. OUARLES' Emblems.

A FOOLISH WOMAN IS KNOWN BY HER FINERY.

3 C

ALL FLOWERS ARE NOT IN ONE GARLAND.

HO fo beholds this fmoaky fnuffe of mine, He muft needs thinke that fometime I did fhine; But now my Light is gone, my glory's darke, Onely of light I have the brand and marke.

Who for his Country hath with valour flood, His wounds doe fhew, that he hath fpent his blood: In Venus training who hath beene practifed, Some token he beares of what he exercifed. The Schollars badge, are fallow lookes and blanch, The gluttons is the fatneffe of his panch, Vertue and vice doth leave fome token behind, Which of themfelves doe put us ftill in minde.

SIGNUM EST LUXISSE

FARLIE'S Emblems.

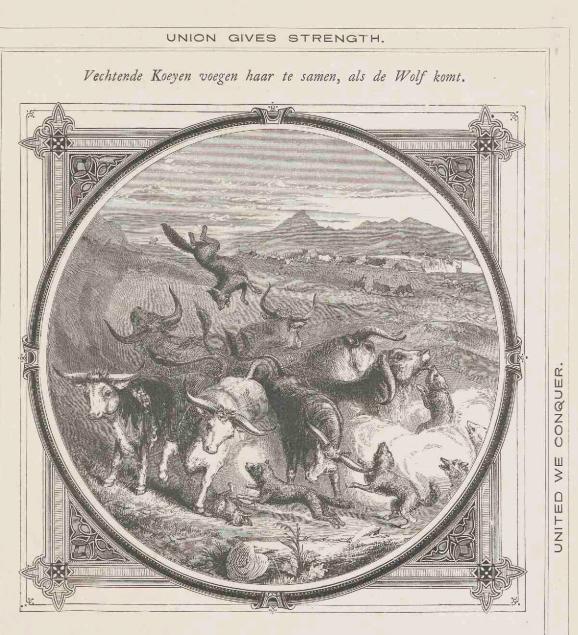
SLOWER IN CHANGING.

FUB

000

2000 OGNI DONNA A QUALCHE TACCA.

THA



WHEN THE WOLF COMES, THE OXEN LEAVE OFF FIGHTING TO UNITE IN SELF-DEFENCE.

OT long ago, fome oxen of our herds upon the moor, In furious fight among themfelves, as oft I've feen before, Were fuddenly furpris'd to fee fome Wolves, which, crouching low, Were ftealing on the herd to ftrike an unexpected blow. Like magic, all at once, th' inteftine feuds and bloodfhed ceafe, As though the common danger had fubdued them all to peace: And quick,—as if imprefs'd with all the folly of their ftrife; Made fenfible that Union alone could fave the life

L'UNION FAIT LA FORCE.

S WARS WITHOUT, MAKE PEACE AT HOME.

Of each and all,—to face the foe they hafte a ring to form, And croup to croup clofe prefs'd make front to meet th' impending florm.* 'Twas juft in time! for fcarcely were they marfhall'd back to back, When down upon the herd already burfts the rav'ning pack: But all in vain the Wolves affail; for everywhere they meet A phalanx of oppofing horns, their onfet fierce to greet; And high in air uptofs'd, or difembowell'd on the plain,— The few remaining take to flight, nor dare th' affault again.

So fhould confed'rate States and Peoples hufh all inward ftrife, When from without a foreign foe affails the Nation's life; All difcords then out-trodden—'tis by Unity alone The Free fhall fave their Freedom, and the Brave preferve their own.

CONCORDIA parvæ res crescunt : discordià autem maximæ dilabuntur. SALLUST. Jugurth.

Twist verquist.

EENDRAGT geeft magt Eenigkeyt vermag veel.

VERDEILT vyer brandt qualick. Scatter'd fire burns badly.

SACRUM est Pacis nomen, et quod vix terram sapiat : nec alio nomine Hebræi To $\epsilon v \zeta \hat{\eta} v$, ipsam aded perfectionem, innucbant : nec quid aliud humano generi lubentius vel gratulati sunt Angeli, vel legavit Christus, vel Apostoli præceperunt, &c.

JOSEPH HALL, Rom. Irreconciliab.

LOW

0

ZO

SA

Ш

Ľ

Ш

日日日

IIH

LOIL,

0

PASSION

WHERE

KRIJG van buiten Doet vrientschap sluiten.

COMMUNE periculum dissidentes conjungit. Instante communi periculo, conciliari solent dissidentium animi.—DIONYS. Halicarn. lib. 8.

* The instinctive resort of horned cattle to this mode of defence against the wolf, is more especially remarkable, and of very frequent occurrence, among the herds of half wild horses in the Bukowina, and on the Pusztas of Hungary, with the difference that these form the "Karika" or ring, with their heels outwards, in order to give the wolves the full advantage of that characteristic and efficient mode of defence of the horse.—*Note of Translator.*

DIVERSITY OF HUMOURS ENGENDERS TUMOURS.

Ne point montrer le doigt malade. Shew not where your finger ails.

For every one will strike you there. Beware also to complain of it, for in as much as Malice always attacks the weakest point, the show of resentment and suffering only serves to gratify and to divert it. The malice of mankind always endeavours to unhinge; it gives utterance to cutting words, and resorts to every expedient, until it has discovered the sore, where it can pierce to the quick. The man of sense and tact never exposes his weak point, whether personal or hereditary; because Fortune herself takes delight sometimes in wounding the place where she knows the pain will be felt most acutely. She always mortifies to the quick. Consequently it is requisite to conceal from mankind all knowledge both of that which mortifies, and of that which gives satisfaction; in order to bring the former to the speediest termination, and to make the latter endure the longer.—GRACIAN.

> STRENGTH is increased by Concord. THE fast faggot is not easily broken. L'UNION fait la Force. AUXILIA humilia firma consensus facit. UNIUS dissensione totus consensionis globus disjectus sit.—NEPOS. ADVERSITY tries friends. IN angustis amici boni apparent.

> > Gop helps those who help themselves.

FORTES Fortuna juvat.

TIMIDI nunquam statuere tropæum.-SUIDAS ex Eupolide.

IL n'y a que les honteux qui perdent.

AUDACES Fortuna juvat, timidosque repellit.

Qui ipsi sibi sapiens prodesse nequis, ne quidquam sapit.

CICERO, Ep. lib. vii.

IN circumstances of difficulty, there is no better company than a resolute heart; and if that should happen to fail, it should be aided by the Mind. Difficulties grow less for them who know how to help themselves. Submit not to the strokes of adversity without an effort to overcome them, lest they become less endurable. Some persons help themselves so little in their troubles, that they increase them, for want of knowing how to meet and bear them with courage. He who knows himself well, finds assistance to his weakness in reflection. The man of judgment comes out of every dilemma with credit and advantage to himself.

WHERE THE KNOT IS LOOSE, THE STRING SLIPPETH.

3 D

WHERE NECESSITY PINCHES,

"HILST I give light to others, I decay; I lofe my felfe, whilft I to others play: I watch all night with an unfleepy eye, . And oft, before the day doth dawne, I dye: How oft am I by bluftering Boreas mockt, And lighting others, I my felfe am chokt; If tumult, of a night affailing be, I am employ'd, no reft, no peace for me: What most of men neglect, that I observe, To fuccour others, though my felfe fhould ftarve: A Law but not of nature, which directs All of themfelves to have the prime refpects. Codrus the King, his Country to defend, Much like a Prodigall his life did fpend ; The Pelican to feede her plumeleffe brood, Doth lance her breaft, and ftraine her pureft blood, The watchfull sheepherd feldome seeing sleepe, Directs, and keepes from wolves his ftraying fheepe: Even Chrift himfelfe, the Sonne of the moft Hie,

あの

DOG,

Ш

I

0+

H

J R U S

YOU

Ш

VH

00

FARLIE'S Emblems.

0

JOL-A

SHEE

エエト

SLIPS INTO

NOLF

ШI

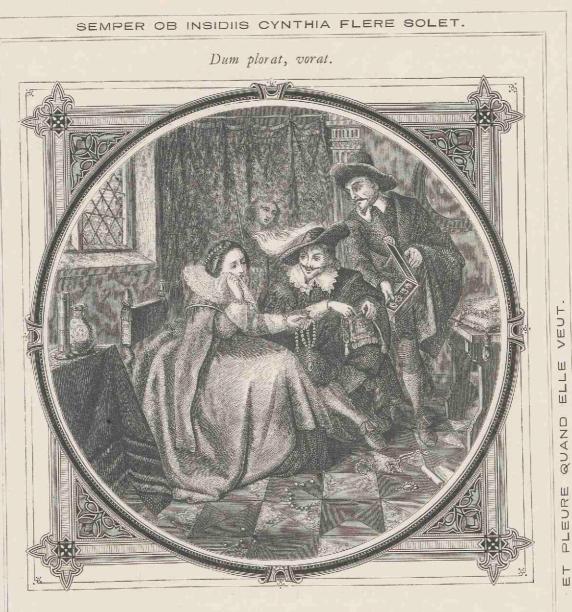
+



Did suffer death, lest mortall man should die.

BOLDNESS IS PRUDENCE.

OTHERS



WHILE SHE WEEPS, SHE DEVOURS.

ALLING a tew days fince to pay A vifit to my fweetheart fair, Her face quite fill'd me with difmay, She look'd fo pale and wan with care.

That fhe, fo full of life and fong,

As was her wont, thus fad fhould be, Made me conclude, that fomething wrong Had her befall'n-or p'rhaps that fhe Had got fome filly doubts of me.

VRIENT, LET'ER OP; MEN VINT'ER NOCH.

195

BEAUTE ET FOLIE SONT SOUVENT

Well, dearest love !-- but what is this ? What ails ? what has occurr'd to thee ? Why then so cold ?---not e'en one kiss !---Art ill-or discontent with me? Nay, nay, thou'rt ill I'm sure-I see, I know it by thy drooping eye, Thou lookst not as thou'rt wont on me, Come let me know,-why then that sigh ?-Speak, speak, did I yet aught deny? But long she made me no reply, Though still she sigh'd, and I could see, The more I said, the more her eye Was fill'd with tears, and turn'd from me; Until at length quite griev'd, I said, Come cease this weeping-speak then, do-Tell me thy grief, nor be afraid; If silent thus, how can I know In what to aid or comfort you? On this upon my arm she laid Her pretty hand, and murm'ring low-Alas ! 'tis this-(she sighing said)

My cause of grief, since you will know :

A sad misfortune I have had!

That e'er so luckless I could be ! I've lost-I'm sure I shall go mad-

That handsome ring you gave to me! Which all admir'd who us'd to see.

And then—Oh! woe is me!—to-day, While walking in the Park, I felt

The Bracelet on my arm give way,— I really thought my heart would melt:

I look'd, and lo! the diamond clasp Which held the string of pearls I wear,

Had broken somehow at the hasp !---You know what splendid pearls they were ? Well ! eight are lost, I do declare !

Oh ! how shall I this loss repair ?--All thy best presents thus to lose ;---I've scarce a jewel now to wear !? And fifty pounds won't replace those !

225222 EN COMPAGNIE. DEDEDE

FEMME, ARGENT, ET VIN,

00

P

@ QUI FEMME CROIT, ET ANE MENE

When she had ended this lament, Her sobs and tears came fast anew, And I, upon her grief intent, Knew neither what to say or do, And truth to say, 'twas vexing too. When just as I was deep in thought, How best her grief somewhat t' allay, A leweller my notice caught, Who seem'd by chance t' have come that way: Greeting us both with much respect, He op'd his caskets to our view : And said-Sir, p'rhaps you'll not object To let me shew some rings to you-And to my lady, something new ! She, (so it seem'd) her grief appeas'd At once, at sight of all his ware, A costly diamond ring first seiz'd, The finest, largest he had there; And said :- Ah ! this is just the kind Of ring that I have wish'd for so ! Had I but now a generous friend To buy me that !-- 'twould soothe my woe ! And, as she spoke, she kiss'd me too. I, mov'd to see her mournful face, Ask'd him the cost; and being told, Began to bid for it apace; I found I'd just the sum in gold : But nothing in the price would he Abate-and she, with eyes still red, Look'd in my face so anxiously !---That e'er I well knew what I said, The ring was bought, and money paid. That I'd been cheated to my face, Since then I found to my surprise ! 'The thing was plann'd to time and place, It was her Brother in disguise ! 'Twas her own diamond ring that I Had bought and paid for o'er anew ! So when you see your Sweetheart cry, Take heed, my Friends, what 'tis you do. But laugh or weep 'tis much the same,

They're both the sex's Winning Game.

SON CORPS NE SERA JAMAIS SANS PEINE.

acacacacac LAQUEUM. 4 () **V** S QUA: 下国

3 E

LA FEMME FOLLE EST BRUANTE.

W HEN that my clammy fubftance was entire, I was an earthly nurfe of heav'n-bred fire; Now envious time doth me in afhes turne, And to a tedious fnuffe my light doth burne: Loe I have done, take thou this light of mine; I yeeld, doe what thou canft, the turne is thine. So the Comedian having plaid his fhare, Gives place to others, who then actors are: A King his weighty office having done, Dying transfers his Scepter to his fonne: When that the crafie Souldiers ftrength doth faile, The younger muft the enemy affaile.

Happy is he the evening of whofe daies Doth crowne his death with ever-living bayes.

FARLIE'S Emblems.

のんちんののの

BEDROG.

ZU

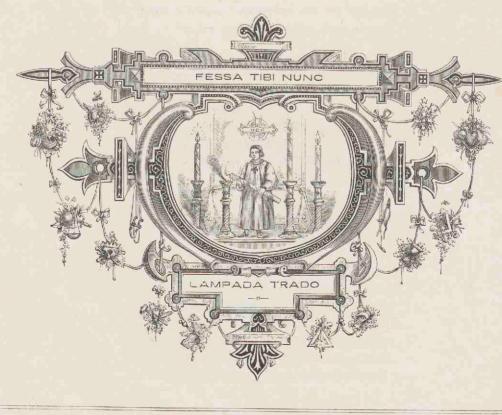
+

ONGEDUL

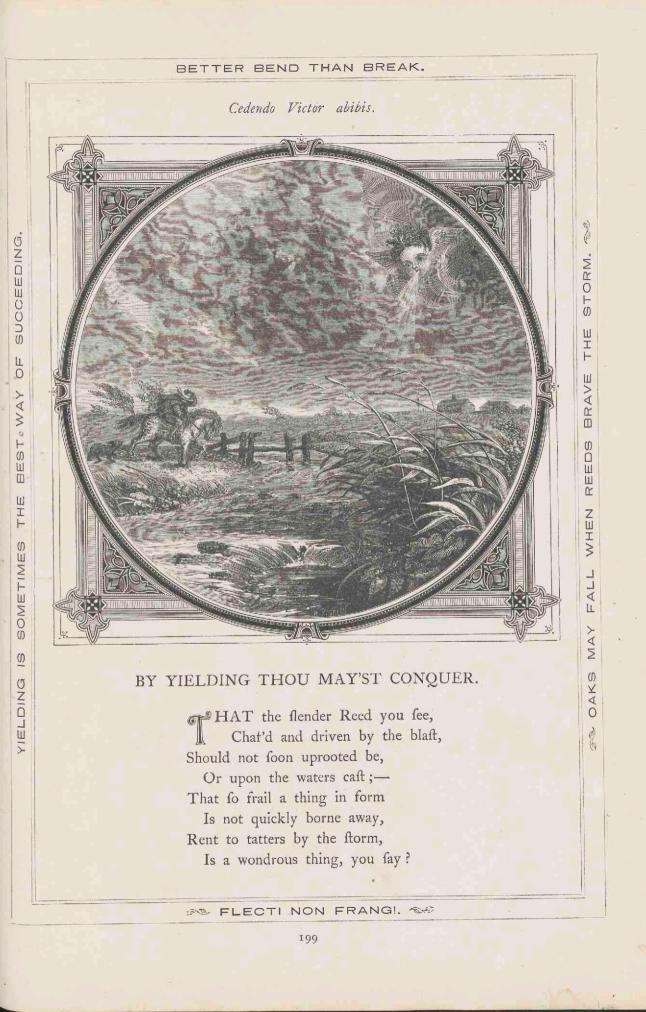
一十二

L L

NAN DODADO



A FOOLISH WOMAN IS CLAMOROUS.



HE THAT ENDURETH, IS NOT OVERCOME.

Since fo oft the flately Oak, Tow'ring upward to the fkies, Is uprooted by the ftroke, E'en defpite its ftrength and fize! Strange as this may feem to thee, 'Tis with wife inftruction rife, And imports how men may be Victors in the ftorms of Life. Things of lowly growth and height Have but little weight to bear; And, whate'er the tempeft's might, Feel it in diminish'd share: Lefs expos'd to every wind Than the lofty forest trees, Humbler plants a quiet find That is feldom known to thefe. Fragile though the Reed appear To refift fo fierce a blaft, Yet it hath no need to fear; For when once the gale is paft, Lifting then its head anew, Still unharm'd, o'er fen and lake, Proves the antient maxim true, "That which bends, doth feldom break."

> A UREAM quisquis mediocritatem Diligit, tutus caret obsoleti Sordibus tecti, caret invidendâ Sobrius aulâ.

> > HORACE, lib. ii. Od. 10.

FORTIOR

Ш

VIRTUS ARIET

FELIX, mediæ quisquis turbæ Parte quietus, aura stringit Littora tuta, timidusque mari Credere cymbam, remo terras Propriore legit.—SENECA, Agamem.

CREDE mihi, benè qui latuit, benè vixit, et intrà Fortunam debet quisque manere suam.-OVID.

2 LIGHT BURDENS BRAK NAE BANES.

200

2 YIELDING STAYS WAR.

REBUS in adversis facile est contemnere vitam, Fortiter ille facit qui miser esse potest.

In adverse times, 'tis easy of life's burdens to complain; But nobler far, with fortitude to suffer, and sustain.

THE gods take pleasure of when haughty mortals On their own Pride erect a mighty fabric, By slightest means to lay their towering schemes Low in the dust, and teach them they are nothing.

THOMSON.

THOUGH plung'd in ills, and exercis'd in care, Yet never let the noble mind despair : When press'd by dangers, and beset by foes, The gods their timely succour interpose ; And when our Virtue sinks, o'erwhelm'd with grief, By unforeseen expedients bring relief.—PHILIPS.

2000

ш

PRID

THAN

MORE

GAINS

NUL

ō

PUPPE HUMILITY

STORMS often fell the stately oak, High mountains feel the thunder's stroke; And lofty tow'rs, when winds assail, In their resistance less prevail Than doth the reed upon the shore, Which rises when the storm is o'er.

Confido, conquiesco.

H! Source of every good, and every joy, Meek resignation felt without alloy ; Jehovah! from whose ever bounteous store, Mercy, and joy, untainted blessings pour; Who bidst us ask, and asking not amiss, Convey'st an heavenly, in an earthly bliss; Whose hand protects us, and whose eye pervades, Whose promise cheers us, and whose grace persuades : Though thron'd on high, where blessed spirits bow, And blissful saints sublimest raptures know; Yet stooping low as earth, our prayers are heard, Our wants reliev'd, and all our sorrows cheer'd : Alike thy fondness to thy creatures shew'd In what's withholden as in what's bestow'd. Then let me pause-and if presumptuous thought My humble state bewails, or grieves at aught; O soothe with calm content, that I may share Thy gifts with grateful heart, whate'er they are.-Anon.

3 F

HIGH BIRTH IS A POOR DISH ON THE TABLE.

PF thus my light nights fable filence glads, Making a cheerefull roome in midnight shads; If Gold'n-like Phœbus and his filver fifter, He in the day, fhee in the night doth glifter; What thought-furpaffing light then shall that be, When we in Heaven Empyrean God shall fee? Sooner thou canft the world hold in thy hand, Or in a shell containe the glassie strand; Than tell how glorious is the light of Heaven, That dark'ns the Sunne, Moone, Stars, and Planets feven : This onely tell: it is not Phœbus light, Nor Phæbus, nor the fpangles of the night. That light which tongue cannot, nor mind defcry, Once shalt thou fee, a supreame Deity.

FARLIE'S Emblems.

00000

FRUIT.

NAHT

SHADOW

MORE

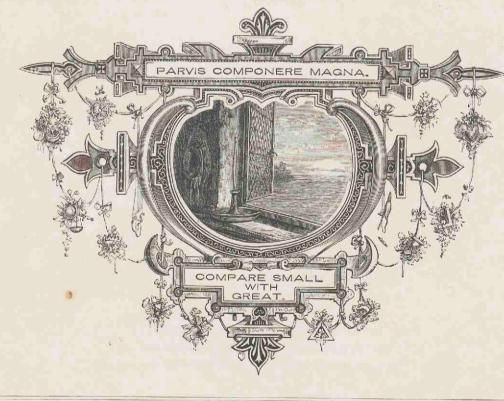
GIVE

REES

F

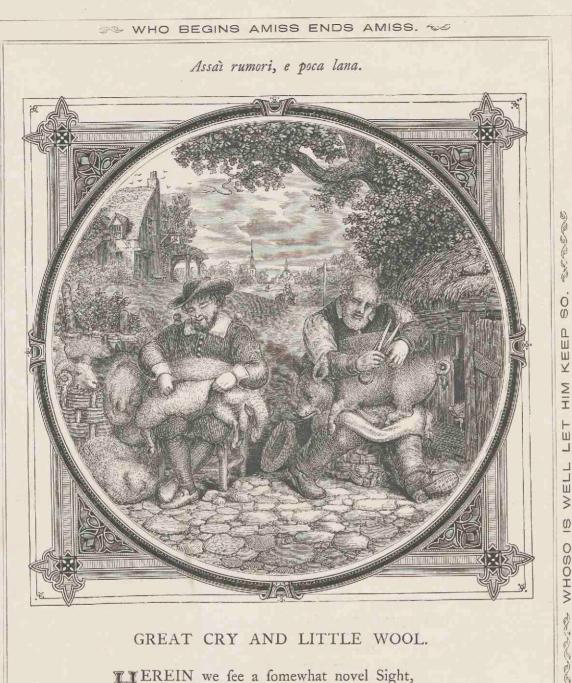
HOIH

0000



2020 ALL'S WELL THAT ENDS WELL. South

202



GREAT CRY AND LITTLE WOOL.

TEREIN we fee a fomewhat novel Sight, To which the Reader's notice we invite: One man doth fhear a Sheep, and ftrange to fee, Another fhears a Pig in company. Let us confider what this thing may mean; Perchance therefrom fome leffon we may glean. He, who the Pig doth fhear, the fenfelefs lout, Believes he knows full well what he's about;

VEEL GESCHREEUWS, EN LUTTEL WOL.

MUCH WOULD HAVE MORE,

And that when done, to him there will accrue By far the greater profit of the two. The Pig's the heavieft beaft he thinks, no doubt, Has thickeft fat, and much the longeft fnout; But the unruly brute, like all his kind, Is hard to manage, nor at all inclin'd To yield fubmiflive to his treatment new, And gives his Shearer roughifh work to do. Rending the air with fhrillest, piercing fhrieks, He kicks and ftruggles, twifts about and fqueaks With fuch untiring ftrength and energy, That all the neighbours round look out to fee, Or gather near to afcertain aright The real meaning of fo ftrange a fight. Amid much trouble, and the jeers of all, He fhortly finds his profit very fmall, For in the place of Wool, what is't he gains? Mere hair and fcrubby briftles for his pains. Now turn we to our friend who fhears the Sheep: Unlike the Pig, he lies as though afleep; He wreftles not, he neither kicks nor fhrieks, In gentle tones the Shearer to him fpeaks, And moves at will the fhears o'er every part, Nor fears a motion that his will may thwart. To all men's eyes who watch the procefs here, The labour's eafy and the gain is clear: Not fcrubby briftles, but of fineft wool His lap not only, but his basket full, Atteft which Shearer hath the better gains, Both as to profit and to gift of brains. 'Tis thus in life we not unfrequent fee, How fome Men labour long and wearily, T' achieve a purpofe which they have in view, Yet lofe their labour and the object too; The while that others eafily attain A kindred purpofe, with completeft gain. In all men do, fo much on tact depends, That where that fails, fuccefs but rare attends;

AND OFT MEETS WITH LESS.

REASON GOVERNS THE WISE MAN.

AND CUDGELS THE FOOL.

O.C.

DO THE LIKELIEST AND HOPE THE BEST.

That which is well confidered beft fucceeds; That which is well conducted fureft fpeeds: Hence who in Shearing would no profit lack, Should choofe a beaft with wool upon its back; Confider well all he would take in hand, Nor mix with matters he don't underftand: What one Man does, another fails to do; What's fit for me, may not be fit for you.

> A^L te wijs kan niet beginnen, Al te geck kan niet versinnen; Tusschen mal, en tusschen vroet, Wint men wel het meeste goet.

> > Hy moet wagen Die wil bejagen.

DIE dit en gint geduerig schroomen, Hoe konnen die tot rijckdom komen?

GATO guantato non prese mai sorci.

"T MACH wayen, stil zijn, vloeyen, of ebben, Die niet en waegt en sal niet hebben.

SUMPTUM faciat oportet is qui lucrum quærit.

RIEN ne s'acquiert sans aventure, et rien se conserve sans industrie.

CHI guerda a ogni piuma, non fa mai letto.

Sonder wijsheyt niet bewaren.

DIE elcke veer wil sien en raken, Hoe kan die oyt een bedde maken!

> Qui n'a guère, N'a guerre.

NERINGH en is geen erf.

Qui perd le sien, perd le sens.

WHO DOES TOO MUCH OFTEN DOES LITTLE.

3 G

WHO PROVES TOO MUCH PROVES NOTHING.

Y Light up to Heav'ns Manfions ftill doth move, Seeking his native place of reft above; But being ty'd in bondage to this frame, It ftoopes to feeke his food, and feed his flame: So ftill it finkes downeward, untill it turne Into a fnuffe, and afhes ceafe to burne.

My mind, I know not how, longeth to flye, Unto the Heavenly Courts and Saphire fky, But ftill its plung'd, fo to the body bound, That its compel'd to grovell on the ground : Thus cralling for its food my foule can fret, And tafting Lote, his Country doth forget.

DEORSUN

SURSUM PETO,

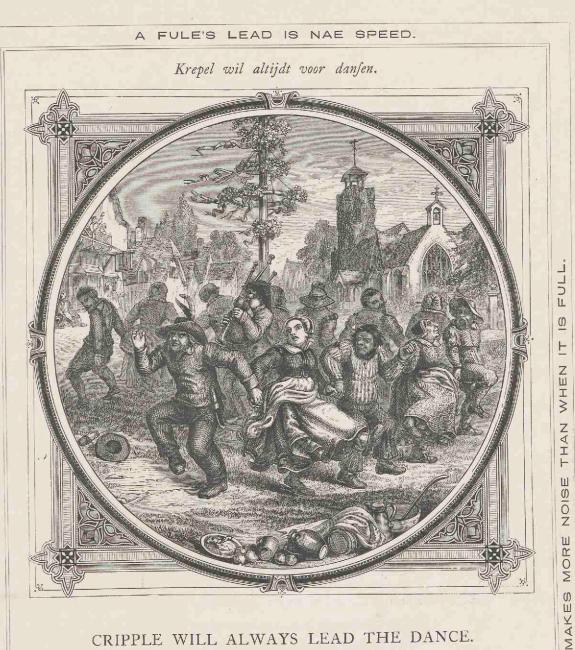
FARLIE'S Emblems.

BEHIND

FINDS HIMSELF

206

ANA DRIVE THE NAIL THAT WILL GO. WERE



CRIPPLE WILL ALWAYS LEAD THE DANCE.

ROSSING o'er a Village green, Once I faw a pleafant scene; Country lads and laffes gay, Dancing on the first of May, Singing, fhouting, full of glee; 'Twas a pleafant fight to fee How they danc'd the May-pole round, To the Bagpipe's merry found.

PERSON AN UNPLEASANT GUEST DEDEDE

When the Piper shrillest play'd, Greater was the noife they made; And not one but feem'd to be Almost mad with jollity. But among them all was one Who in noife the reft outdone, He, the leader of the game, Was both bandy-legg'd and lame, With a club-foot of fuch fize, As quite fill'd me with furprife, That fo clumfy shaped a thing Should be leader of the ring. So it was ne'erlefs, and he First in everything would be: Whatfoe'er was piped or fung, Cripple's voice the loudeft rung. Nimble though young Hans might be, Great though Claes' agility, And though Jordan knew the way Smartest things to Tryn to fay, Whether jump, joke, fing or bawl, Cripple will eclipfe them all.

But, as on that Village green, Juft the fame is elfewhere feen: For in Town-life much the fame, Cripple oft will lead the game: Though to limp is all he can, Cripple is a clever man, And whatever may befall, Cripple muft be firft of all. Is it not a curious thing, When thereto our thoughts we bring, That a fhallow-pated fool Juft efcaped from boarding fchool, Wanting mereft common fenfe, Full of prate and vain pretence,

A BEGGAR ON HORSEBACK

Ш

S

Is the first to have his fay, And, unask'd, will lead the way With opinions and conceits, Where the world-wise hesitates?

Would you know whence this derives? 'Tis that wifdom flower drives: Wife men ever cautious weigh That which they may have to fay; Give opinions ne'er by guefs, Nor unafk'd their thoughts exprefs; But a Fool, all hafte that he Something may be thought to be, Do or fay, be what it may, Will in all things lead the way. Hence the faying doth derive, "Fools are they who fafteft drive," And its well known proverb twin, "Cripple will the dance begin."

FATALIS imperitiæ pedissequa est Impudentia, et inanis jactatio. At initium Sapientiæ, imperitiæ suæ agnitio.

Spes est melior de stulto, quàm de sapiente in oculis suis.-Arab. Adag.

Qui plus balbutiunt, plus loquuntur.

L'ABBATU veut toujours lutter.

GODT bewaere my voor jemant die maer een boeckxken gelesen heeft.

HOE slimmer timmer-man, hoe meerder spaenders.

VEEL roemen melt een dommen geest : Een ydel vat bomt aldermeest. Hoe slimmer wiel, hoe meer het raest.

EEN penning in den spaer-pot maeckt meer geraes dans als hy vol is. C'EST la plus meschante roüe du chariot, qui mène le plus grand bruit.

In another sense.

QUANDO la cornemusa è piena, commincia à sonare. When the bag-pipe's full it begins to sound.

STULTUM, quàm semi-stultum ferre, facilius est.-Ben-Syra.

A FOOL WHO HOLDS HIS TONGUE PASSES FOR WISE.

20

CHILDREN HANDSOMEST HT H 0 NA: Ш I SWEARS BUT Ш Ω. 1 0 Z

A FULL SACK PRICKS UP ITS EARS.

H wretch unworthy of thy infamous name, Burne not this facred Church, to raife thy fame:
For though twas built by Heath'ns impiety,
Yet ought it not be thus deftroy'd by thee:
Truft me impiety every where is nought,
And Heath'ns their heathen profaneneffe dearly bought:
Let Tolofe gold, and Delphus robbery,
And Hammons fandy ire this teftifie:
It's thine, not my default, for I was made
For facrifice, and to make Creatures glad.
Nothing fo harmleffe and fo good can be, Which may not hurt, by mans impiety.

200

MAN

WISEST

Ш

エト

0

ШL

00

FARLIE'S Emblems.

0

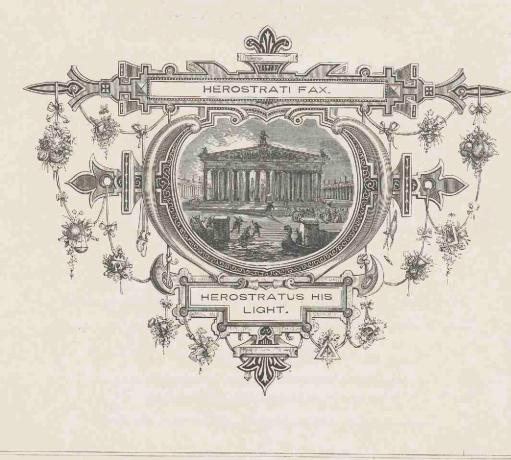
 い 上

THINK HIMSEL

FON

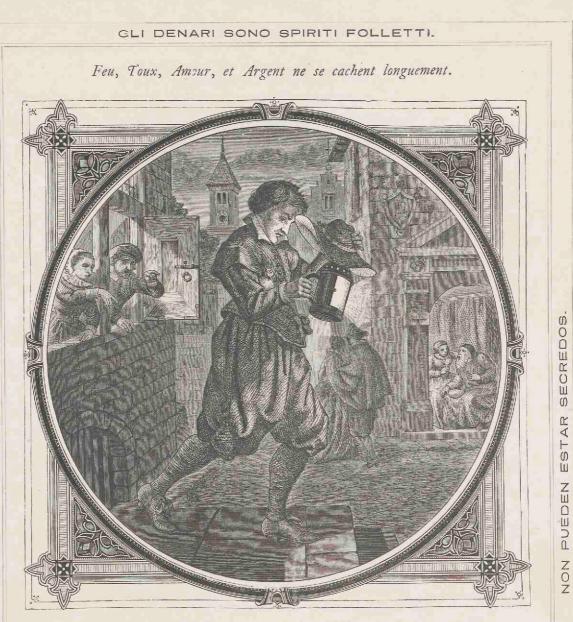
DOES

OHN



A FOOL WILL HAVE HIS FLING.

210



FIRE, COUGH, LOVE, AND MONEY, ARE NOT LONG CONCEALED.

HIS Candle I would carry fo That neighbours cannot fee A gleam of Light that may in aught Reveal a glimpfe of me; For if I can, no one will watch Me then, and I may go

QUIS ENIM BENE CELET AMOREM?

AMORES DOLORES Y DINEROS

DAER DE SCHAT IS, IS HET HERTE,

Where'er I lift, without the fear That any one will know. But still, in spite of all I do, I fear the light is feen; Its rays still stream thro' all the holes And Lanthorn's chinks between : Whatever care I take, howe'er I ftrive to fhade it o'er, Some gleams pierce thro' behind, or at The fide, or thro' the door. My neighbour's very old, and as Old people often are, He's very much afflicted with A cough, and bad catarrhe; But ne'erthelefs, ftrange though it feem, As ev'ry one muft own, The good man has a great diflike To lie at night alone. He's courting a young maiden now, And while he's fo engaged, He ftrives his beft to ftop the cough,-But 'twill not be affuag'd: And while he fits and looks his beft, To make his courtship fure, The fprightly lafs, tho' ftriving all She can to look demure, Says, that is not the Mufic a Young Maiden's heart to gain, And bids him reft content to fleep Alone, and not complain : But if a Wife he's bent to have, The best thing he can do, Is one of his own age to choofe, Who has a bad cough too. A fellow who to gain his bread, Runs errands here and there, Found recently, a purfe well fill'd With ducats, in the Square:

EN DE HANDT IS BY DE SMERTE.

96

JEUGDIGH HERTE VRIJT

N U U U

DAER

With joy elate he took it home, And to his Wife he faid : Look here! dear Trijn! I've found a prize! Our fortune now is made! But you ! you must not breathe a word; So mind you what you do! No one, Trijn, fave yourfelf, must aught Of this good Wind-fall know! No longer now with meffages Will I run here and there; But like a Burgher live at eafe And have the best of cheer! Therefore flitch thou this purfe infide Thy fleeve, or elfe fomewhere. Trijn fwore fhe would, and with an oath To take the best of care. But, mark! e'en from that very time, The Wife began to fpend; Drefs fine, prate large, and treat or this Or that dear-goffip-friend; The Man, too, he will go no more With meffages-not he; Such paltry jobs he fays are quite Beneath his dignity. The Daughter, fhe is drefs'd as fine-The babe put out to nurfe, 'Tis wondrous ftrange! but money ne'er Will ftop within the purfe! At length the truth gets wind, and lo! The man is prifoner made, And mourns within a cell, that he Had left an honeft trade. The fprightly Trijn in forrow blames Her foolifh fpendthrift-riot; And all becaufe the money would Not reft in peace and quiet.

HET WIL, HET SAL, HET MOET'ER UYT.

000000

CACHER.

EUVENT

0

Ш

()

Ш

Z

000000

THERE IS NOTHING SO SECRET

Y Light is gone, yet hope doth ftill remaine, That Light revived fhall quick'n me againe. I gaine by death, for fo I longer laft, Life fhall returne, after fome houres are paft.

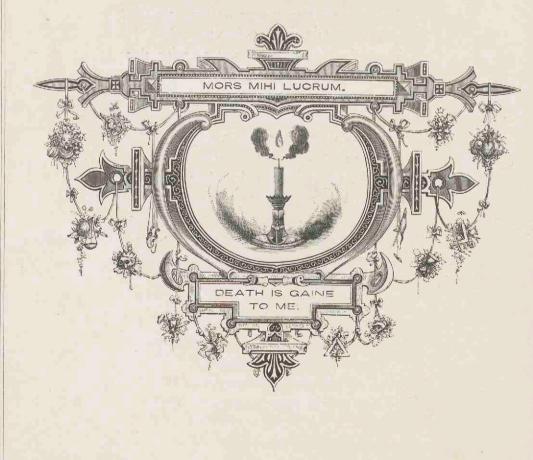
All of us dye, when this our threed is fpunne, And cut, deaths droufie fleepe is then begunne. After the ghueft is gone, the Innes decay, Our body's turn'd to rubbifh and to clay; Untill the foule returning doe poffeffe Our bodies in Eternall happineffe.

FARLIE'S Emblems.

BESOGNA

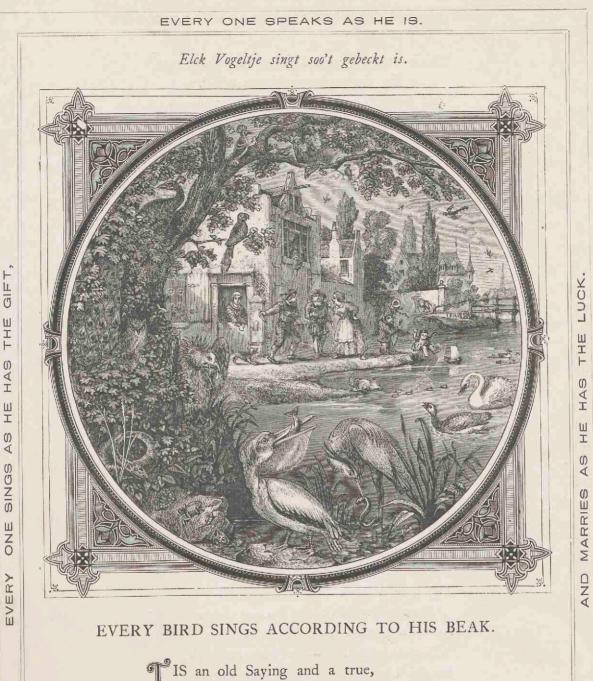
Ш Т

CELAR NON



BUT IT TRANSPIRES.

AMOR, E TOSSE, E ROGNA



That ev'ry bird fings its own note; Nor can it any other do

But as permits its beak and throat, Whene'er you rove thro' field or wood, And well attend with ears and eyes, You'll find the Proverb just and good, Whate'er the bird in fhape or fize.

EVERY MAN TO HIS TRADE.

EVERY ONE TO HIS OWN CALLING,

Those which a hook'd sharp beak have got, Are for the most part Birds of Prey, And bent alone on War, they wot No note of fong or minftrelfy. Whene'er near rivers, lake or flood, You chance a flat-beak'd bird to meet, From groping in the flush and mud, Be fure his voice is never fweet. The birds with longer flute-like beak, Might more be thought to fong inclin'd, But in their thrumming note and fhriek, No turn for melody you'll find. I therefore fay,-as far as fize And fhape of beak,-nor fear proteft, That of all birds beneath the fkies, The little beaks they fing the beft. E'en thus among mankind, we fee, God gives the little now and then, A talent rare and quality Which He gives not to bigger men. Of little beaks, what bird like he Which night-thro' fings in wood and dale ? That feathered Soul of Harmony, That little beak, the Nightingale ! And would you feek a tuneful throat, You'll find throughout the feather'd throng, The greater beak the harfher note, The fmaller beak the fweeter fong. As with the Fowls of earth and air, Not fo with Man-he hath no beak, But in his mouth beyond compare The nobler Godlike power to fpeak ! And when he fpeaks in fpirit kind, What note of bird more foftly fweet To breathe the mufic of the mind, When kindred hearts and fpirits meet ! But when the mouth of Man outpours The blaft of Paffion's wrathful breath,

SPINDLE

NMO

SHI

0+

WHEEL

EVERY

AND THE OX TO THE PLOUGH.

EVERY LAND ITS OWN CUSTOM.

かい

EVERY ONE SNEEZES AS GOD PLEASES.

The Lion not more fiercely roars

His angry note of blood and death! Hence what befalls mankind between,

Comes from a deeper fource express'd, Where fits, by ev'ry eye unfeen

But God's, the impulse of the breast. The Mouth commands, implores, decries,

As moves the Heart, and gives thereto The tone which most its will implies,

By force or foftnefs to fubdue. Hence ye who fpeak in bitter tone,

And fiercely wound another's heart, Beware, and learn to curb thine own, Left it repay thee fmart for fmart.

As "by his ears the Afs is known," A truth which no one can impeach, "The Man," as Proverbs long have fhewn, "Is known as truly by his fpeech."

> DIE rede verrath das hertz. The speech betrays the man.

Au chant cognoit on l'oiseau, Et au parler le bon cerveau.

AL suono si cognosce la saldezza del vaso.

Was der Man kan, Zeiget seine rede an.

NABAL nabala idaber .- Turkish Adage.

Id est, STULTUS stulta loquitur.

OUT of the abundance of the heart the mouth speaketh.-Matthew xii. 34.

ADDO EVERY MAN IN HIS WAY. DEDEDE

3 K

Se EVERY MAN IN HIS HUMOUR.

ATURE propounds a dilemme, chufe I muft, Either to dye by light, or rot by ruft: If I feeke eafe and reft, then lafineffe Doth me confume with mouldy hoarineffe; But if I love to fhine with glorious ray, Then by my flames in teares I melt away. Patience doth light'n this evill: I wifh to live In glorious light, and light to others give.

NORN

THE

BLOW

THAT

ERS

FZDI

FOZ

ARE

ALL

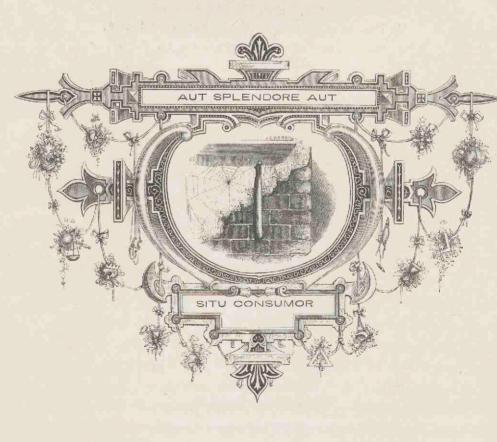
This life is worne out with laborious toile, And flothfull reft doth minde and body fpoile; But yet it's better for to dye a fparke, Than like a laizie moule to live in darke.

FARLIE'S Emblems.

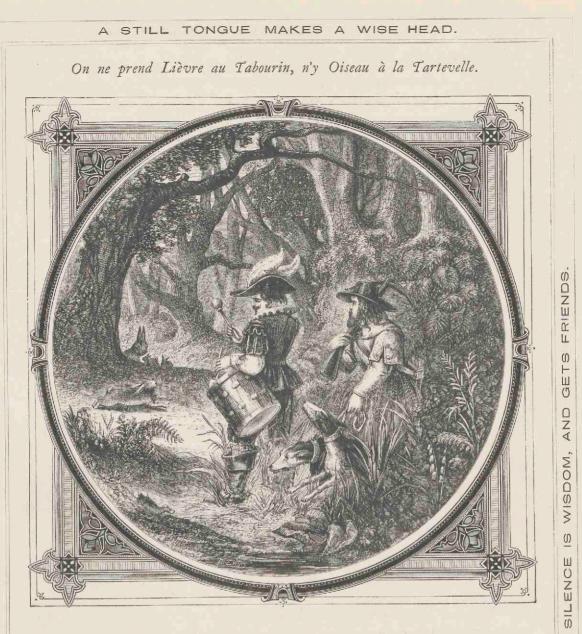
BOXES. SESS

SENSE

ALL HEADS ARE NOT



EVERY MAN AS HIS BUSINESS LIES.



HARES ARE NOT CAUGHT WITH BEAT OF DRUM, NOR BIRDS WITH TARTLETS.

> E who by beat of drum would catch a hare, Took the beft means his purpofe to defeat;
> For foon as Pufs the noife began to hear, With ears erect fhe quickly left her feat,

A MUCHA PAROLA OBRA POCA.

BIRDS ARE ENTANGLED BY THEIR FEET,

And making nimbly for the nearest wood, Within its leafy cover got away,

Leaving our friend and dogs, however good, But little chance their fleetnefs to difplay:

So that at eve, returning from his fport,

With empty game-bags and dejected look, He found but little reafon to report

His ftrange device—for not a hare he took ! He who in Council fits, or would attain

Knowledge of aught, or fee his plans fucceed, Of all things first his tongue should well restrain, OXEAR

10

A I

OMAR, NON

F

Ш

0

AH

QUIEN PAXARO

Nor fpeak a word beyond the matter's need: For he who lets his tongue his wits outrun,

And blabs his bufinefs into all men's ears, Will find it fpoil'd e'er yet it hath begun,

And reap no other harvest than their jeers. In Love affairs as in State Government,

The Lover and the Prince fucceeds the beft, Who Silence keeps upon his mind's intent,

Nor e'en permits his purpofe to be guefs'd. Nothing by chatter ever yet was done,

Conqueft achiev'd, nor battle ever won; But who with "ftill tongue" doth his aim purfue, Wins beft as Lover, and as Warrior too.

Πάλαι τὸ σιγῶν φάρμακον βλάβης ἔχω.—ÆSCHYL. Agam.

Id est,

SILERE pridem remedium damnis puto.

EXIMIA est Virtus, præstare silentia rebus : At contra gravis est culpa, tacenda loqui.—Ovid, 2 Art.

WEISE Leut' haben ihren Mund em Herzen. Alle vogels schouwen d'openbare netten.

Сні dice tutto quel ch'egli sa, fa tutto quel ch'egli può, e mangia ciò ch'egli ha; non gli resta niente.

AND MEN BY THEIR TONGUES. DEDE

SAG' nicht Alles das Du weist, Glaub' nicht Alles das Du hörest, Thue nicht Alles das Du kannst, Wisse nicht Alles das Du lisest.

MULTORUM conscii pauca loquuntur.

In irâ nihil decentius quàm cùm adest silentium .- PLUTARCH. de Cohib. Ir î.

VESTIGATORIBUS et venatoribus diurni nocturnique labores essent irriti, si non silentio priusqu'am venabulis et impetu, feras interciperent.

CAROL. PASCHAL. Virt. et Vit. cap. 32.

Y

TAL

AND

DRINK

ROGS

L

AND

SC

Ø

000

Qui veut prendre oiseau, ne faut l'effaroucher.

Silence is the Sanctuary of Prudence.

A RESOLVE loudly expressed was never yet much esteemed. He who declares his intentions, exposes himself to censure, and if he does not succeed he is doubly unfortunate.

A man is always in time to speak, but not to refrain from speaking. We should speak as we make a Will; the fewer the words the less ground for law-suits. We should accustom ourselves thereto in matters of little moment, so that we may not fail to do so in affairs of importance. Whosoever is prompt to speak, is always upon the point of being conquered and convinced.

A heart without a secret is an open letter. Where there is depth, the secrets lie deep: for there must be great space, and a great vacuum, which will hold all that is thrown into it. Reserve derives from the great controul a man has over himself, and that is a real triumph. We pay tribute to all to whom we disclose our affairs. The security of Prudence consists in interior moderation. The things we would do should be kept to ourselves, and those which may be told may not be good to do.*

WE should hear and see, but thereby be silent .- GRACIAN'S Maxims.

S'1L y a beaucoup d'art a parler, il n'y en a pas moins a se taire. La Rochefoucauld.

* It was said of POPE ALEXANDER VI. and of his Son the DUC DE VALENTINOIS, that the father never did what he said, and the son never said what he did.

2020 ALL THE HOUSES THEY ENTER. 0000

N

SAY NOT ALL THOU KNOWEST.

THE carefull Matrone in her cell below,

Let fall a groat, yet where fhe did not know: Forthwith fhe tinnes a Light, then with her broome She neatly fweepes the corners of the roome: Thus from the duft and darkeneffe when fhe finds it, More than the Phrygian Midas wealth fhe mindes it. Our foule a divine fparke fince that it fell Into Cimmerian darkeneffe of this cell, The foules true knowledge doth appeare no more Which goeth beyond Pygmalions richeft ftore. Then muft we light Cleanthes Lamp and find By fludy, the loft treafure of our mind.

FARLIE'S Emblems.

810D

フト

QUE

Ш

Ü

ARLE

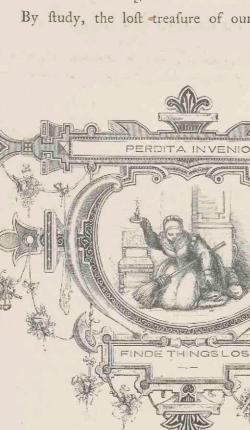
D ..

XUBV UF

QUE

国の

PENSE



MINACCIATO.

L

ARME

SONO

Ш

MINACOL

Ш

1

BELIEVE NOT ALL THOU HEAREST.



THE GNAT STINGS THE EYES OF THE LION.

RIENDS! come here and lift to me! Something ftrange I would relate; Should it prove of ufe to thee, That will me well compenfate. Though fo ftrong the Lion be, Though fo full of Majefty,

LITTLE BROOKS MAKE GREAT RIVERS.

LITTLE BODIES HAVE GREAT SOULS.

Though his eyes fo fiercely gleam And fo terrible he feem; That no man, whoe'er he be, Can unmov'd his anger fee; Yet the gnat, though he's fo fmall, And fo flight of limb withal, Is fo wond'rous brave and keen, That the Lion oft is feen Fill'd with dread as foon as he Gnats perceives but two or three! Yet the gnat doth not attack Slyly, or behind his back; But, first, like a gen'rous foe, Scorning all advantage low, When the Lion comes in fight, Sounds his challenge to the fight; And forthwith bids him prepare All his fierceft wrath to bear. Nor doth he affault his foe Where the leaft defence can fhow; Though fo fmall, yet keenly bold, Like a Paladin of old, He the Lion fcorns t' affail, On the flank or on the tail. Front to front in open fight, Heedlefs of the Lion's might, Headlong at his face he flies, And attacks his rage-lit eyes. Where the Lion best can fee All his foe's hoftility, There the gnat, his rage defpite, Rushing 'mid their flashing light, Deeply flings the fount of fight; Till half blind and mad with pain, The Lion flees across the plain.

SELDOM. SE

DNA

DE THAN LARGE PROFITS

Let Arrogance by this be taught, That whatfoe'er its Strength and Size,

20 LITTLE MISCHIEF, TOO MUCH.

SMALL GAINS BRING GREAT WEALTH.

There's nothing with more danger fraught Than what is little, to defpife; There's neither man nor brute fo great But, like the Lion pictur'd here, May learn to rue the wrath and hate Of that which feem'd too fmall to fear.

I NIMICUM quamvis humilem docti est metuere A cane non magno sæpè tenetur aper.—Ovid. Art. Leo etiam minimarum avium fit pabulum.—CURTIUS.

UN petit homme abat bien grand' chesne.

EEN kleyn man, met een kleyn geweer, Velt wel een grooten boom ter neer.

INEST et formicæ sua bilis. Habet et musca splenem.

ET pueri nasum rhinocerotis habent.—MARTIAL, I. *Ep.* 4. NE despicias debilem; nam Culex fodit oculum leonis.—STRABO. A MOUSE in tyme maye bite in two a cable.—*Old English Proverb*.

TREAD a worm on the tayle, and it wil turne againe.-Ibid.

'Twas the mouse that set the Lion free.-Ibid.

WEN der feind ist wie ein omeiss, So halt ihn doch für ein elephant.

Un petit moucheron pique bien un grand cheval.

EEN Kat siet wel op ein Koning.

A CAT maye looke at a Kinge,-Old English Proverb.

IL n'y a si grand, ni si sage, Qui de petit n'ait bien dommage.

IL est bien petit qui ne peut nuire.

GESELLEN, wilt uw wel beraden,

Hy is wel klein die niet kan schaden.

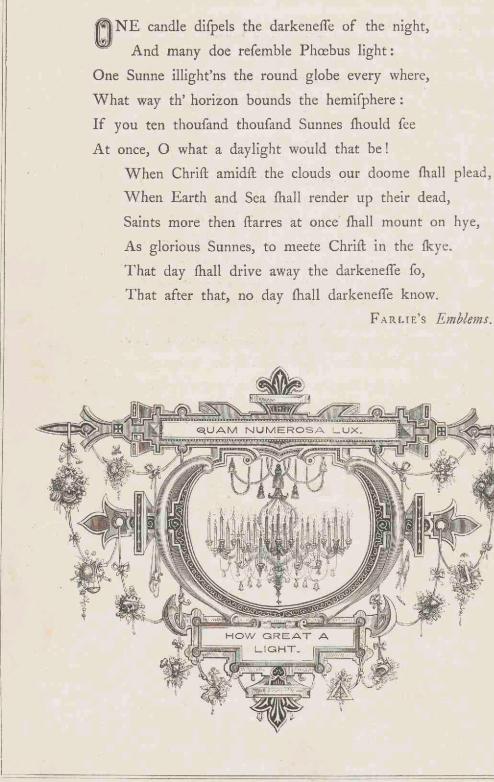
IL n'est pas sage qui n'a peur d'un fol.

Es ist nicht an der grosse gelegen, Sonst erlieff eine kuh einen hasen.

GRANDE Ville rien dedans; Petite chose nuist souvent. ANCHE la moscha ha la sua collera.

00

SMALL RAIN LAYS A GREAT WIND.



KINSMAN

POOR

4

WOUND.

SMALL

1

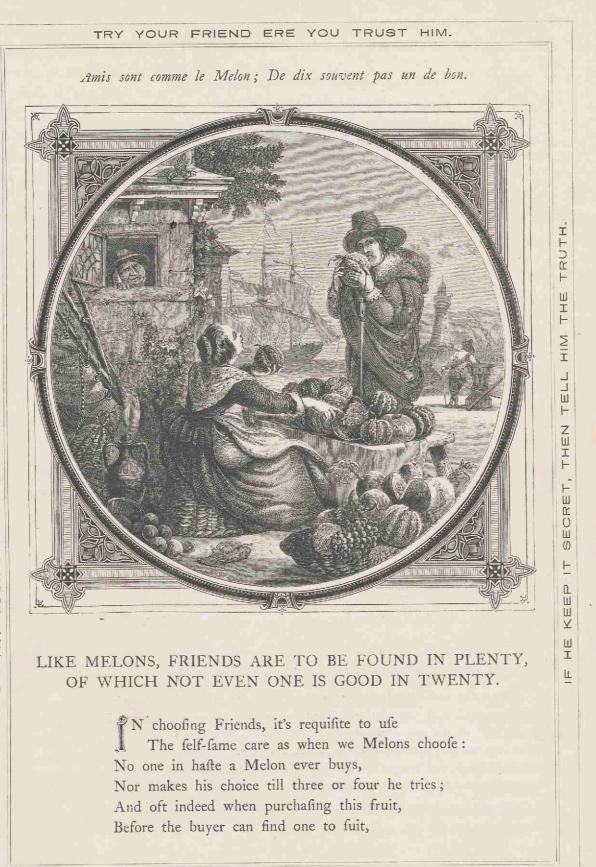
FON

Ш

DESPIS

23-2 LITTLE BIRDS MAY PICK A DEAD LION.

A A HUMBLE ENEMY. A CARACTER



TRY THE ICE BEFORE YOU VENTURE ON IT.

TRUST NOT A NEW FRIEND,

He's e'en obliged t' examine half a fcore,
And p'rhaps not find one when his fearch is o'er.
Be cautious how you choofe a friend;
For Friendfhips that are lightly made,
Have feldom any other end
Than grief to fee one's truft betray'd !

QAP

ш

人旦

AUO

>

王

NAH

F

R

EAI

RUOY

YB

RATHER

Ш

MIF

1

CHOOSE

000

BEPROEF uw vrient, Beproef uw sweert, Dat is uw groote schatten weert.

Wно from mishap himself would guard, Must prove his Friend as he'd prove his sword.

LES amis sont comme le melon, Il faut essayer plusieurs, pour rencontrer un bon.

Le compagnon ou l'ami qui se tourne à inimitié, n'est-il pas une tristesse qui demeure jusque à la mort *I-Syrach*. xxxvii. 2.

ESPROUVE tes amis selon ton pouvoir.-Ibid. ix. 21.

St tu acquiers un ami, acquiers-le en l'esprouvant et, ne te fie point en luy légèrement.—*Ibid.* vi. 7.

Κρίνει φίλους ό καιρός, ώς χρυσόν το πύρ.-MENANDER.

Id est,

AURUM probatur igne, amicus tempore.

As Fire, of Gold is e'er the surest test, So Time doth prove the worth of Friendship best.

THERE is nothing better or more advantageous to mankind than prudent Diffidence; 'tis the guard and preservation of our lives and fortunes, our own security obliges us to it; without it there would be no caution, without which no safety. . . . For who can secure himself of Man's heart, hid in the privatest corner of the breast, whose secrets the tongue dissembles, the eyes and all the motions of the body contradict !—Astray's Saavedra Faxardo.

THE heart is deceitful above all things, and desperately wicked: Who can know it ?-Jeremiah xvii. 9.

P NOR AN OLD ENEMY.

TRUST NOT STILL WATER,

False Judgment of the Many.

----- Fortune now

To my heart's hope !—gold, silver and base lead. "Who chooseth me, must give and hazard all he hath." You shall look fairer, ere I give or hazard. What says the golden chest ? ha ! let me see :— "Who chooseth me, shall gain what many men desire." What many men desire !—That many may be meant Of the fool multitude, that choose by Show, Not learning more than the fond eye doth teach : Which pries not to the interior, but, like the martlet, Builds in the weather on the outward wall, Even in the force and road of casualty. I will not choose what many men desire, Because I will not jump with common spirits, And rank me with the barbarous multitudes.

SHAKESPEARE, Merchant of Venice.

BE not in haste to make new friends, nor to abandon those thou hast .-- SOLON.

THE friendship of one wise man is better than that of a host of fools.-DEMOCRITUS.

CONTRACT no friendships with persons of less worth than yourself; you will derive more harm than benefit from them.—Confucius.

IF you desire to know a man's sentiments towards you, consult him upon something which interests you; his reply will reveal to you his whole heart, and whether he is your friend or your enemy.—PLATO.

TAKE not your friends at hazard; attach yourself only to men worthy of your friendship.-Isocrates.

THE friendship of the wicked has no duration; but Time worketh no change in the friendship of the good.—*Ibid*.

AMICUM ita habeas, posse ut fieri hunc inimicum scias.-LABERIUS.

BE on such terms with your friend as if you knew that he may one day become your enemy.

IT is better to untie, than to break a friendship.-CATO.

OUR friends sometimes exhibit vices which have long been concealed. The best thing then to be done is to abate your intercourse gradually. You should unstitch, but not tear.—CICERO.

SONOR A SILENT MAN.

F

3 N

TRUST MAKES WAY FOR TREACHERY. SEE

N fecret filence of the night what's done Is truft to me, concealed from the Sunne, Phœbus did Mars and Venus' love betray, And turning backe did greater crimes bewray: What I doe fee when witneffe is afleepe, That like Harpocrates I clofely keepe.

Let mortals learne to rule their tongue by me, What lawfull fecret they doe heare or fee.

FARLIE'S Emblems.

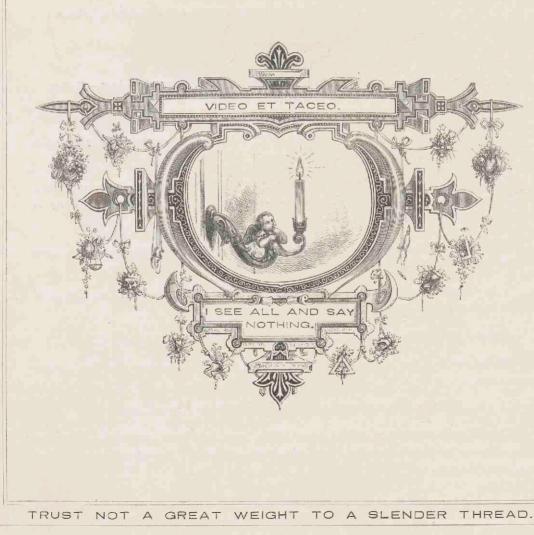
and a

BRING INFAMY.

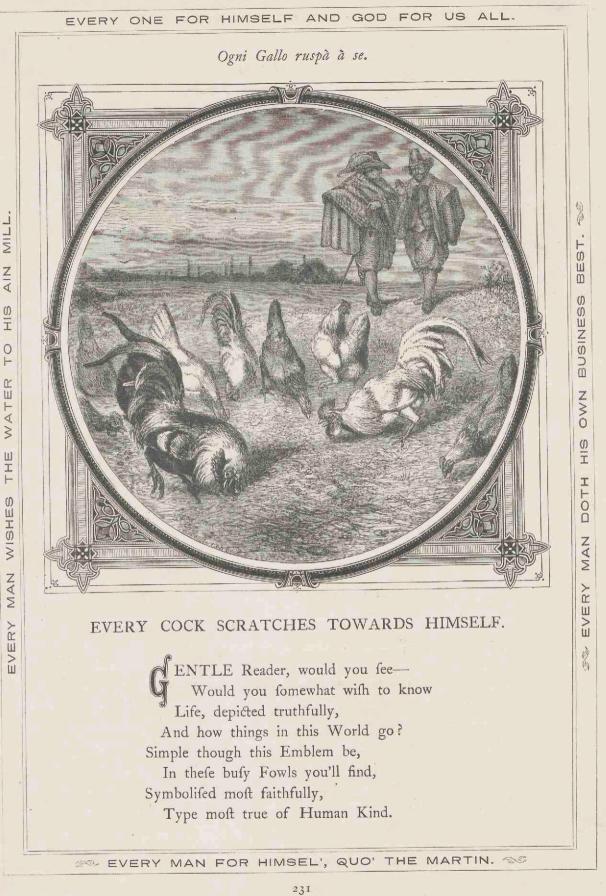
MOULD

REPORTED,

Щ



+



SELF DO, SELF HAVE.

Well obferve how ev'ry one, Picking, fcratching here and there, Looks to felf, and felf alone, Recklefs how his neighbours fare. Not a bird among them all Shews another bird a grain, Tells him where he faw one fall, Nor affifts, that he may gain: Each, on his fole profit bent, Plies with beak and claws apace; Woe to those who, negligent, Lofe their chance, or mifs the place! Poultry of the felf-fame mould, Grafping, fnatching all they can, Have been found 'mong Young and Old, Ever fince the World began. Hence, young friends, if you would get Something in Life's Scramble too, Keep a fharp look-out, nor let Others fnatch the grain from you.

11

HIMSEL

TOWARDS

PULLS

UNE

EVERY

Ш

-

PROXIMUS sum egomet mihi.—TERENT. Aud. iv. 1. Wie brengt'er water tot sijn buer-mans huys, als sijn eygen huys brant?

ELCK wil de boter op sijn koeck hebben.

ELCK voor hem selven, en Godt voor ons allen.

CHACUN tire l'eau à son moulin. CHACUN estudie pour soy. CHACUN tire à son profit.

> QUISQUE suæ casæ. A LA Cour du Roy Chacun pour soy.

AIDE TOI, DIEU T'AIDERAS.

A' WA'D HAE A'.

Es denckt ein yeder in seinen Sack.

OGNI grillo grilla à se. Ognun tira l'acqua al suo mulino.

TUTTI vogano alla galiota. Tirano à se.

Ogniuno caccia con la rete al suo fratello.

Les vertus se perdent dans l'intérêt comme les fleuves se perdent dans la mer.

Doet uw Saecken met Verstant.

KING of England being at table in the house of one of his Courtiers, and finding the dwelling spacious and full of costly furniture and plate, although the owner had been in but very narrow circumstances previous to his appointment to the office he then held, the King became very desirous to learn from him how he amassed so much valuable property in so short a period: assuring him at the same time that no mischief should come to him if he told the truth. Whereupon the Courtier, thus pressed, said incontinently, that he had always been a man of exceeding diligence and industry: that he had constantly made it a rule to rise early in the morning, and always looked after his own concerns first; having completed which, he then attended to the King's business. Upon this the King made answer that he should have just done the very reverse; that he should have first minded the King's business, and then his own. The Courtier forthwith assured the King that he had thereby never done the least prejudice to his Majesty's affairs; for that he had only appropriated the time passed by others in sleep to the care of his own personal concerns; having effected which, he still got to the duties of his Office before those who, having indulged in long sleep, had got to theirs, and had neglected their own affairs.

COLLIGE, non omni tempore messis erit.

VERGADER graen in uwe schuren, De Oegst en sal niet eeuwigh dueren.

> Es ist alle tage Jagen-tag, Aber nit alle tage fange-tag. PROVISION faite en saison,

Fait de bien à la maison.

SELF'S THE MAN.

30

W HILST theeves doe digge at middle of the night, Working the works of darkeneffe, not of Light; No fooner through the window they me fpy But they affrighted turne their backes and fly. This Light ill-doers no wayes can abide, Simply revealing, what they falfely hide.

There was a time when all in darkeneffe lay, When mortals had a naturall night, no day; Then Satan that arch-theefe did range abroad, Seeking in hearts and houfes his aboad; But fince that Chrifts bright Starre had fhewne his Light, Great Pan is dead, the Devill is put to flight.

MAL

FARLIE'S Emblems.

SNANS

OWN GEESE,

0 II

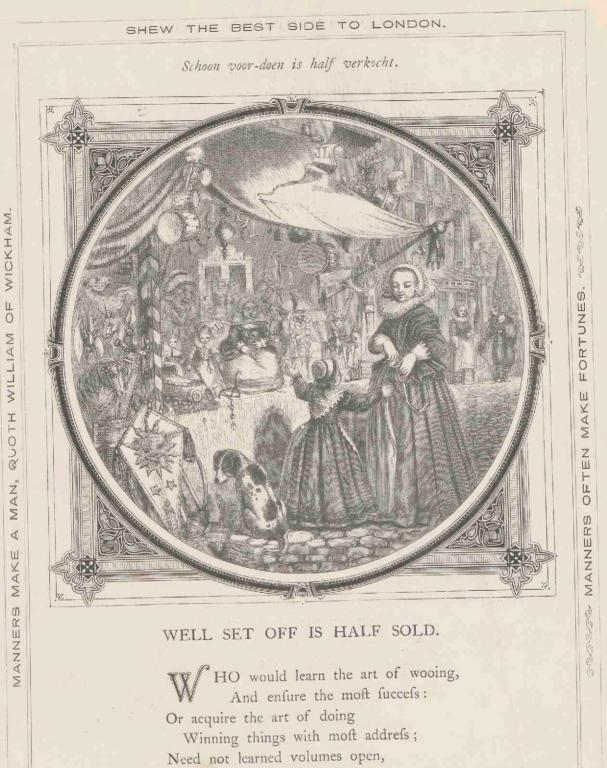
MAN THINKS

EVERY

>三

TAKE ALL. DODODOCOCO DODO

BREAR MOST,



Writers old, in foreign fpeech, But may fee it plainly fpoken In the leffon I now teach.

WELL DONE OUTLIVES DEATH.

In your manner unpretentious, Yet, be diligent to fhow, Without being too fententious, All the pleasing things you know.

While you ftrive to pleafe and ferve all To attain the end in view,Well examine, and obferve all Without feeming fo to do.

If in them you faults difcover, Shew not you those faults perceive; But if difficult to fmother,

That they're flight, let them believe. By this rule abide in all things,

00

AN ART,

HE WHO HAS

20

And you'll be effeemed the more, Nothing more fuccefs in life brings Than to hide your neighbour's fore.

Or in wooing, or when married, Bear this maxim ftill in mind: Seldom Wedded Life mifcarried Where both fides were fomewhat blind. Shew your brighter fide to all men,

And fhew them that you fee theirs, Friends more readily you'll find then

To advance your own affairs. Who most taste and judgment uses

To difplay his wares to view, Beft the Buyers eye feduces, And most quickly fells them too.

T quâcunque potes dote placere, place.-OVID.

----OCCULE mendas, Quaque potes, vitium corporis abde tui.--*Idem*.

WEEL IS THAT WEEL DOES.

ALL A WISE MAN TURNS ALL

A GOOD BEGINNING

MULTA viros nescire decet. Pars maxima rerum Offendit, si non interiora tegas.

Cui gravis oris odor, nunquàm jejuna loquatur : Et semper spacio distet ab ore viri.

Si niger, aut ingens, aut non sit inordine natus Deus tibi, ridendo maxima damna feres.—Ovib.

Antè omnia tamen.

PRIMA sit in nobis morum tutela, puellæ : Ingenio facies conciliante placet.

BRENGT alles by, o frissche Jeught, Daer ghy uw lief door maken meugt.

METTRE en évidence et faire valoir les bonnes parties.

SCIPIO and other great men of antient and later times excelled in this useful art; one which Ovid especially recommends to the attention of young persons as a fundamental rule of conduct.

C'EST la raison pourquoy les gens d'Estat conseillent aux Princes de monstrer leurs bonnes parties et de dissimuler leurs imperfections; imitant le bon Architecte, qui loge (comme ils disent) ses plus beaux materiaux au frontispice de son bastiment.

JEAN MARNIX aux Rers. Polit. Res. 5.

FORTUNE

۵

000

0

HZ1

CHANCE

AENSIEN doet Vryen. Het oogh is leydtsman van de min, En vreught voor eerst de lusten in. Wat het ooge niet en siet, Dat begeert het herte niet.

Ex aspectu nascitur amor.

Asevra un cepo Parecera mancebo.

Accoustre un tronq, il semblera un jeune adolescent. ——Oculi sunt in amore duces.—Propert. 2. *El.* 12.

> CE qui plaist Est à demy faict.

WAS das aug nicht siht, Beschwehrt das hertz nit.

'Εκ τοῦ εἰσορậν γὰρ γίνεται ἀνθρώποις ἐράν.

Id est,

Ex intuendo nascitur hominibus amor. Ut vidi, ut perii !---VIRGIL.

MAKES A GOOD ENDING.

3 P

POLICY GOES BEYOND STRENGTH.

T lengthe my Store of Light hath reach'd its ende, Nor have I wherewithal more light to lende; Greafe fpente, wick burned and fmoake all paffed away, Of Light berefte, what bootes it here to ftay? Yet while I am permitted to remaine, It is to fhewe that I may ferve againe: In patient Hope I therefore byde my time, Until in me frefhe Light the Fates do trimme; And if the greafe and wick be equale goode To holde fuch Light, I reft of willinge moode. For while to ferve, the means to us is given; Who willinge ferve, fhall have their faults forgiven.

SURSUN

ORDA

R

NUXEN.

())

T

SD

HEL

0

WHEEL

0

Ī

GREASES

OHM

ШI

ああ

SMOOTH WORDS MAKE SMOOTH WAYS.

INIS

PERSEVERANCE ACHIEVES SUCCESS. Geen Boom en valt ten eersten Slag. BASHFUL Ш FON SHOULD WANTS THAT

ONE STROKE FELLS NOT AN OAK.

ШІ

H! friend, why then fo fad, I pray?— Thy woeful mien and looks betray Some deep distrefs, fome poignant grief, To which I fain would bring relief. Methinks fome crofs-grain'd, haughty maid Hath thine affection ill repaid,

FAINT HEART NEVER WON FAIR LADY.

SAME PATIENCE SURPASSES LEARNING.

NINETEEN NAY-SAYS O' A MAIDEN

Treated thy fuit with cold difdain, And bade thee from all hope refrain ?-Yes, yes! Young man, I fee-I know 'Tis that which thus dejects thee fo; But never be like this caft down ! Full many other men have known A like repulfe, when first they strove To win a wav'ring woman's love. Come, come! aroufe thee from this mood; It ill befits thee thus to brood, And fret, and fume fo woebegone For lofs of what may yet be won ! Caft but thine eye upon this tree, And therefrom thou fhalt quickly be Inftructed in the art to gain, The fair one who hath caufed thy pain. This tree, which now fo lowly lies, But lately lifted to the fkies Its lofty crown; and though in fize, And girth, and grain fo fair and found, Its pride is proftrate on the ground ! Thou feem'ft to wonder how 'twas done : How that alone the arm of one So great a conqueft could achieve? Lift then to me, nor longer grieve: For as that oak was fell'd, fo thou Thine haughty fair one's heart may'st bow. Arm'd with an axe of trenchant steel, I faw yon fturdy Woodman deal, In long repeat, ftroke after ftroke Against this massive heart of oak; Till with the oft repeated blow He brought the foreft monarch low.

Learn thou from this, young man, no lefs, How truthful from all time was held The pithy Maxim for Succefs: "At the firft ftroke no tree is fell'd."

FOR ARE HA'F A GRAUT. DEDE

NAME LOSES HIS LABOUR. SEARCH

E WHO BEGINS AND DOES NOT FINISH,

T

240

HE WHO WOULD REST, MUST WORK.

Would'ft thou, my friend, as Lover fo fucceed,Do thou the like, nor one repulfe bemoan,Succefs, of Perfeverance is the meed;"The conftant drop will wear the hardeft ftone."

ΝοΝ uno ictu dejicitur quercus. ΟΜΝΙΑ conando docilis solertia vincit. Μιτ viel Streichen wird der Stockfisch lind. VEEL slagen maken den Stock-vis murw. Τών πόνων πωλοῦσι ἡμῖν πάντα τἀγάθ' οἱ θεοί.—ΕΡΙCΤ.

DII suas labore dotes esse venales volunt.

NUL bien sans peine.

OMNIA diligentiæ subjiciuntur.

DILIGENCE passe Science. —Par est fortuna labori.

THE wise and active conquer difficulties By daring to attempt them : sloth and folly Shiver and shrink at sight of toil and hazard, And make th' impossibility they fear.—RowE.

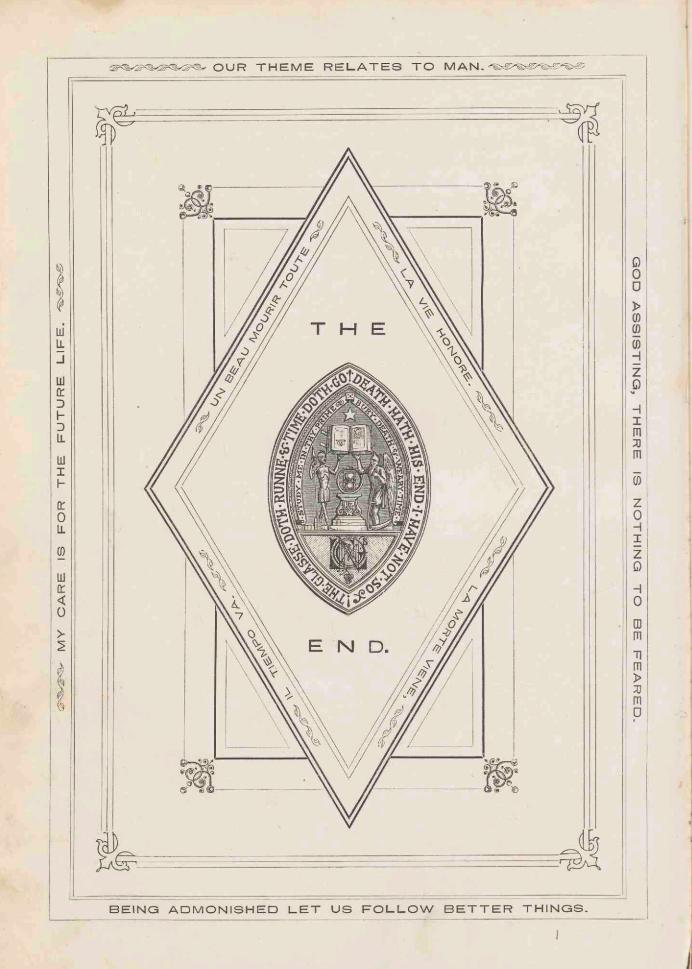
Perseverance achieves Success.

M ANY are the sayings of the Wise, In ancient and in modern books enroll'd, Extolling Patience as the truest fortitude ; And to the bearing well of all calamities, All chances incident to Man's frail life, Consolatories writ With studied argument, and much persuasion fraught, Lenient of grief and anxious thought ; But with th' afflicted, in his pangs, their sound Little prevails, or rather seems a tune Harsh, and of dissonant mood from his complaint ; Unless he feel within Some source of consolation from above, Secret refreshings, that repair his strength, And fainting spirits uphold.—MILTON.

FIRST DESERVE, AND THEN DESIRE.

241

3 Q



h